EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (S. Joan, 5, 4)

TEL.: 8.09.06 - 8.09.96 — CALLE CIUDADELA 1469

AÑO LXXVI. — N.º 23.493. — EDICION DE 22 PAGINAS. EN DOS SECCIONES. — MONTEVIDEO, DOMINGO 15 DE AGOSTO DE 1954.

China comunista emplazó tropas frente a Formosa

TOKIO, 14 (ANSA). — "El pueblo y el ejército de China tendrán que doblar sus esfuerzos en todos los sectores, a fin de luchar hasta el último hombre para liberar a la Isla de Formosa y defender la paz mundial". Así se expresó el Primer Ministro y titular de la Cartera de Relaciones Exteriores, Chu En Lai, en un informe presentado el 11 de agosto al Consejo de Gobierno.

Si los agresores extranjeros —agrega el informe dado a publicidad por la agencia "Nueva China"— trataran de impedir la liberación de Formosa e intervenir en nuestros asuntos internos, sólo ellos serán los responsables de las graves consecuencias. La liberación de Formosa es una misión histórica y gloriosa del pueblo chino.

En el informe se ataca luego violentamente a los Estados Unidos, a quienes acusa de ocupar Formosa con la complicidad de Chang Kai Shek y de trabajar sin descanso para preparar, tanto en Asia como en Europa, diversos bloques militares a fin de crear una tensión internacional ventajosa para sus intereses.

Chu En Lai advierte que el Gobierno de Corea del Sur, junto al de Washington, son los únicos responsables de que no se haya encontrado una solución pacífica a la cuestión coreana. Por el contrario, en el informe se encuentran términos halagadores respecto a Francia y Gran Bretaña, diciendo que el espíritu de conciliación de estas naciones ha contribuido en gran parte al éxito de la Conferencia de Ginebra por el armisticio indochino.

Refiriéndose en particular a Inglaterra, se subraya que el mejoramiento de las relaciones anglo-chinas, puesto de manifiesto durante la conferencia ginebrina, contribuirá enormemente a realizar el primer objetivo de la República Popular China, que es el de establecer y desarrollar con todas las naciones relaciones basadas en la igualdad y en el recíproco respeto de la integridad territorial.

TAIPEH, 14 (United). — El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de China nacionalista dijo hoy que sus aviones de bombardeo pueden atacar cuando lo deseen a cualquier base aérea de la China comunista. El General Wang Shi Ming declaró a un grupo de periodistas chinos que sus bombarderos pueden arremeter contra Shanghai, Nimpo, Hanchow y cualquier otro lugar "cuando lo queramos".

Wang hizo esa declaración poco después que los comunistas chinos dijeron que los aviones nacionalistas habían bombardeado a la costa de Chekiang el 4 de agosto. La Fuerza Aérea china no quiso comentar las declaraciones de los comunistas. En otra fuente se dudó que fuera cierto.

FRENTE A FORMOSA

TAIPEH, Formosa, 14 (U.P.) — Alrededor de cien mil soldados de infantería y doce mil paracaidistas de China comunista se han establecido en posiciones de la costa de China metropolitana, frente a la Isla de Formosa, según se anunció hoy. La agencia de informaciones Chinatone, que afirma tener relaciones muy estrechas con el Servicio de Inteligencia de China nacionalista dice que las tropas llevan el nombre de "Ejército de Liberación de Formosa" y que reciben intenso adiestramiento de sus instructores comunistas. La información de Chinatone sigue a una declaración hecha ayer por el Primer Ministro de China comunista, Chou En Lai, que afirmó que el régimen de Pekín está decidido a "liberar" a Formosa.

"El Gobierno del Pueblo de la República China una vez más declara que Taiwan (Formosa) es inviolable territorio chino y que su ocupación por los Estados Unidos no puede ser tolerada en absoluto, y que es igualmente intolerable colocarla bajo el fideicomiso de las Naciones Unidas", afirmó Chou. La Chinatone dice que ha sido establecido también un comando enteramente nuevo para tratar de llevar a la práctica la repetida amenaza de China comunista de lanzarse al asalto de Formosa. En círculos nacionalistas se teme que los comunistas ataquen los puestos de avanzada de los nacionalistas establecidos en islas situadas frente a la costa china, antes de intentar la invasión del Generalísimo Chiang Kai Shek en Formosa.

ADVERTENCIA

WASHINGTON, 14 (U.P.) — El Senador Alexander Wiley, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, advirtió hoy que un ataque comunista sobre Formosa sería apenas una maniobra de diversión de parte del Kremlin cuyo verdadero objetivo es la riqueza petrolera del Cercano Oriente.

En entrevista con United Press, el senador republicano opina que la exhortación del Primer Ministro chino comunista Chou En Lai, para la "liberación" de Formosa "tiene el carácter de un sondeo". Señaló Wiley que la Unión Soviética quiere el Cercano Oriente, no solo por sus vastos yacimientos petrolíferos, sino porque sería "el camino hacia África y a todos los vitales recursos materiales y poblaciones de África". Dijo que si los comunistas consiguieran apoderarse del Cercano Oriente y de África, con todos sus recursos, "entonces el resto de nosotros quedaríamos reducidos a la condición de siervos".

Noticioso del interior del país

IMPORTANTE ACTO EDUCATIVO-SANITARIO REALIZO LA COMISION H. PARA LA LUCHA ANTITUBERCULOSA

CANELONES, 14 (ANI). — Tuvo lugar en el local del Centro Comercial y Social de ésta el acto educativo-sanitario organizado por la Comisión Honoraria para la Lucha Antituberculosa en relación con la iniciación por tercera vez consecutiva de las actividades de los Dispensarios Móviles en el departamento. A esos efectos llegó especialmente desde la capital una delegación de la Comisión Honoraria integrada por sus dirigentes Dr. Carlos A. Viana Aranguren, Sres. Ricardo Alonso, Andrés Fornio, Juan Pastorino, Armando S. Pascual y funcionarios superiores del instituto. Ante sala totalmente colmada y un estrado encabezado por el Presidente de la Cámara de Representantes Sr. Carlos B. Moreno, hizo su presentación el Coro Municipal de Canelones bajo la dirección del maestro Alfredo Zipitría Frioni, que interpretó obras de Mine-Facio, Costamagna, Nevin, Fabini, Fernández, Esperón, Strauss y autores anónimos, obteniendo calurosa y entusiasta acogida. Luego hicieron uso de la palabra el Dr. José M. Ferrari, en nombre de la Intendencia Municipal y del Centro Departamental de Salud Pública. El orador destacó el valor de los exámenes que se practican en los Dispensarios Móviles, todo lo que se ha conseguido en el país a lo largo de las dos investigaciones ya practicadas y lo que se espera de esta tercera que se inicia en Canelones, agregando que cuanto mayor sea el número de personas que se hagan presentes en los locales en que han de funcionar los equipos, tanto menor será el tiempo que la tuberculosis siga constituyendo problema sanitario para el Uruguay. Destacó los elogiosos juicios que la organización antituberculosa en el país inspiró a autoridades de todo el mundo en la especialidad y exhortó a toda la población departamental a pasar por examen., investiendo la representación del Ministro de Salud Pública, Dr. Federico García Capurro, y de la Comisión Honoraria, habló luego el Director del Hospital Fermín Ferreira e integrante de la misma, Dr. Carlos A. Viana Aranguren, quien analizó con cifras los resultados que se van logrando en la República con la actividad firme y sostenida de los Dispensarios Móviles, que cumplen no solo una ejemplar función profiláctica sino que también realizan, en forma paralela, una labor educativa de gran relieve y seguramente de promisorio porvenir. Señaló el Dr. Viana todo lo que se hace además en materia de pensiones en efectivo a los familiares de los enfermos de tuberculosis que deben internarse para su tratamiento, cifras que amparan a 2.500 familias en todo el país y que erogaron en el año 1953 dos millones trescientos mil pesos. Por último señaló el empuje que la Comisión Honoraria está dando a las construcciones hospitalarias en el sentido de mejorar los servicios y aumentar el número de camas especializadas para asistir a dichos enfermos.

★

ESTRUCTURACION DE FESTEJOS. — Trinidad, 14 (Ani). — El Comité Central del Sesquicentenario de Trinidad, encomendó a una sub-comisión especial la estructuración de los festejos celebratorios del nuevo aniversario de la Declaratoria de la Independencia Nacional.

En principio se sabe que a la hora 11 del próximo 25, se realizará una concentración en la Plaza Constitución, junto a la estatua de Artigas. En horas de la tarde se desarrollará un programa deportivo en el Estadio "Lavalleja", con participación de un acreditado conjunto metropolitano y por la noche la concertista de piano, Srta. Perez Barranguet, ha de ofrecer un recital, auspiciado por el conjunto coral trinitario.

★

COMISION DE AYUDA. — Rosario, 14 (Ani). — Con representantes de distintas entidades del medio, se constituyó la Comisión de Ayuda al Necesitado, cuyo primordial cometido consistirá en entregar vales a las familias indigentes, para adquirir carne a precios módicos.

★

REMATES FERIAS. — MELO, 14 (Ani). — Dos remates ferias se realizaron en el departamento, operándose por valor de 25.875 pesos con 80 centésimos en el local "Asperezas" y por 110.058 pesos con 80 centésimos en el local "Repecho".

En ambas subastas imperó mercado corriente y precios buenos, alcanzando los vacunos promedios de 94 pesos con 75 centésimos; los lanares, 14 pesos con 76 centésimos y los yeguarizos, 37 pesos con 40 centésimos.

★

CONCURSO DE REPRODUCTORES rústicos. — Melo, 14 (Ani). — La Sociedad Agropecuaria de Cerro Largo organiza conjuntamente con la Asociación Rural del Uruguay, para el 16 de octubre próximo, la XVI Exposición Nacional y XIX Concurso Departamental de Reproductores Rústicos.

★

BIBLIOGRAFICAS. — TRINIDAD, 14 (Ani). — En fecha próxima se realizará en el salón de actos de la Biblioteca Municipal una Exposición de Novedades Bibliográficas, donadas anteriormente por la Biblioteca Nacional y otras series de obras adquiridas por la Intendencia Municipal.

Como complemento a la misma y prosiguiendo el ciclo cultural, y bajo los auspicios de "Amigos del Arte", se realizará una audición de música selecta.

CALIFICACION ESTRENOS

TEATRO ARTIGAS. — "Quiero tener un hijo": (2B) Admisible para adultos con reparos. (Para mayores de 21 años).

Cita espiritual de la Acción Católica

CIUDAD DEL VATICANO, 14 (U.P.). — La Acción Católica de Italia llamó esta noche a sus 5.000.000 de miembros a una "cita espiritual" con Su Santidad, Pío XII, con motivo de la fiesta de la Asunción de mañana.

La cita será a mediodía, hora en que el Papa recitará la breve plegaria de "Angelus Domini" por las radio del Vaticano y de Italia. La Acción Católica pidió a todos sus miembros que oren con el Sumo Pontífice, donde quiera que estén.

Portavoces de la Acción Católica dijeron que en esta forma se proyecta hacer del país entero "un gran templo" durante pocos minutos en honor de la Virgen María.

La plegaria del Papa, recitada en su residencia de verano de Castelgandolfo, 25 kilómetros al Sud de Roma, será transmitida a todas partes del mundo por onda corta. Será la culminación de la más antigua y solemne fiesta de la Virgen, que se celebra desde hace más de 1.500 años.

El dogma de la Iglesia Católica, proclamado por Pío XII dice que el cuerpo de la Virgen María fué preservado de la corrupción y posteriormente fué elevado al cielo por Dios para que se reuniese con su alma.

La fiesta de la Asunción, celebrada como siempre el 15 de agosto, la Patrona de todas las Iglesias consagradas a la Virgen María.

En Roma, un acto importante será la Misa celebrada en Santa María Maggiore, que es el templo más grande del mundo dedicado a la Virgen. Al mismo tiempo se dirán Misas en todas las 445 Iglesias de Roma y del mundo católico.

La ceremonia más pintoresca será probablemente el tradicional peregrinaje nocturno que miles de fieles harán al Santuario del Divino Amor, 32 kilómetros al Sud de Roma.

Las Misas culminarán a mediodía con la recitación de la Suplicación y por la tarde se celebrarán los solemnes ritos eucarísticos marianos y las vísperas.

Asimismo el Papa dirigirá por radio, la palabra al Congreso Mariano canadiense a las las 11 de la noche y al terminar de hablar el Legado Pontificio en Canadá, Cardenal Valerio Valeri, coronará con una diadema preciosa la estatua de la Virgen María en la Iglesia de Notre Dame Du Cap de Quebec.

LEGADO PONTIFICIO

RIO DE JANEIRO, 14 (U.P.) — El lunes próximo es esperado en esta capital, procedente de Roma, el Legado Pontificio, Cardenal Adeodatto Giovanni Piazza, que hará una visita de un mes al Brasil durante la cual representará a la Santa Sede en el Congreso religioso en honor de la Patrona del Brasil, la Virgen de Aprecida.

La visita de Monseñor Piazza comenzará sin carácter oficial y hasta el fin del mes recorrerá la Diócesis de los Estados de Río Grande do Sul, Paraná y Sao Paulo. Pero el 1º de setiembre será oficialmente recibido en esta capital con horas de Jefe de Estado y hará visitas al Congreso y al Presidente, Getulio Vargas.

El 3 de setiembre representará al Vaticano en las ceremonias inaugurales del Congreso religioso de Sao Paulo, que será el mayor Congreso de su índole que se celebrará en Brasil durante el año, y desde el 9 al 12 de setiembre participará en la reunión de los Obispos del Brasil en Aprecida Do Norte, Estado de Sao Paulo.

Fórmula de avenimiento entregó Mendes-France

PARIS 14 (UP). Francia entregó hoy a sus aliados el plan de avenencia sobre el ejército europeo, respecto del cual el presidente del consejo, Pierre Mendes-France, ha resuelto jugarse su vida política.

El documento de 30 páginas que contiene las ideas de Mendes-France para modificar el tratado de la mancomunidad Europea de Defensa (M.E.D.) fué transmitido por la vía diplomática a los otros cinco miembros del revolucionario proyecto a saber: Alemania Occidental, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo.

El plan de Mendes-France fué también puesto esta mañana en conocimiento de Londres y Washington, luego de una tormentosa reunión del gabinete que terminó con la renuncia de tres ministros derechistas en señal de protesta por la aceptación por el presidente del Consejo de la M. E.D.A

Los aliados de Francia tendrán cinco días para estudiar la fórmula de transaciones Mendes-France antes de que se inicie en Bruselas el 19 de este mes la conferencia de Ministros de relaciones exteriores de los países de la M. E. D. Esta será su "última oportunidad" de salvar el proyecto que en los últimos tres años ha sido una de las bases de la política exterior de Estados Unidos.

La mayoría de los miembros del gabinete de Mendes-France dió su consentimiento para que aquel presentase a los aliados las modificaciones que sugiere. Aunque Mendes-France atenuó el objetivo principal de las cláusuras de "supranacionalidad del tan discutido pacto, y pese a que introdujo importantes cláusulas de escape, la idea entera de sacrificar parte de la soberanía de Francia fué excesiva para los tres ministros derechistas.

El General Pierre Koenig, camarada de armas y partidario político del General Charles de Gualle, renunció como ministro de defensa, lo mismo hicieron Jacques Chaban-Delmas, ministro de obras Públicas, y Maurice Lemaire, titular de la cartera de reconstrucción.

SE COMPLICA AUN MAS LA SITUACION CREADA POR LAS COLONIAS ENTRE PORTUGAL E INDIA

DUBLIN, 14. (UP). — El diario conservador "Irish Times" en un editorial publicado esta mañana sobre la disputa luso-india acerca de los territorios portugueses enclavados en la India, declara: "El Sr. Salazar, el benevolente dictador de Portugal, está tomando muy seriamente la cuestión: tanto que la otra noche habló por radiotelefonía durante una hora y media por una cadena de estaciones que abarcó Goa, Angola, Macao y el Brasil.

El Dr. Salazar no se aviene a nada. Nadie creyó nunca que el conflicto de Goa llegaría tan lejos; pero allí está. Los dictadores son siempre dictadores, dondequiera se les encuentre. El benigno y sonriente Dr. Salazar no difiere un ápice del petulante Franco. En realidad tampoco difiere en ninguna de sus características esenciales del bebedor Malenkov ni del abstemio Mao Tse Tung. Está en la naturaleza misma de la bestia. Y esos son los hombres que nos tienen a su merced".

"VOLUNTARIOS"

BOMBAY, 14. (United). — Cientos de "voluntarios" que piden incorporación del a posesión portuguesa de Goa a la India, marcharon hoy hacia la frontera del pequeño territorio, en la costa occidental de la India.

Los "voluntarios" tienen instrucciones de abstenerse de actos de violencia cuando intenten la marcha hacia la colonia lusitana mañana, aun cuando en el caso de las mayores provocaciones".

Las autoridades portuguesas han advertido uue los voluntarios serán detenidos con la fuerza si es necesario, si persisten en su anunciado propósito de marchar hacia el corazón de la posesión portuguesa.

DECLARACION DE RAZADO

DUBLIN, 14. (UP). — La "Prensa Irlandensa" publica hoy una declaración del Dr. Eduardo Brazado, Encargado de Negocios de Portuguay en Irlanda, que dice:

"El gobierno indio, con objeto de crear una opinión pública desfavorable a Portugal, ha hecho una completa tergiversación de los hechos en los boletines informativos publicados con referencia al estado de cosas en la India Portuguesa. La Legación de Portugal en Dublín se siente obligada a hacer conocer al público esta lamentable confusión, que parece ser aceptada como una verdad".

Describiendo el curso de los acontecimientos desde el siglo XV que dieron lugar a la presente disputa, la declaración manifiesta:

"Portugal nuo tiene ni ha tenido nunca colonias en la India, sino territorios conquistados a los moros y dotados de sus mejores tradiciones por medio del matrimonio entre razas, una lengua común y una religión común.

COMPLICACIONES

LONDRES, 14. (UP). — El diario "Daily Telegraph" dice hoy en un editorial sobre el conflicto de Goa que la situación se ha complicado desde el principio "por el hecho de que alrededor de 150.000 goanos viven y trabajan en la India."

"No hay manera de saber cuantos de entre ellos desean activa o pasivamente la absorción de su país por la India, pero de todos modos ofrecen una conveniente fachada a las pretensiones de la anexión de la India".

"Tras esta pantalla se protege ahora el Sr. Nehru", prosigue el editorial.

"Nehru se lava las manos por adelantado respecto a la marcha de mañana sobre Goa. Si los goanos desean entrar en su propio país él no los detendrá. Su admonición de que no empleen la violencia es bienvenida, pero habría tenido un poco más de fuerza si con el mismo aliento no hubiera aplaudido tanto su propósito.

"Indiscutiblemente Nehru es sincero en su afirmación de que no desea complicaciones. Pero se muestra poco sincero al tratar de impedirlas, ya que podría haberlo hecho muy fácilmente en cualquier momento desde que comenzó la agitación lo que trata de salvar la responsabilidad por cualquier incidente que pudiera ocurrir mañana es sólo de Portugal".

BENDICION DE BANDERAS

PANJIM, (Goa), 14. (UP). —Batallones del ejército portugués concurrieron a las iglesias de Goa para la bendición de sus banderas de batalla, después de lo cual las formaciones de soldados, todos ellos con casco de acero y armamento completo, se desplegaron en posiciones determinadas por su comando.

Las fuerzas portuguesas están listas para repeler a los "libertadores" que procedentes de Bombay se disponen a cruzar la frontera mañana domingo, en la "marcha del a liberación de Goa".

El gobierno indio, por su parte, entregó hoy al de Portugal una nota de último momento, en que le encarece que "sin más demora" representantes de los dos gobiernos conversen sobre la forma de poner en movimiento la proposición portuguesa, de una investigación imparcial del pleito que amenaza desembocar en derramamiento de sangre.

Pero a pesar de los esfuerzos diplomáticos para evitar la definición inmediata, los nacionalistas goanos que propugnan la unión con la India, avanzaban esta noche sobre la frontera, dispuestos a hacer mañana su entrada "pacífica y no violenta" coincidiendo con el día de la independencia de la India.

Dentro del territorio de Goa, las jefaturas de la policía y del ejército portugueses se dispusieron a cumplir las órdenes del gobernador general, Bernardo Guedes, de "enfrentar a la fuerza con la fuerza, si ello fuese menester".

Guedes ha ordenado a la policía de fronteras que niegue la entrada de los manifestantes que vengan de territorio indio, pero que renuncien a la fuerza si los nacionalistas no recurren a ella.

Sin embargo, si los manifestantes llegasen armados e intentasen entrar por la fuerza, Guedes ordenó que la policía de fronteras y las tropas del ejército, éstas situadas a cierta distancia del linde, entre inmediatamente en acción para hacer retroceder a los integrantes de la "marcha de la liberación".

ORACIONES

LISBOA 14 (U.P.). — Cientos de peregrinos a la cabeza de los cuales marchaba una joven de 19 años, hija del ministro de Relaciones Exteriores de Portugal, entraron esta noche en la Capilla de Nuestra Sra. de Fátima, tras 150 kilómetros de marcha, para orar por la salvación de las posesiones portuguesas en la India.

En Las Zaores otros grupos de devotos portugueses ascendía esta noche lentamente por las faldas de una montaña volcánica para orar en su cumbre, a unos 2.300 metros de altura, porque continúen en La India la presencia de Portugal.

Estos peregrinos buscaban la intervención Divina en favor de la colonia de Goa, en La India, al mismo tiempo que sobre la propia Goa marchaban miles de Hindúes tratando de "liberarla" y unirla a La India.

En la víspera de la entrada en Goa los hindúes, que prometieron hacerlo pacíficamente, todo Portugal oraba por ese pequeño territorio que pertenece desde hace más de 400 años a esta nación de navegantes.

EN TETUAN

TETUAN (Marruecos español), 14 (U.P.). — El alto comisario de España en Marruecos, General Rafael García Valiño lanzó hoy tácitamente un reto directo a Francia al declarar que España está intensificando su política de dar a los marroquíes una creciente participación en la Administración del Marruecos español, preparando con ello a la zona para un régimen de autonomía.

En un importante discurso de tema político pronunciado en el último día de la fiesta de Aid - El Kebir, García Valiño, dijo, a los Jefes marroquíes y notables árabes que se habían congregado para escucharle que España continuará "constante y progresivamente, reemplazando a los españoles con marroquíes en los servicios administrativos de la zona española".

Continúa investigándose el atentado de que fué víctima un periodista en Río de Janeiro

RIO DE JANIERO 14 (UP).— El Ministro de Guerra, Gral Zenobio De Casta, reafirmó su fidelidad a la Ley, a las Instituciones, al orden y a la disciplina, agregando que como jefe del ejército no medirá esfuerzos ni sacrificios para que sean respetados los poderes legalmente constituídos.

En comunicado a la prensa, Da Costa dijo: "Pasados algunos días de los deplorables acontecimientos que agitaron la opinión pública del país. vengo a definir mi línea de conducta como Jefe del ejército en esta actual contingencia.

"Coherente con mi pasado reafirmo mi fidelidad a la Ley, a las Instituciones, al orden y a la disciplina. Sin cualquiera otra ambición que el exacto cumplimiento de mis deberes como jefe y soldado eneteramente dedicado a la unidad y grandeza del ejército, deseo que la definición de mi pensamiento y mi actitud pueda contribuir a tranquilizar los ánimos, a alejar desconfianzas y a destruir equívocas interpretaciones. Así pueden estar ciertos mis compatriotas de que, en ejercicio de mis funciones y consciente de mis responsabilidades, no mediré esfuerzos ni sacrificios para que sean garantizadas las libertades constitucionales, asegurados el orden y la tranquilidad públicos y respetados los poderes legalmente constituídos.

"Confío en que las autoridades competentes determinen debidamente las responsabilidades por el crimen entregando a la justicia a los verdaderos culpables, sean cuales fueren.

"Fortalecido por mis camaradas del ejército y unido a los demás jefes y camaradas de las fuerzas armadas, sabré cumplir con mi deber cualesquiera que sean las circunstancias".

ENERGICA DEFENSA...

RIO DE JANEIRO 14 (UP).— El diputado Luthero Vargas, rechazó enérgicamente a última hora de anoche, las insinuaciones de que está combinado en el ataque a Carlos Lacerda, en que resultó muerto el Mayor de aviación Rubens Vaz.

El Diputado, que es hijo del Presidente de la República, juró por Dios y la Nación, que "nada tuve que ver con el deplorable acontecimiento". En una entrevista grabada y posteriormente difundida por la Radio Nacional, dijo que ante la opinión pública denunciaba sin ningún recelo, que está siendo víctima de "torpe difamación" en una "trama urdida por malos brasileños, trabajados por odios personales mezquinos". "Después del atentado que merece mi más viva repulsa, -dijo- se ha hecho patente la preocupación insidiosa de explotarlo como arma política para, envolviendo mi nombre, alcanzar así a mi padre y a su gobierno. Por todo esto, nadie más que yo está empeñado en la completa dilucidación de los acontecimientos y el castigo severo de los culpables".

OTRA DETENCION...

RIO DE JANEIRO 14 (UP).— El Coronel Paulo Torres, Jefe de la Policía Federal, declaró hoy que ha sido detenido y sometido a interrogatorio otro individuo del que se sospecha que participó en el asesinato del Mayor de Aviación Ruben Vaz, asesinato que desencadenó hace 10 días la actual crisi política nacional.

Torres no reveló el nombre del detenido porque la investigación se efectúa en estricto secreto. EN las fuentes de la fuerza aérea se informó que el interrogatorio se lleva a cabo desde ayer en la base aérea de Galeao.

Según los informes de prensa, el nuevo sospechosos, identificado por lo menos con dos nombres diferentes, hizo una declaración en la cual figura el nombre de Lutero Vargas. Estos informes no se confirmaron oficialemente.

PARIS, 14 (United). — El Presidente del Consejo de Francia Pierre Mendes France entregó hoy a los aliados de Francia el plan de avenencia sobre el Ejército Europeo, respecto del cual ha resuelto arriesgar su vida política.

El texto, de 30 páginas, contiene las proposiciones de Mendes France para modificar algunas disposiciones del tratado. El plan fué entregado por las vías diplomáticas a los otros cinco países miembros de la Mancomunidad: Alemania Occidental, Bélgica, Holanda, Luxemburgo e Italia.

El Jefe del Gabinete también envió el texto a Londres y a Washington en horas de esta mañana, después de la tormentosa sesión de anoche que terminó con la renuncia de tres ministros del Gabinete.

Las huelgas afectan la economía de Alemania

FRANCFORT, Alemania, 14 (U.P.) — Alemania Occidental, alterada en su economía por huelgas y amenazas de paros obreros, descansa hoy en el período de respiro que le proporciona el fin de semana, aunque tal respiro puede no ser más que la calma que precede a la tempestad. Para el lunes se esperan medidas decisivas en una de las huelgas más importantes, así como en un paro en potencia, que puedo ser aun más serio que el anterior. Más de 700.000 empleados y obreros de servicios públicos realizarán el lunes un referendum en que deberán decidir si aceptan la oferta del 60 por ciento de sus demandas, o si darán a sus dirigentes carta blanca para declarar una huelga nacional. Los empleados y obreros de servicios públicos, que incluyen los que dependen de los gobiernos locales federales o estatales, con un amplio número de profesiones diversas, aceptarán, según se espera, la oferta de transacción. La Asociación de Comunidades Locales exhortó a los miembros del sindicato que acepten la oferta que, según afirma, compensa en los beneficios que ofrece para los casos de enfermedades y las vacaciones, el aumento ligeramente menor en los sueldos ofrecido a los huelguistas de Hamburgo. En Baviera, los dirigentes de los obreros metalúrgicos en huelga y los empleadores se reunirán para tratar una propuesta de transacción hecha por el Estado, para poner fin al paro de cinco días que registra esa industria.

Los directores de 600 empresas metalúrgicas en huelga consideran favorablemente, según se afirma, la propuesta de transacción presentada por el Ministro de Trabajo del Estado, Richard Oechsles, que daría a los obreros 8 de los 12 pfennings por hora que exigen como aumento. Sin embargo, al mismo tiempo la industria se queja de que el Gobierno no ha sido lo bastante firme con los huelguistas, que tuvieron violentos choques con la policía, y los que acudían al trabajo, en sus tentativas para impedir que funcionen las fábricas. Ayer otras seis personas resultaron heridas en los continuos choques registrados en las fábricas y en algunos casos la protección policial tuvo que ser doblada para impedir los disturbios.

GRAVEDAD

BONN, 14 (ANSA). — La situación provocada por la agitación sindicalista sigue siendo grave en Hamburgo, donde se pusieron en evidencia señales de una nueva tensión. Como es sabido, el conflicto concerniente a los trabajadores afectados a los servicios públicos había quedado resuelto y los 15.000 obreros volvieron al trabajo. Pero ayer el Gobierno envió a la Comisión Arancelaria de Hamburgo una nota por la que se rechazan los aumentos acordados entre las partes opuestas, a través de un tribunal arbitral. En consecuencia, los sindicatos manifestaron claramente la intención de formar contra las autoridades federales un nuevo frente sindical. Si el Gobierno no cede, no solo la agitación será reanudada sino que entrarán esta vez en la huelga también otras categorías de trabajadores, desde los pertenecientes a los servicios de correos, telégrafos y teléfonos, hasta los ferroviarios.

En Baviera continúa la huelga de los metalúrgicos, hallándose en curso nuevas negociaciones sobre la base de las recientes proposiciones presentadas por el Ministro Presidente del Land. También este conflicto de Baviera está todavía muy lejos de la solución. Los obreros gráficos de Schleswing-Holstein, como también otros empleados públicos del Land, pidieron aumentos de salarios.

Conferencia para defensa del continente asiático

CANBERRA, Australia, 14 (UP). — El ministro de Relaciones Exteriores de Australia, Richard Casey, anunció la participación de Australia en la conferencia de las Filipinas para elaborar la seguridad de Asia sudoriental. "La situación de Asia sudoriental —manifestó el canciller— exige el establecimiento de un arreglo de seguridad colectiva de acuerdo con los propósitos y principios de la Carta de las Naciones Unidas, de robustecer la paz en la zona general de Asia sudoriental y el Pacífico sudoriental".

SE UNE INGLATERRA

LONDRES, 14 (UP). — Gran Bretaña se unió a los países que apoyan la propuesta conferencia de seguridad de Asia sudoriental, al anunciar que asistirá a la conferencia que dichas naciones realizarán en la ciudad de Baguío, Filipinas, el 6 de setiembre.

PAKISTAN

KARACHI, Pakistán, 14 (UP). — Pakistán anunció hoy que solamente ese país, entre las cinco naciones de la conferencia de Colombo, asistirá a las conversaciones de seguridad del Asia sudoriental, pero sin compromiso previo de participar luego en ningún acuerdo que pueda surgir de dicha reunión.

FRANCIA ASISTIRA

PARIS, 14 (UP). — Francia anunció oficialmente hoy que asistirá a la conferencia de seis naciones que se realizará en las Filipinas el mes próximo, para elaborar los planes de seguridad en Asia sudoriental.

El Quai d'Orsay dio a conocer un comunicado que señala la culminación de semanas enteras de negociaciones sobre el proyectado pacto que unirá a los "países libres" de esa región en una estructura defensiva similar a la organización del trattado del Atlántico Norte. Participarán de la conferencia los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia, Australia, Nueva Zelandia, Pakistán, Filipinas y Thailandia. El comunicado del ministerio de Relaciones Exteriores dice que la conferencia se realizará en el mes de setiembre. En círculos diplomáticos se afirma que probablemente se iniciará el 6 de ese mes en la ciudad de Baguío, en las Filipinas.

Un anuncio similar se hizo en Wáshington, Londres, París, Wellington, Canberra, Karachi, Bangkok y Manila, sobre la participación de los gobiernos de cada uno de esos países.

Importantes informaciones suministró un espía ruso a los Estados Unidos

WASHINGTON, 14 (U.P.) — Se ha sabido hoy que las autoridades norteamericanas, actuando sobre informaciones proporcionadas por el ex-espía ruso Yuri A. Rastorov, han desbaratado secretamente la acción de agentes soviéticos en los Estados Unidos.

En círculos gubernamentales dignos de crédito se afirmó que Rastorov ha suministrado a las autoridades aliadas información "extremadamente valiosa" durante seis meses de interrogatorio.

Se tiene entendido que Rastorov ha revelado detalles de extensas redes de espionaje en el Lejano Oriente y Japón, y operaciones "de gran importancia" en este país.

Se afirma que razones de seguridad impiden al Gobierno revelar en este momento cuales son las medidas tomadas contra los agentes comunistas. Rastorov, que abandonó su cargo de Teniente Coronel en la temida policía secreta soviética (M.V.D.), se presentó inesperadamente en una conferencia de prensa ofrecida anoche en el Departamento de Estado.

En su primera presentación pública desde que abandonó su cargo de segundo Secretario de la Embajada rusa en Japón, Rostorov manifestó que "desea vivir como un ser humano". Afirmó que la vida bajo el régimen comunista lo decidió a "abandonar para siempre mi patria, que los comunistas han convertido en un campo de concentración".

Los Departamentos de Justicia y Estado, que habían mantenido en secreto durante los últimos siete meses el paradero de Rostorov, anunciaron que el ex-espía ruso pidió y recibió asilo en los Estados Unidos. Esta fué la primera admisión oficial de que se encontraba en manos de los norteamericanos.

WASHINGTON, 14 (ANSA). — "Luego de haber visto como se vive en los países libres, me decidí a dejar para siempre una patria que los comunistas han transformado en un campo de concentración". Tal lo manifestado por Yiri Rastorov, agente de espionaje soviético que se entregó a las autoridades de Tokio a principios de este año y que obtuvo asilo político en los Estados Unidos.

Rastorov, que hablaba ante una reunión de periodistas organizada por el Departamento de Estado, señaló que en el seno del gobierno nipón se hayan infiltrados agentes soviéticos de alto nivel y que numerosos corresponsales rusos trabajan para la M.V.D., que es dirigida por el ex-embajador soviético en Washington, Panyuskin. La M.V.D., continuó diciendo, dirige las actividades del Partido Comunista japonés mediante sus agentes establecidos en este país.

Al preguntarle uno de los periodistas si la U.R.S.S. se estaba preparando para una guerra contra los Estados Unidos, el ex-agente del Kremlin respondió que no cuenta con elementos suficientes como para hacer una aseveración de esta naturaleza; señaló sin embargo que es imposible una coexistencia pacífica entre Estados Unidos y Rusia. "Basta leer las obras de Lenin y Stalin para darse una idea de las intenciones soviéticas". Enseguida pasó a dar ciertas particularidades sobre la situación en que viven su señora y su hijo, los cuales permanecieron en la Unión Soviética, y de quienes en los últimos meses no ha tenido más noticias.

Anteriormente el Jefe de Prensa del Departamento de Estado, Henry Suydan, manifestó a los periodistas que una nota concerniente al caso Rastorov será consignada al embajador soviético en Washington, Zarubin, quien hasta el momento ignoró la invitación formulada por el Departamento de Estado para que la retire.

Suydan agregó que el ex-agente ruso está a disposición del representante diplomático del Gobierno de Moscú, para el caso de que este último solicitase una entrevista con él.

La síntesis telegráfica

HAMBURGO (Alemania). — El Banco Alemán de la América del Sur anunció aquí que el Perú ha impuesto derechos aduaneros más altos a los automóviles importados, que reducirán la exportación de esos vehículos al país mencionado.

—LONDRES. — La radioemisora de Moscú anunció que el especialista soviético Maximilian Ovoschikov, ha creado un nuevo tipo de máquina de rayos X que permite tomar radiografías del cuerpo entero de una sola vez.

La Agencia Tass manifestó que en breve se entregarán máquinas del nuevo tipo a clínicas ortopédicas y otras instituciones.

—PANAMA. — El doctor Gustavo Mendes Pereira, rector de la Universidad Nacional de Panamá, murió hoy a los 66 años de edad.

—LA HABANA.—El presidente Fulgencio Batista abandonó hoy voluntariamente la presidencia de la república, de la que se había apoderado por la fuerza hace más de 29 meses.

El general Batista deja su cargo, en cumplimiento de la ley electoral para hacer compaña para su elección legal a la primera magistratura en las elecciones del próximo mes de noviembre.

—LONDRES. — Varsovia anunció que el compositor polaco Andrej Panufnik ha sido expulssado del Presidium de la Junta Directiva de la Unión Polaca de Compositores por "traidor".

Pafnik huyó recientemente de Polonia a Gran Bretaña.

FILADELFIA. — Nueve cabecillas del partido comunista en Pensilvania oriental y Delaware fueron declarados culpables del delito de conspirar "para abogar por el cambio de gobierno mediante la violencia".

Con la convicción de los procesados terminó el proceso que comenzó hace 31 días. La pena máxima señalada para su delito es de cinco años de prisión o 10.000 dólares de multas o ambas cosas a la vez.

—BOGOTA. — La comisión cuarta de la Asamblea Nacional constituyente negó una proposición solicitando el regreso del ex presidente Laureano Gómez y sus hijos Alvaro y Enrique, actualmente residente en España.

—NUEVA ORLEANS. — El general retirado James A. van Fleet dijo que "el único comunista bueno es el que está muerto".

Van Fleet, ex comandante de las fuerzas de las Naciones Unidas en Corea, añadió que estaba de acuerdo con el general Mark Clark en que sería conveniente arrojar a los rusos de las Naciones Unidas.

WASHINGTON. — El gobierno anticomunista de Guatemala someterá a juicio al depuesto presidente Jacobo Arbenz como "criminal" y "comunista activo" según manifestó el nuevo embajador guatemalteco en Wáshington. José Luis Cruz Salazar, embajador designado de Guatemala, declaró ayer en una conferencia de prensa colectiva que duda que el nuevo gobierno de su país permita a Arbenz exilarse de Guatemala.

JAKARTA, Indonesia. — La creciente disención provocada por el nuevo tratado holando-indonesio ha hecho correr nuevos rumores de una inminente crisis de gabinete. Jakarta está plagada de rumores son confirmación, según los cuales varios partidos políticos están pensando abandonar el gobierno de coalición de Alí Sastroadmijojo.

—TOKIO.— La radioemisora de Pekín anunció la llegada a la capital china de la delegación de laboristas británicos que encabeza el ex primer ministro Clement Atlee.

—LA PAZ. — El gobierno tiene el propósito de poner en libertad a todas las personas detenidas, acusadas de desarrollar actividades subversivas, según se anunció oficialmente.

El subsecretario de prensa, José Felman Velarde, que dio la noticia, añadió que la policía no ha tratado de detener al director del periódico "Ultima Hora", Alfredo Alexander, sino a su hijo Luis.

—CUZCO. — Un ídolo que sería el más antiguo de América, ha sido localizado en el distrito de Vilallagua, provincia de Azangaro, departamento de Puno.

Se calcula que el ídolo tiene una antigüedad de más o menos veinte siglos y representa al dios de la lluvia y de los vientos.

—FRIEDRICHSHAFEN. — (Alemania). El Dr. Hugo Eckener, famoso experto en dirigibles y constructor del "zeppelin" murió aquí hoy, a los 86 años de edad.

Hace solamente cuatro días había celebrado su cumpleaños.

—LIMA. — El vapor de carga chileno "San José", de 5.000 toneladas de desplazamiento encalló a 180 millas de distancia de la costa en un bajo junto a la isla de Lobos de Afuera.

Un avión de la compañía Fawcett en su viaje de itinerario de Piura a Lima informó sobre el siniestro.

El piloto dijo haber avistado y localizado a la nave encallada.

Nuestro pueblo demostrando extraodinarió, fervoroso y ejemplar espíritu apostólico, trabaja con entusiasmo por el éxito de las jornadas del Primer Congreso Mariano

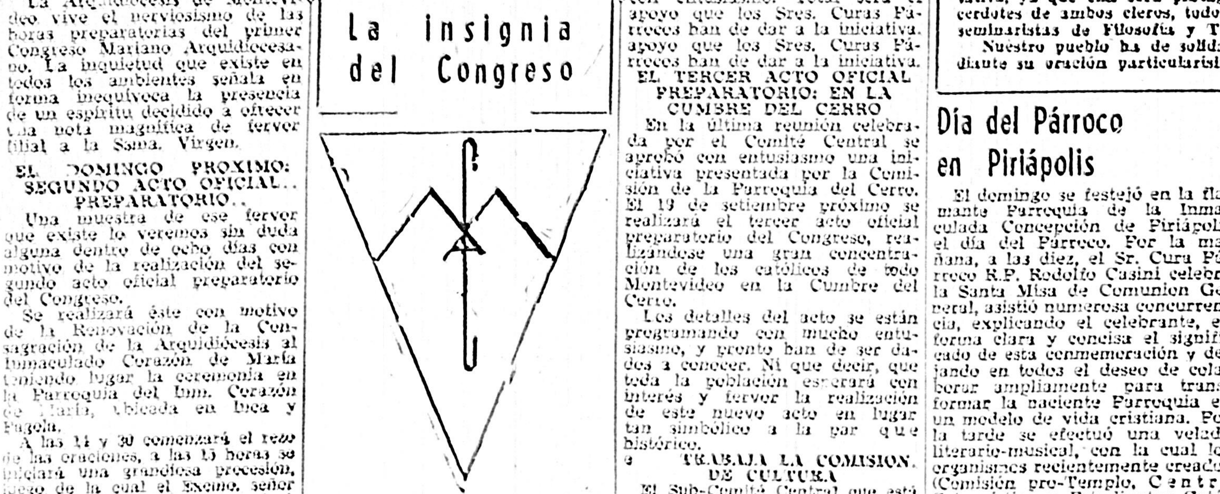
NUEVO ACTO OFICIAL PREPARATORIO SE CUMPLIRA EL DOMINGO EN LA P. DEL INMACULADO CORAZON DE MARIA

La Arquidiócesis de Montevideo vive el nerviosismo de las horas preparatorias del primer Congreso Mariano Arquidiocesano. La inquietud que existe en todos los ambientes señala en forma inequívoca la presencia de un espíritu decidido a ofrecer una nota magnífica de fervor filial a la Ssma. Virgen.

EL DOMINGO PROXIMO: SEGUNDO ACTO OFICIAL PREPARATORIO

Una muestra de ese fervor que existe lo veremos sin duda alguna dentro de ocho días con motivo de la realización del segundo acto oficial preparatorio del Congreso.

La insignia del Congreso



...con entusiasmo. Total será el apoyo que los Sres. Curas Párrocos han de dar a la iniciativa.

EL TERCER ACTO OFICIAL PREPARATORIO: EN LA CUMBRE DEL CERRO

En la última reunión celebrada por el Comité Central se aprobó con entusiasmo una iniciativa presentada por la Comisión de la Parroquia del Cerro. El 19 de setiembre próximo se realizará el tercer acto oficial preparatorio del Congreso, realizándose una gran concentración de los católicos de todo Montevideo en la Cumbre del Cerro.

Una jornada sacerdotal mariana se realizará el 20

Hemos informado ya a nuestros lectores que la Jerarquía Eclesiástica había dispuesto la realización de una Jornada Sacerdotal en adhesión y preparación del Primer Congreso Mariano Arquidiocesano.

La noticia de este acto ha despertado lógica expectativa, ya que ella será protagonizada por todos los sacerdotes de ambos cleros, todos los religiosos y todos los seminaristas de Filosofía y Teología.

Nuestro pueblo ha de solidarizarse con este acto mediante su oración particularísima, ya que tiene presente que la Ssma. Virgen es Madre del Supremo Sacerdote y el Sacerdote es el ministro que en la persona de Jesucristo y con la autoridad de la Iglesia dispensa las gracias de ese Supremo Sacerdote.

Por otra parte recuerda con emoción la semejanza existente entre la Mediación de la Ssma. Virgen entre el Género Humano y su Divino Hijo, y la mediación del Sacerdote como distribuidor de la Gracia Divina, y el pensamiento de la inexistencia por un momento del mundo de este dispensador de los Sacramentos sobrecoge el alma y el corazón.

La oración por el éxito de esta jornada ha de brotar fervorosa y espontáneamente de todos los católicos y ha de contribuir sin duda al mejor provecho espiritual de la misma.

La jornada se realizará el viernes 20 del corriente a las 17 y 30 en el salón de actos del Colegio de los PP. Jesuitas, Soriano 1472, escenario de numerosos actos que como el que señalamos, significan jerarquía excepcional.

Día del Párroco en Piriápolis

El domingo se festejó en la flamante Parroquia de la Inmaculada Concepción de Piriápolis el día del Párroco. Por la mañana, a las diez, el Sr. Cura Párroco R.P. Rodolfo Casini celebró la Santa Misa de Comunión General...

Homenaje a Mons. D'Andrea tuvo lugar en Bs. Aires

En el día de hoy se inaugura en Buenos Aires el nuevo edificio del Hogar de la Empleada "Santa Teresita"...

BODAS DE ORO RELIGIOSAS DE LA MADRE M. THERESE CUVELIER

Mañana domingo 15 de agosto celebra sus Bodas de Oro religiosas en la Sociedad de las Madres del Sagrado Corazón, la Madre Marie Thérèse Cuvelier, tan querida y conocida en nuestro ambiente.

...se consagraron a Dios, al faltar su madre, ayudó al padre en la crianza de sus hermanitos.

Ingresó luego en el Noviciado de Conplans en París respondiendo al llamado de perfección que sintiera desde sus años juveniles...

La Liturgia de la semana

(Siga la Misa todos los días con su Misal)

Lunes 16: San Joaquín. Misa propia, gloria, credo, prefacio común.

Martes 17: S. Jacinto. Misa "La sabiduría está", gloria, 2a. oración de la octava de San Lorenzo, Credo, prefacio de la Santísima Virgen.

Culminan hoy las fiestas patronales en la Parroq. de la Asunción y S. Carlos

SOLEMNE PROCESION SE REALIZARA ESTA TARDE

En la A. de Estudiantes y Profesionales Católicas

Cristianismo y Sindicalismo

SESIONO LA FEDERACION DE LAS APAC

LA ASUNCION

OBSEQUIAMOS

Nueva Reunión sobre temas médico-morales

La llegada de Nuestra Señora de Fátima

Gran recepción tributa hoy a la Imagen de Ntra. Sra. de la Fundación la fervorosa feligresía reducense

Actos del Año Mariano de los Salesianos

EL CURSO PARA RELIGIOSAS

En la Asociación Magisterial de "Santa Elena"

ESTA TARDE, LA BENDICION DE LOS NOVELES ESPOSOS

El proyecto sobre el juego

EL Senado aprobó un proyecto de ley relacionado con las apuestas que se vinculen con el fútbol. No lo dice el proyecto, pero esa fué la intención del legislador.

Su artículo primero establece: "prohíbese todo sistema u organización de juego, suerte o apuesta pública, sea cual fuere su aspecto o forma, sin ley expresa que lo establezca". El artículo 2º se determinan las sanciones para los infractores de la ley.

La conducta del Senado, al enfrentar el problema del juego en momentos en que asistimos al comienzo de una modalidad que podría tener gran atracción popular, debe ser subrayada con particular interés.

Es necesario hacer notar, además, la trascendencia que podría tener el discurso del miembro informante del proyecto, Dr. Hernández, Senador de un Partido gobernante. La intervención del distinguido Senador batllista podría hacer pensar que se insinúa una reacción en las fuerzas políticas de gobierno, que hasta el momento han mantenido, en general, una posición conformada por largas y reiteradas omisiones frente a un vicio social acerca de cuya trascendencia el nombrado senador batllista dijo cosas de incuestionable verdad, que es necesario compartir siempre que se enfrente el problema con un mínimo de seriedad y responsabilidad.

Esta reacción parlamentaria, luego de tantas omisiones y tantos entregamientos a los "hechos consumados", es saludable y nos parece oportuno sentar nuestras esperanzas en cuanto a que sea el comienzo de una política nueva, distinta a la practicada hasta el momento, con la que sólo hemos logrado intensificar el desorden, desarrollar el vicio y estimular la dilapidación de riquezas morales y materiales.

Hechas estas consideraciones generales —acerca de las cuales nos proponemos volver próximamente—, nos interesa subrayar que el intento del Senado nos parece débil y que el proyecto sancionado no contiene todos los elementos necesarios para una lucha eficaz y decisiva con las modalidades de juego que comienzan a practicarse.

Las debilidades más notorias pueden encontrarse, desde luego, en el aspecto punitivo. En efecto, el proyecto pena a los apostadores conforme a lo establecido en el artículo 361 del Código Penal y a los empresarios o recibidores de las apuestas con pena de prisión de tres a diez y ocho meses.

Hemos indicado en anterior oportunidad nuestro temor de una desviación hacia el clandestinaje de las fórmulas de apuestas que pretenden combatirse. Tenemos el antecedente de las carreras y el más amplio y quizá resonante de la quiniela.

Tenemos, además, el peligro que deriva de la existencia de fuertes capitales u organizaciones que se interesan en el negocio. Existe un comienzo de interés popular que va determinando un acostumbramiento a un tipo de apuesta que podría resistirse a desaparecer y que determinaría un clandestinaje similar a tantos otros, que al fin han recibido el espaldarazo legal, pese al cual mantienen sus viejas costumbres. Es sabido que la quiniela clandestina tiene tanto vigor como la oficial.

Frente al problema, nos parece que las sanciones establecidas son insuficientes e implicarían, por otra parte, un retroceso en la materia. La ley de febrero de 1934, en lo relacionado con las apuestas clandestinas de carreras y quinielas, establecía penalidades que iban de dos a cuatro meses de prisión —penalidad menor a la que se propugna—, pero agregaba en su artículo 13 que el otorgamiento de la excarcelación bajo fianza o caución juratoria sería facultativo y posteriormente, por ley de julio de 1936, se estableció que la pena de prisión antes mencionada sólo sería redimible por una multa de $ 1.000 y que la reincidencia sería penada siempre con prisión. Ambas leyes, además, establecían todo un sistema de procedimiento especial a fin de lograr el esclarecimiento del hecho ilícito. La ley que se proyecta fija una prisión algo mayor pero remite la instrucción al procedimiento común del Código de Instrucción, que el legislador ya reputó insuficiente en las leyes antes mencionadas y, en cuanto a la reincidencia —problema grave en el clandestinaje—, no determina ninguna agravación. Además se tendrá vía libre para la excarcelación por cuanto que el Juez de la causa tendrá que ir al artículo 202 del Código ya citado, en donde se establece, para casos como el que nos ocupa, la fianza o caución juratoria preceptiva.

El legislador, en lo que ha progresado, visiblemente, es en la pena al apostador.

En la ley del 36 la pena era de $ 4 y ahora iría de los $ 50 a los $ 300 o prisión equivalente.

Entendemos que la Cámara de Representantes tendrá que revisar la fórmula del Senado y ajustarla a la realidad que tiene por delante. Es necesario aumentar el régimen de penalidad, tener en cuenta el problema de la fianza estudiar el problema de la libertad condicional y establecer que la reincidencia la impedirá de todos modos.

Entendemos que es necesario cortar de raíz toda difusión del juego relacionado con los deportes. El momento es éste, cuando asistimos apenas a un comienzo y podría ser el momento oportuno para evitar lo que en algún momento futuro podría resultar incontrolable.

Para bien de todos

La Policía está realizando una intensa propaganda en procura del ordenamiento del tránsito. Su acción puede ser eficaz si encuentra apoyo en el público, tanto entre los conductores como entre los peatones. Es de esperar que este eco sea favorable. El ordenamiento del tránsito es una cuestión de normas y una cuestión de colaboración entre todos. Las normas que actualmente rigen al tránsito montevideano no han resultado eficaces para llenar sus fines.

En mucho, el público ha tenido la culpa Ahora la Policía reclama la coaboración popular y procura educar al chofer y al peatón.

Su campaña debe merecer una atención muy especial.

Será para bien de todos.

Nuevo brote divorcista

La Cámara de Diputados está citada en sesión extraordinaria mañana lunes para considerar el proyecto que amplía las causales de divorcio, entre las cuales se establecería una nueva: la del abandono del hogar por cinco años.

Este funesto proyecto que tiene la particularidad que permite prevalerse de la causal, aún al cónyuge culpable del abandono, constituye una verdadera aberración jurídica que contribuirá a disgregar más aún a la familia.

La Cámara de Diputados que tiene en sus carpetas innumerables iniciativas de gran valor social, decide en cambio destinar largas horas de debate a la consideración de este proyecto, que no sólo no ha sido reclamado por ningún sector de la opinión pública, sino que repugna a la gran mayoría de la población que advierte las funestas consecuencias que apareja la proliferación del divorcio.

La ciudadanía a quien en vísperas electorales se pretende atraer con promesas y soluciones que luego nunca llegan, debe tomar nota de quienes son los que dedican su tiempo a esta clase de legislación antisocial, en vez de preocuparse por el mejoramiento moral y social de la población.

Interior

"La Razón" de Ecilda Paullier escribe sobre el plan de Saneamiento a estudio del Poder Legislativo y señala la injusticia que implica la diferencia en el monto de lo que allí se destina para Montevideo y el Interior: 40 millones para la primera, 8 para el segundo. "Mientras los Poderes nacionales —sostiene—, prosigan esta política centralista de favorecer exclusivamente a la capital, desconociendo los derechos de la campaña, corresponde a la Junta Local tomar medidas tendientes a evitar los peligros inherentes al problema mencionado". Se refiere a la situación tanto de la Escuela de la localidad cuanto de numerosas propiedades particulares en deficiente situación por las limitaciones de las obras de saneamiento local.

El colega plantea concretamente algunos problemas de real gravedad y el legislador, que es un gobernante, no puede menospreciarlos. Son conocidas las deficiencias del saneamiento en algunas zonas capitalinas. Quizá no sea tan objetable el hecho de que se dediquen a Montevideo 40 millones, como objetable resulta que se dediquen únicamente 8 para el resto del país. Aquí en donde se gasta tanto en cosas superfluas, bien podría regularse mejor el destino de los dineros públicos a fin de hacer justicia y satisfacer necesidades tan apremiantes, tan graves como todas las que tienen relacin con los problemas de la higiene para la cual el saneamiento resulta fundamental.

De todos modos queda de manifiesto que se continúa gobernando para la capital con olvido de fundamentales problemas de tierra adentro.

FERVOR Y ESPERANZA JUVENIL

Las juventudes de América toda y la nuestra, la de Montevideo junto a toda la República, doblan hoy su rodilla para consagrar su vida, sus esfuerzos, sus esperanzas y su vigor a la Virgen Inmaculada en cuya pureza, cuyo amor y cuya voluntad de sacrificio por el bien común encuentran un ejemplo insustituible; a la cual ofrecen con desprendimento total sus virtudes y sus cualidades personales para que Ella, en la que reconocen simultaneamente Madre y Guía, oriente su entusiasmo, asista sus debilidades, reconforte sus dolores y sus preocupaciones y haga de cada uno de ellos el instrumento útil para el bien común, para el adelanto en la vitud, para la Paz, para la Justicia y para el Amor.

Difícil hora del mundo es la que toca vivir a nuestra juventud. Casi no se ofrece a sus ojos que se abren alegremente para sondar el porvenir, un solo horizonte claro, una sola ruta segura. Si nunca ha estado el camino de los hombres amojonado con claras señales, es indudable que suman hoy sus influencias para hacer más difícil la orientación, no tan solo las tribunas de falsos profetas que agitan banderas mentidas, sino también los hechos en sí mismos que llenan los panoramas con la maraña de sus contradicciones y con la presión de intereses, de pasiones o de falsas tradiciones. Los jóvenes, que llegan a los umbrales de la vida activa llenos con la ilusión de su influencia decisiva en la modelación del porvenir, no encuentran hoy para sus interrogantes sino la baraunda y el desorden. Y si es cierto que hoy como ayer y como siempre está abierto el Camino, es la misma Verdad, y no hay sino una Vida, es precisamente para ocultarlos, para esconderlos a los onos de la juventud que se concitan el empeño, el tesón y la fuerza de todas las corrientes del mal.

La Juventud, sin embargo, ha sabido elegir. Ya que no toda, hoy se agrupan para cobijarse bajo la celeste Protectora, las falanges más selectas, aquellas para las que sigue vigente. la Esperanza. Aquellas que tomarán en sus manos, cuando ya no haya fuera de sus filas sino desolación y amargura, la inextinguible llama de la Vida. Aquellas a las que ha de caber la responsabilidad y la gloria de construir con su sacrificio, con su virtud, y con su esfuerzo el mundo nuevo de Justicia, de Amor y de Paz.

Para averiguar

En la investigación sobre el naufragio del "Isla de Flores" es necesario saber concretamente, el "por qué" de algunas cosas. Así por ejemplo: 1) a que hora del viernes 6 del corriente se tuvo información de la situación del pesquero; 2) si era conocida la pérdida de la lancha enviada por el destructor "Uruguay" ya a la medianoche del viernes al sábado por que el "Artigas" recién salió del Puerto de Montevideo el sábado al mediodía.

Estos datos pueden ser fundamentales a fin de esclarecer debidamente el alcance de las responsabilidades a definir.

Suponemos que l.. Comisión investigadora del Senado tendrá que llegar al fondo de estas cuestiones entre las muchas que tiene que averiguar.

Interesante cuestión

Con motivo de los pasados sucesos ocurridos en la fábrica textil "La Mundial", el sumariante, designado por el Ministro del Interior para instruir una investigación sumaria, ofició oportunamente a dicha Secretaría de Estado para que por intermedio del Poder Ejecutivo se dirigiese mensaje a la Suprema Corte de Justicia, a fin de que ésta se sirviera disponer que el Sr. Juez Letrado de Instrucción y Correccional, que había actuado en aquellos sucesos, informara sobre algunos extremos referentes a diligencias y actuaciones cumplidas entonces por dicho magistrado.

Acaba de hacerse pública la resolución de la Suprema Corte frente a tal solicitud, que plantea un interesante problema de competencias de orden constitucional.

La Suprema Corte ha entendido, a nuestro juicio con entera razón, que no corresponde hacer lugar a lo solicitado y así lo ha hecho saber al Poder Ejecutivo.

En el caso, se trata de un pedido de informes de un Poder del Estado a otro Poder del Estado. Para que esto corresponda deben llenarse ciertos requisitos, ya que no puede ser una potestad ilimitada que podría configurar una intromisión indebida. Para que corresponda, hay tres limitaciones: ningún poder puede actuar fuera del límite de su competencia; ningún órgano puede ejercer su poder sin ajustarse a las formalidades establecidas; no se puede ejercer el poder sino en vista de los fines para los cuales ha sido previsto. El poder de solicitar datos e informes del artículo 118 de la Constitución se confiere sólo al Parlamento y para que éste pueda llenar sus fines legislativos. Tal el principio general.

Sobre estas bases se funda la resolución denegatoria a que nos referimos, cuya síntesis, que tomamos de "La Justicia Uruguaya", es la siguiente:

"1. — Es principio rector de derecho político que las competencias que define y organiza la Constitución sean ejersidas exclusivamente por los órganos que la Carta proclama como titulares de las mismas, surgiendo de dicho principio dos consecuencias: a) que esas competencias no pueden desplazarse de un órgano a otro, sin disposición expresa (Ej. Artículo 273 Const.) y b) que si la potestad que confiere el Art. 118 Const., es privativa del Poder Legislador, es obligación de la Corte no acceder a una petición que no emane del órgano competente o no se ajuste a los límites precisos de la competencia.

2. — El pedido de datos e informes, (Art. 118, Const.), es una potestad que integra la competencia privada del Poder Legislativo, siendo, además, una potestad que no es absoluta sino en la esfera legítima de la propia competencia, o sea que deben ser solicitados a los fines de llenar el cometido legislativo y con la limitación de que dicha información no puede relacionarse con lo que es materia y competencia del Poder Judicial y del Tribunal de lo C. Administrativo.

3. — La Suprema Corte de Justicia no puede deferir el pedido de Datos e Informes que se le soliciten por el Poder Ejecutivo, ni puede, tampoco, acceder a ello, si se trata de problemas relativos a la materia y competencia judicial.

4. — Son actos de jurisdicción criminal, todos los practicados por el Juez competente, tendientes a resolver un conflicto en el orden jurídico-penal y en la forma procesal establecida, inclusive aquellos destinados a lograr el regular desenvolvimiento del proceso, oun cuando no sean decisorios".

Cortesía necesaria

Si las empresas de transporte colectivo urbano, tanto municipal como particular, meditaran un momento sobre lo que agravan las incomodidades de los viajeros —que tan mal transportan hoy en sus coches. desvencijados por lo general—, los inspectores que suben a revisar boletos y que deben recorrer de punta a punta un vehículo donde otros inspectores apostados en las esquinas se ingenian, no siempre con corrección, para convertirlo en una lata de sardinas, buscarían otro modo de contralor.

En casi ningún país existe tal ocurrencia, que aquí se soporta pacientemente por la población sin las protestas que serían justificadas y lógicas. Valdría más que las empresas perdieran realmente alguna pequeña suma; circunstancia menos atendible que la tranquilidad de quienes son, al fin y al cabo. consecuentes clientes de estos servicios.

La improbable suma perdida se compensaría, con creces, con los sueldos ahorrados de los inspectores que hoy proliferan.

Omisión contra buena voluntad

En La Sierra, departamento de Maldonado, una empresa particular donó para la escuela del lugar "un extenso predio con su correspondiente edificación en la esperanza de que se iniciaran de inmediato, las ampliaciones referidas", según informa el periódico "Punta del Este" el que, además, agrega que pese al tiempo transcurrido desde la importante donación, las autoridades de Enseñanza no han adoptado las medidas prácticas conducentes a la ampliación del local a fin de adecuarlo a las necesidades docentes. Reclama una reacción que facilite el aprovechamiento de tan importante donación. Estamos absolutamente de acuerdo. Lo lamentable es que mientras faltan escuelas o muchas de las que existen se están cayendo, se desaprovecha el aporte particular, que se ofrece colmado de buena voluntad.

Carta Pastoral CONMEMORACION DEL 25 DE AGOSTO

NOS. EL DR. DN. ANTONIO MARIA BARBIERI POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SEDE APOSTOLICA, ARZOBISPO DE MONTEVIDEO, ASISTENTE AL SOLIO PONTIFICIO.

Al Venerable Cabildo Metropolitano, al Clero Secular y Regular, Comunidades Religiosas, Miembros de la Acción Católica, Asociaciones piadosas y Fieles en General, salud y bendición en el Señor.

El próximo día 25 del corriente mes celebraremos, Dios mediante, un nuevo aniversario de la Declaratoria de nuestra Independencia. Evocaremos la histórica asamblea de la Florida en la que un puñado de patriotas, bajo la mirada amorosa de la Virgencita del Pintado, declararon a nuestra patria libre de todo poder extranjero. Esa declaratoria respondía a un anhelo del pueblo, y ese anhelo encontró en el corazón de cada ciudadano la generosa ofrenda de su brazo y de su sangre. Era el precio de la libertad soñada, y los hombres de esta tierra lo pagaron sin titubeos y con generosidad.

Así nació la patria.

Pero esta nueva nación que empezó desde entonces a alternar en el consorcio universal con las demás hermanas del mundo, es una realidad viva, con todas las exigencias que plantea todo ser que vive y que progresa. Lo que quiere decir que la patria, en todo momento, necesita el aporte generoso de sus hijos, quienes son responsables de su vida y de su bienestar.

En la hora de la emancipación la patria reclamó a sus hijos la ofrenda de su fuerza y hasta de su vida; la libertad debía conquistarse en los campos de batalla, a punta de lanza, enfrentando la muerte en cada jornada.

Hoy las exigencias son distintas.

En nuestro sistema de vida democrática la patria está en manos del pueblo; cada uno es responsable de su grandeza o de su desventura; y cada uno ha de ser consciente de esta responsabilidad. Conviene recordarlo en estos momentos en que los ciudadanos se aprestan a ejercer su soberanía en las próximas elecciones.

No es nuestro propósito —no lo ha sido nunca— el intervenir ni aun en forma indirecta en la contienda electoral que protagonizan las distintas, tendencias en que se divide la opinión de la ciudadanía. Cada uno debe en esa última instancia— resolver cual ha de ser su actitud. Colocados al margen de toda preocupación de orden político, creemos de nuestro deber llamar la atención de todo ciudadano que vive los principios de nuestra fe, sobre su responsabilidad frente a los problemas de la ciudad temporal de que forma parte.

Todo ciudadano debe ser, por debajo del problema político, un problema de orden moral, y una situación de conciencia que se debe resolver posponiendo los intereses inferiores que pueden entrar en juego, para obrar según el dictamen de las exigencias de orden superior. La iglesia ha recordado siempre este deber. A todos los católicos recomendamos la lectura de la pastoral colectiva del Episcopado Uruguayo emanada el 25 de agosto de 1946, que confirmamos en todos sus términos, convencidos de que su observancia consolidará las auténticas instituciones del país, salvaguardará las libertades esenciales; nuestro orden democrático será así la expresión de una convivencia digna, amparada por una política superior, ejercida por hombres capaces de guiar con acierto y justicia los destinos del país.

Ese es el deber de la hora que cada ciudadano sabrá honrosa y dignamente cumplir.

Como todos los años la Iglesia se asocia a la jubilosa celebración patria con las siguientes disposiciones:

1º.— En todos los colegios y centros catequísticos y otras obras de la niñez que están bajo nuestra jurisdicción se tendrá un acto recordatorio de la magna efemérides patria;

2º.— En todos los establecimientos de enseñanza de la juventud, en los organismos de Acción Católica en los Círculos de Estudios y en las habituales reuniones de las obras de la causa se comentará este Documento;

3º.— Los Sacerdotes de nuestra jurisdicción lo harán conocer públicamente a los fieles y los instruirán según está mandado en los artículos 62 al 69 de nuestro Sínodo Diocesano;

4.º— En todos los Templos de la Arquidiócesis se conmemorará la fecha patria con repiques de campana al alba, al mediodía y al atardecer;

5º.— Se embanderarán todos los edificios sujetos a nuestra jurisdicción;

6º.— En nuestra Iglesia Metropolitana, a las 11 horas, se cantará un Te Deum que Nos honraremos en presidir, y que será precedido por una alocución de circunstancias;

7º.— Todos los fieles elevarán oraciones por el bienestar de la patria.

Dada en Montevideo, a los quince días del mes de agosto del Año Mariano mil novecientos cincuenta y cuatro. Antonio María Barbieri, Arzobispo de Montevideo; Por mandato de Su Excia. Revma. Omar Mangado Secretario General.

Después de un año, vuelve el debate sobre el divorcio

En la C. de Representantes

La Cámara de Diputados tiene en su orden del día de la sesión extraordinaria que celebrará mañana, conjuntamente con el informe de la Comisión Pre-Investigadora del naufragio del Pesquero "Isla de Flores" y la exposición del Dr. Cardoso (socialista) sobre corrupción política y administrativa, el proyecto del que es autor el actual embajador uruguayo en Italia Dr. José G. Lissidini sobre una nueva causal de divorcio.

La nueva causal que incorpora al Código Civil el proyecto Lissidini será, de ser aprobada, la siguiente: "Por la separación de hecho ininterrumpida durante más de cinco años, sea cual sea la causa que la motive. En las últimas sesiones de junio de 1953, se resolvió entrar a considerar el asunto.

En agosto 10, el autor del proyecto Dr. Lissidini realizó su exposición, y en la misma sesión el Dr. García Pintos pronunció su alegato en contra de la nueva causal y propuso su vuelta a Comisión...

Inaugura su campaña el 25 de agosto el comité por la total alfabetización del país: gran acto radial

EL 5 DE OCTUBRE INICIARAN EL CENSO EXPERIMENTAL EN MONTEVIDEO

Realizó su sesión semanal el Cmité Ejecutivo de la Campaña Pro-Alfabetización Total del País, resolviendo, entre otros, los siguientes asuntos:

● ACTO INAUGURAL DE LA CAMPAÑA. — Con un acto radial que trasmitirán las ondas del Sodre y retrasmitirá una cadena de radiodifusoras privadas de la Capital y del Interior, se inaugurará oficialmente la Campaña Pro Alfabetización Total del País. El acto que se realizará el 25 de agosto a las 22 horas, se iniciará con la palabra del señor Ministro de Instrucción Pública don Justino Zavala Muniz, y posteriormente hablarán el Presidente del Comité Ejecutivo Nacional Esc. Héctor A. Gerona, el Rector de la Universidad Arq. Leopoldo C. Agorio, Presidenta de la Comisión de Censo de Analfabetos, Dra. Isabel Pinto de Vidal, representante del Sodre don Juan Ilaria, representante del Consejo Nal. de Enseñanza Primaria y Normal, Sr. Nicasio H. García y delegados del Consejo Nal. de Enseñanza Secundaria, Universidad del Trabajo, de la Federación de Maestros del Uruguay, de la Asociación de Estudiantes Magisteriales y de las Comisiones de Fomento Escolar. Clausurará la parte oratoria el Presidente de la Comisión de Propaganda Dr. Eduardo J. Couture. Colaborarán artísticamente la Orquesta Sinfónica del Sodre bajo la dirección del maestro Lamberto Baldi, el Coro del Sodre dirigido por el maestro Domingo Dente, Margarita Xirgú, la Banda Municipal bajo la dirección del maestro Vicente Ascone, el Coro Infantil Municipal dirigido por el maestro Kurt Pahlen, el dúo de pianos Nibya Mariño Bellini y Luis Batlle Ibáñez, Hugo Balzo, Alberto Candeau y el conjunto de guitarras Olga Pierri.

★ CENSO EXPERIMENTAL EN LA 7ª SECCION JUDICIAL DE MONTEVIDEO

Se resolvió fijar la fecha del próximo 5 de octubre para realizar el censo experimental en la 7ª sección. Las ciento diez manzanas que componen la zona limitada por las calles Miguelete al Norte, Gaboto al Este, Médanos al Oeste y la...

★ CENSO EXPERIMENTAL DE LA 9ª SECCION DE CERRO LARGO

El plan de Censo Experimental aprobado por el Comité Ejecutivo además de proyectar Censos Experimentales en zonas urbanas y agrícolas, determina la realización de un censo en zona rural ganadera...

El equipamiento de la vivienda

SE PREPARA LA PRIMERA EXPOSICION

El Centro de Estudiantes de Arquitectura está abocado a la organización de la 1ra. Exposición del Equipamiento de la Vivienda.

Esta Exposición se realizará en el Subte Municipal durante el próximo mes de setiembre y será patrocinada por la Facultad de Arquitectura.

Es de destacar la importancia que para la industria y artesanía de plaza reviste este primer intento de poner en contacto con el público las realizaciones de sello contemporáneo destinadas al equipamiento de la vivienda para la satisfacción integral de las funciones que en ellos se desenvuelven.

La Exposición abarcará pues, los elementos que conforman por su concepción y su plástica el equipamiento de la vivienda moderna; todos ellos integrados para dar idea completa de las soluciones que plantea la arquitectura contemporánea y que facilitan los grandes ritmos de la vida familiar: el trabajo, el descanso, la vida en común, la vida individual.

Como se nos pide

CARNE DEL MERCADO NEGRO CON TUBERCULOSIS Y AFTOSA

FUE DECOMISADA EN LA MAÑANA DE AYER

Resolución adoptada por el C. Central de Asignaciones Familiares

LA PROXIMA REUNION PLENARIA DEL CONSEJO INTERAMERICANO DE COMERCIO

Sesionarán mañana ambas Cámaras

Celebran los franceses la fecha religiosa de hoy, con solemnes actos

Habrá hoy una asamblea del transporte nacional

LA VIDA SOCIAL

A BENEFICIO DE LAS HERMANAS DE DON ORIONE (LA FLORESTA)

Con gran éxito se trabaja para el rummy del 17 en el Club Español. Han sacado tickets las siguientes personas:

Agueda S. de Salterain, Lucilita Acosta y Lara de P. de León, M. Luisa Sencion de Umpiérrez, María Carmen Aznárez de Ping, María Mieres de Martínez, Matilde García de Azeves, Rosa Ferreira de Alcardi, Wlady Ferreira de Echegorry, Amalia B. de Betncurt, Chela Mutteni de Bonfao, María Angélica Alvarez de Carrau, María Silva de Fernández, Angela B. de Ferrés, Luisa Chartier de Dayviere, Cloris Ponso de Sanz, Julia Zaballa de Fossatti, M. Elena Tarragó de Cabrera, Selva Berro de Ponce de León, Pula Soto de Piaggio, Fátima Bnifao, Alicia Zaffaroni, Rosa Blanca Prudín de Castro Requena, Ofelia Arcos de Ponce de León, Catalina Becu de Berro, Mercedes Irureta Goyena de Penadés, Aída M. de Bnifno, María Rita Silveira, Julia Lima, Isabel D. de Carrau, Celia R. de Taconi, Elena B. de Pissano, Balparda de Ping, Catalina H. de Omil, Sarita M. de Solari, Inés Gatti de Mazza, M. Angélica Q. de Grazzioli, Julieta B. de Sniffet, Elisa de Tarrago, Yerra D. de Preve, Angélica M. de Rodríguez Yolanda de Garófalo, M. Blanca Leal de Muttoni, Maruja Berro de Volonté, Justa Larrobla de Miguel, Lila C. de López, Gina P. de Franco, Lila M. de Torello, M. Antonia Villanueva de Cadenazzi, Elvira M. de Bruzzoni, Laura de Lodron de Acosta, M. Angélica G. de Larrea, Susana de Puig de Barriola, Ethel Montaño de Mayol, María Crespi de Sala López, Olga Crespi de de Castro, Elsa Nota de Bocage, María Angélica Ordeig de Grazzioli, María Olivero de Núñez, Zulema Serra de Perri, Julia Fernández de Bosch, María Staricco de Levrero, María Elena Estradé de Blanco Acevedo, María Mercedes Suárez Mayol, Dolores Arges de Mayol, Lucía Olivar de la Rosa, Sara Baralbar de Villar del Valle, Consuelo R. de Rodríguez Pérez, Marta Baralbar, Sara Ellauri de Abal, Elena García Capurro Urioste, Zelmira Marquez de Rodríguez Grolero, Cristina Mourelle de Lorente, Amalia Caprile de Ruprecht, Laily Solari de Marquez, Marta Rodríguez de Fynn Garzón, Laura M. de Casamayón, Magdalena Darder de Pelrano, Ofelia Arcos de Ponce de León, Teresa Igoa de Olaso, Matilde Tarlera de Bazzani, Mercedes Pietra de Dotta, Sara Canto de Flangini, María E. Klapembach de Sierra, Celia Bazzani de Curbelo, María Luisa Gambeta de Arbiza, Olga Alonso Echenaguería, Blanca P. de Artola, María Pereira de Bertiz, Fermina Castria de Carrasco, María Ester Abal [illegible] da González de Riella, Nelly N. de Acuarone, Aurelia A. de Martí, Eloisa Indart Denis de Bosch, Clara Arrosa de Methol, Margarita Dardet de Paravis, Ema Fossati de Noguelra, Marta Sicardi de Nogueira, Marta Sicardi Jubin, M. Elena Storace Bocking de Queirolo, M. Julia Zavalla de Fossatti, Mercedes Irureta Goyena de Penadés, Sarita Asuaga de Etchechuri, Yolanda Ayala de Pieroni, Edita Viera de Asuaga, Yolanda de Rose de Vedovelli, Adelina Sanz de Renzi Segura, Clorio Pousso de Sanz, Flor Viera Ruiz de Iruleguy, Esther Notaroberto de Huew, Gladis Notaroberto de Flores Maggi, M. Teresa Rius Fossati de Dentone, M. Angélica Zavalla de Senánez Olivera, Luisa Rubio de Domínguez Escuder, Rosa Calvín de Forteza, Olga C. de Polanco Musso, Brenda Vignoly de Cardeillac.

En lo de Ordeig - Nin

Festejando el cumpleaños de su hija Marta los esposos Ordeig Pérez-Nin Reyes ofrecieron en su elegante residencia de Pocitos una reunión juvenil. En el comedor de la residencia, estaba la mesa muy bien adornada, lúcido mantel de linón y valencianas, y un novedoso centro arreglado con hojas de magnolia y flores rojas. La dueña de casa vistió modelo de organza cristal color gris acero con relfejo tornasolados del nea juvenil collar de perlas.

Asistieron las señoritas Monica Marquez Castro, Ema Pacheco Seré, Cristiana Mora Zorrilla, Magdalena y Margarita Seré Marquez, Juanita Zorrilla Llamas, Teresa Zalduondo Lerena, Beatriz Benzano Seré, Delia y Raquel Sanchez Marques, Josefina Veríssimo Pérez del Castillo, Princesa Tiscornia, Acosta, Lucila Figari Lussich, Elena y Lucía Vanrell, Magali Piñón Furest, Pelusa Castellanos, Reneé Pisano Berro, Susana y Mercedes Campomar Lafone, Angélica Taglioretti, Pola Castro Berro, Marta Muñoz Durán, María Rosa Castellanos Garabelli, B. Pereira Bonasso, Majel Bocagge, Marta Fiaig, Haydée Ordeig, Inés Aguerre Mac Coll, Silvia Díaz Romero, Graciela Berro Quartino, Graciela Martínez Montaldo, Cristina Algorta, Pilar Falco, Marta Barriola Pereira, Mercedes de Arteaga, Mabel Isola, y un grupo de jóvenes.

— EN LO DE JIMENEZ ARECHAGA SIERRA.

Mañana la señorita Esther Jiménez de Aréchaga Sierra, ofrecerá un te en honor de la señorita María Elena Lezica Vaeza, que proximamente contrae enlace. Ello motivará una distinguida reunión.

— COMPROMISO.

Ha sido formalizado el compromiso de la señorita Olga Mendez Schiaffino Algorta con el señor Osvaldo Sanchez Marquez, joven pareja que goza de amplias simpatías en nuestro ambiente. Los novios son muy felicitados.

— EN LO DE SURRACO ETCHEGARAY...

Una alegre fiesta infantil tuvo lugar en casa de los esposos Surraco-Etchegary, a la que fueron invitados niños de nuestro ambiente social, dando lugar a una brillante nota.

— BODAS DE PLATA.

El 22 celebran sus bodas de plata matrimoniales, los esposos, José P. Larravide y su señora Clara Arocena y con este motivo, han mandado decir una Misa a la que asistirán parientes y relaciones, lo que dará lugar a una lucida reunión.

— EN LO DE VEGA HELGUERA

En su suntuosa residencia de Pando, el señor Julio Vega Helguera y su esposa Lily Baez Palacios, ofrecieron una reunión artístico social, invitando un selecto grupo de amigos para oir al glez. Fué esta una lucida renión, que en tan espléndido ambiente duró hasta hora avanzada.

— BODA ZORRILLA DE SAN MARTIN- PEREYRA BONASSO. El 17 de setiembre tendrá lugar la boda de la señorita Noel Pereyra Bonasso y el Sr. Gonzalo Zorrilla de San Martín Nino, joven paraja, rodeada del aprecio y simpatía de nuestro ambiente.

Será esta, una de las notas nupciales de la primavera.

— HOY SE REALIZA EL COCTAIL DE JUVENTUS

Como fué anunciado se llevará a cabo esta tarde en la residencia de la calle Lavalleja 2123, el cocktail organizado para celebrar el onomástico de un grupo de asociadas de Juventus.

El acto dará lugar seguramente a una lucida reunión social y congregará a un destacado grupo de jóvenes allegados a la entidad organizadora, habiéndose extendido la invitación a todos los socios, amigos y simpatizantes de Juventus.

La entrada puede ser reservada por teléfono 51187.

— COMPROMISO MATRIMONIAL MOOR HUGHES- PONCE de LEON SANGUINETTI

Elena Moor Hughes y Juan Manuel Ponce de León Sanguinetti, conocida pareja extensamente vinculada en nuestro ambiente juvenil, formalizarán hoy su compromiso matrimonial.

La boda que se realizará en el próximo mes de octubre, en la Iglesia del Sagrado Corazón, en Punta Carreta, motivará una lucida ceremonia nupcial, pues será presenciada por calificadas familias montevideanas.

— ACTOS DE LA A.U.P.I.

El próximo acto de la Unión Internacional de Protección a la Infancia organizado por su comisión de cultura, se realizará el 6 de setiembre estando a cargo del Dr. Carla Rama, que hablará sobre "Viaje a Grecia", con proyecciones luminosas. Este acto debía realizarse el lunes, pero ha debido ser postergado, lo que hace aumentar el interés que ya se tenía por asistir a él.

Cerrará este interesante ciclo, por el que han desfilado figuras de prestigio intelectual, la actriz Margarita Xirgu.

— DIPLOMATICAS

Después de haber pasado una temporada de descanso, en su patria, regresaron a ésta, el Embajador de Francia, Sr. Félix Guyon y su señora Arlette de Bonrepos.

— ENRIQUE J. TARIGO

Es una sensible pérdida, para nuestra sociedad y para el ambiente bancario el fallecimiento del distinguido caballero Don Enrique J. Tarigo, que lugar tan preponderante ocupó siempre en todas las empresas que iniciara. Formó una ejemplar familia, educada en las normas cristianas, que él tan perfectamente practicara, que guardará de su memoria el mejor de los recuerdos.

Era muy querido por todos los que lo conocieron, siendo siempre su rectitud, y hombría de bien, ejemplo de muchos.

Deseamos enviar a sus familiares las más sentidas condolencias y ofrecerles nuestras fervientes oraciones por el eterno descanso de su alma.

— RECIBOS

No recibe con motivo de su duelo la señora Delia Oddo Caubarrère de Tarigo.

— ENFERMOS

Enfermo el Sr. Alvaro Milburn.

— VIAJEROS

De Río de Janeiro el señor Conrado Larrauri Young y su esposa Ginette Ortega Rodríguez.

— De Buenos Aires, donde pasó una larga temporada en la residencia de sus hermanos Cardini- Nuñez Viera, la señorita, Alicia Nuñez Viera.

— En el "Bretagne" llegan de Europa los esposos Pérez Mori- Paysé González.

— De Río de Janeiro, en el "Bretagne" el señor Doroteo García Lagos y su señora Amelia Ramírez.

En la Embajada del Paraguay

Una nota brillante erá la recepción que ofrecerán hoy en los salones del Club Uruguay, el embajador del Paraguay doctor Juan Isidro Ramírez y señora Ana Boetter, para agasajar al Presidente del Consejo de Gobierno señor Andrés Martínez Trueba y señora María Aída Serra.

En el registro de invitados figuran destacados elementos de las esferas diplomáticas, sociales y oficiales, lo que anticipa características brillantes a esta reunión.

REUNION DE DESPEDIDA A LA SEÑORA DE CALMETTES

Con motivo de su viaje, Madame Magdalena Bolondo de Calmettes, le fué ofrecido un té de despedida, dando lugar a una elocuente demostración de simpatía a la que asistieron:

Olinda P. Castelli de Perrucchetti, Mina Arrarte de Saráchaga, Dra. Gloria Alonso de May, Sarita y Amanda Icardi Bidegaray, Luisa Gallino de Avellanal, Mad. Jeanette Colat de Meillet, Amelia Susena de Miles, Tita Sbárbaro de Rinaldi Guerra, Josefina Salvo de Abal, Tula Corbo de Guadalu. Eloísa Gutiérrez de Viaña, Adela Frechou de Capdeville, Celita Vitale de Gluria, María Lettir de Olave, Ana María Langisquet de Galeano, Dora Risso de Henou, M. Angélica Alvarez de Carrau, Gabriela Bernadá de Sanguinetti, M. Angélica Bouza de Artecona, Bertha Echevarría de Guerra, Madame Faure, Carmen Latou de Regagliatti, M. Elmira Olave de Gorga, Rosita M. de Moreau, Lila Souza Donnamarí, Margot S. de Anderson, Angélica Brunet, Cristina Grove, Carlota de Pena, Angelita M. de Alem, Amelita Méndez Schiaffino, Margarita Gómez Guillot de Nicola.

LLAMAN A ASPIRANTES EN E. PRIMARIA

Para su conocimiento y efectos cúmpleme comunicar a usted que el Consejo, en sesión celebrada el día 12 del corriente mes, dictó la siguiente resolución:

"1º) Llámase a aspiraciones para proveer, interinamente, las Inspecciones de Zona de Enseñanza Primaria, actualmente vacantes en los departamentos que se determinan seguidamente:

a) Artigas: (dos cargos).
b) Río Negro: (un cargo).
c) Colonia (un cargo).
d) Rivera: (un cargo).
e) Cerro Largo: (un cargo).
f) Lavalleja: (tres cargos).
g) Rocha: (un cargo).
h) Maldonado: (dos cargos).
i) Canelones: (dos cargos).
j) Florida: (un cargo - suplente).

2º) Podrán presentarse a este llamamiento los maestros directores, efectivos, que posean títulos de segundo grado.

3º) Los aspirantes deberán establecer, en orden preferencial, los departamentos para los cuales desearían ser designados.

4º) Las solicitudes en los sellados y con los timbres de ley, se recibirán en las Inspecciones Departamentales de Enseñanza Primaria, de la que dependan los aspirantes que se presenten, hasta el veinticuatro (24) del mes de agosto en curso".

Advierte la Caja de Compensación N. 19

La entrega de certificados

La Caja de Compensación pone en conocimiento de las Empresas que a partir del 1º de setiembre, no se entregarán certificados para ventas de comercios o modificaciones en la razón social de los mismos, si previamente no se ha efectuado por parte de la Caja, la avaluación correspondiente. A este fin, los certificados para Escribano deberán solicitarse con una antelación no menor de 30 días. En el momento de retirar dichos certificados, de la Caja, las empresas deberán hacer efectivo el pago de los honorarios de avaluador. Esta medida se toma de acuerdo con las disposiciones contenidas en los arts., 31 y 18 de la ley 11.618.

El jueves 19 en el Club Uruguay proseguirá la Cruzada de la Bondad

La segunda conferencia de la Cruzada de la Bondad, predicada por el Rdo. Padre Pavanetti, ha despertado quizás más interés que la primera, por el éxito que aquélla alcanzara y por el tema a tratarse. Será éste "Irradiación Social de la Bondad". Esta conferencia tendrá lugar el 19, en el Club Uruguay. Han tomado entradas, además de la lista de familias que publicamos días pasados, las siguientes personas:

Bonasso de Pereyra, Crosa Arrarte, Blixen Ponce de León, Gallinal Artagaveytia, Pérez Butler, Abaracón Ferrando, Olaso Carrasco, Santayana de Paiva, Olascoaga de Carrau, Alvarez Vignoli de Carrau, Gari Abaracón, Olaso Marín, Starico Abaracón, Gambeta Arbiza, Sartori Del Campo, Gutiérrez Gard Artagaveytia, Baralbar Ponce de León, Echevarren Welquer, Mondino, Rodríguez Igarabide, Carrasco Irigaray, Castillo de De la Fuente, Vianchi Núñez, Harriague Castex, González Morales, Soca Irureta, Errasquin Cordero, Javier Sommaruga, Carrero, Irureta Goyena de Penadés, Assuncao Corsi, Panizza Torrens, Mac Gregor Mezzera, Methol Raffo, Gomensoro Mailhos, Saavedra Supervlel, Urioste Strauch, Boffil Strauch, Arijón, Zabaluy Pavese, Mora Otero Medero, Sorhuet Medero, Lombardi de Mezeres, Mailhos Gandós, Armanino Acuña, Moretti Delmond, Zuvillaga Goldaraz, Martín Leal, Ruiz Pujol, Temesio Grafina, Gómez Bronw, Llambías De Olivar, Franco, Sosa Mendi, Sánchez Varela, Aldave de De los Campos, Hoz García, Druillet, Helguera, Grecco Sallagués Laso, Echevarría Rojí, Ciria Carriquiri, Fernández Sarriegy, Esmeraldi Machiñena, Sisneiros Vázquez, Bertón Piria, Benítez López, Suárez López, Gueri Aguerre, Fernández Capurro Gascue, Sisneiros Gascue, Henon Mutti, Haag, Fein, Matto Puig Oneto, Pedutto Paoluche, Freire Muñoz Garzón, Somma Renat, Gascue Correa, Saravia Silvera, Zabalsagaray Bianchi, Ameglio, Larraburo Manzi, García Lessa, Costa Lecour, Darnaud Chans Caviglia, Oscar Berro, Greco Parrellia, Salgado Navarrete, Pérez Márquez, Cardellino Subillaga, Prich, Mérola de Cajas Sarasola, Aramberry, Patrón Saravia, López Guasque, Maino Varese, Garayalde Echeto, Lay Mattos Ramos, Pons Tiscornia de Arrarte, Nicola Salveraglio, Gutiérrez Arizaleta, Guasque Callava, Ferrari, Campomar, Villegas de Ham, Pareja Silvera, García Lagos de Bolz, Silva Collaso, Zum Felde Collazo, Rodríguez Muape, Veserro Bengoa, Torrens de Saint Romay, Dutra de Cibils, Nieto Clavera, Abella Saravia, Rubio Percovich, Islas Pastoriza, Podestá, Saralegui Leindekar, Manini de Ham, Gandós de Mailhos, Valdéz de Escuder Núñez, Mora de Denis, Barreiro Terra Suárez, Abaracón, Ferrando Rodríguez Larreta, Taranco Delgado, Durán Comas, Somma, Fernández, Schauricht Zas, Roubaud, Vegh Villegas, Folle Arreco, Arrosa Carve, Mir, Crosa, Rosselli, Caviglia, Cámpora Algorta, Bordaberry, Arocena, Ameglio, Sestán, Soria, Jebelín, Ferber, Lessa, Brandini, Castillo Algorta Narbondo, López, García, Artola Gorosabel, Urioste Braga, Gelsi Bidart, Puppo Bergamino, Goldaráz, Favaro, Epifanio, Gastelú, Corredera de Cardoso, Carrasco, Bachin, de Darnaud, Albice de Arcelus, Olaso Mendy, Casabó Napias, Nenusa Mullin Díaz, Turcatti Pesquera, Aller Maissonave, Cáceres Echevarren, Rubert Rivero, Tafernaberry Fernández, Santayana Echevarría, Couseiro Durán Echevarren Welquer, Medina Bongiorami, Aller Pesquera, Laurnaga Estradé, Maissonave Echevarren, Simón Dalquist, Laures Argul, Echevarren Ruíz, Pesquera Zagaseta.

Para reservar las que quedan, pueden llamar a los Nos. 8 77 82, 4 83 20, 40 17 69, 41 46 60.

EL ACTO ARTISTICO CULTURAL DEL 20 EN EL TEATRO SOLIS

El 20 de agosto, a las 18 y 30 horas, en el Teatro Solís, se realizará un interesante acto literario-musical con fines de beneficencia. En esa oportunidad el Profesor Rubén Carámbula, Presidente del Instituto Panamericano de Folklore, disertará sobre el tema "Panorama del Folklore Afro-Uruguayo". Dicha conferencia estará ilustrada con dibujos, ejecuciones al piano y en instrumentos autóctonos, cantos, poemas, leyendas y pregones que fueron comentados en su libro "Negro y tambor", que mereció un premio del Ministerio de Instrucción Pública.

En la segunda parte, el Conjunto de Danzas de la prestigiosa Sociedad Criolla "Dr. Elías Regules" que preside el señor Alberto Rodríguez López, interpretará danzas del Folklore Rioplatense.

Es sabido que el estudio del folklore tiene gran importancia para explicar la diversidad de expresiones artísticas, ideológicas y psicológicas de los pueblos y que por lo tanto, está intimamente vinculado al desarrollo de la cultura general, por cuyo motivo descontemos desde ya, el éxito de la fiesta programada.

Prestigia este acto la siguiente Comisión:

Señoras: Aída Serra de Martínez Trueba, María Jesús Orozco, Marquesa de Saavedra, María Elena Mendoça D'Oliveira Neves, Esther Alvarez Moullá de Ilárraz, Malvina Arrospide de Balparda, María Elena Estradé de Blanco Acevedo, Esther Saenz de Carrere, Fina Aldabalde de Arrospide, Lina Mayer de Berro, Ana María Fabini de Fusco, Ventura Delmond de Rompani, Loyva Albornoz de Borrelli, Celia Delmond de Moretti, Josefina Murriague de Alcívar Zeballos, Berta Salazar de Jaramillo Arango, Helena Arrospide de Ferrés Terra, María Elena Martínez de Folle, Fidela Comparada de Durán, Elena Alvarez Moullá de Calamet, Perla Storace de Beherens, Cata Sanguinetti de Saenz, Elvira Serratosa de Vidiella, María Helena Serrato de Mc Nutt, Silvia Martínez Trueba de Pratt, Leonor Ortiz de Pinedo de Seré, Herminia Garzón Casaravilla de Mañé, Magdalena Lussich de Lerena, Monona Pons de Carrere, María Luisa Chiarino de Carrere, Marta Martínez de González Mullin, Soledad Serratosa de Benítez, María Angélica Lanza de Armas, Lola Ilárraz de Cortinas, Livia Sosa de Butler, Laura Manini de Ham, Clotilde Santayana de Paiva, Aída Ferrando Iraola, Queta Pareja de Regules, Azema Martínez Correa de Dupont Aguiar, Estela Nelcis de Vera Salvo, Lola Montaner de García, María Celia Méndez Gomensoro de Mailhos, Aída Leindekar de Milburn, Dolores Fórmica Corsi de Assuçao, Amanda Puppo de Zunino Nogués, Marilis Mailhos de Vejo, Mirta Apesthegúy de Rodríguez López, Elena Folle de Urioste, Elia Ferber de Barreiro, María M. Mascardi de Rodríguez Bafico, Lucía Real de Serrano, Susana Regules de Pueyrredón, Lilita García Fonticella de Fontaina, Judith Vecino de Girffiths, Estela Pereda Valdés de Escuder Núñez, Mary Lerena de Sienra Ferber, Jacqueline Rius de Barreiro, Ofelia Ferreiro de Stajano, Lily Báez de Vega Helguera, María A. Rubio de Lizarraga, Cerina Baez de Saenz, Elsa Abaracón de Starico, Mireya Herrera de Bofill, Julia Taglioretti de Marín, Adela Obertillo de Arias, Amalia Milachay de Sánchez Morales, Lydia Rayola de Cobelli, Bibil Delgado de Reyes Rius, Hilda Sala de Pfeiff, Raquel Pascual de Cisneros, María Angélica Sienra de Pons, Haydée Ferber de Vidiella, Maruja Blanco Acevedo de Mendilaharsu, María Angélica Alvarez Vignoli de Carrau, Elvira Helguera de Vega, María Laura Vázquez de Arócena, Carmen Alvarez de Risso, Ema Braceras de Terra, Lía Harilaos de Caviglia, Raquel Allseris de Labaure, Clara Bayley de Arocena, Elvira Iglesias de Voulminot, Esther Berro de Alvarez, Marta Berro de Horta, Madeln Souza de Secco, Lily Da Costa de Regules, Pura Salazar de Martín, Estela Castells de Inciarte, Ruth Moura Acevedo de Delfino, Adela Da Costa de Tanco, María Eugenia Colombres de Morelli, Laura V. de Aramendía, Elsa Bonaso de Sherr, Blanquita Minelli de Milburn, Josefina Guerin de Hughes, Beatriz Algorta de Grus, Blanca Gurméndez de Sánchez Varela, Teresa Arocena de Milburn, Isabel Zorrilla de Regules, Berta Monsegur de Cat, Isabel Castells de García Arocena, Gladys Wilson de Caviglia, Albita Basso de Stajano, Elsita Vázquez de Rodríguez Escalada, Josefina Herrán de Bordaberry, Teresita Jung de Reguseí, María Angélica Etchegaray de Braga, Renée Etchegaray de Surraco, Lulú G. de Holguín, Isabel Gómez Freitas de Oscarberro, Raquel Pons de Arrarte, Susana Boffill de Strauch, Blanca Caviglia de Amoroso, María Luisa Pisano de Estrada Casaravilla, Esther Mermot de Cavgnin, Blanquita Ferreira de De León, Dora Beloqui de Lestido, Raquel Puig de Segundo, Delia Castex de Navarro, María Delia Lussich de Boxer.

Señoritas: Noemí Vecino Sánchez, Beatriz Folle Martínez, Elvira Seré, Perla y Tita Zufriateguy, Beatriz Haedo, Susana Ruy Aldabalde, Susana Soca, Estela y María Mercedes Vera Nelcis, Marta Seijo Pietracaprina, Margarita Guerin Aguerre, María del Carmen Islas Pastoriza, Teresa y Matilde Barreira, Marta Dupont Martínez, Malina Percy, Norma Alvarez Rulbal, María Joao Oliveira Neves, María del Mar Rodríguez Helguera, María del Carmen Pérez Fontana, Walcenda Sánchez Cortina, María Magdalena Helguera de los Santos, Matilde Fontana y Fontana, Nené Corallo, Gladys Lorente, María Eugenia Tanco Da Costa, Gloria Susena Spangenberg.

Las localidades pueden solicitarse por teléfono a los siguientes números: 2 40 33, 43 03, 8 56 25.

Interesante conferencia en el Jockey Club

Enorme interés ha despertado en nuestro medio intelectual y social él solo anuncio de la conferencia que tendrá lugar en la primera quincena de setiembre en el Jockey Club, a cargo de la Dra. Ester de Cáceres. El tema elegido es de sugestivo y actual interés: "Testimonios espirituales del siglo XX". Dividida en tres etapas: "Estilo de Vida y pensamientos de nuestra época".

"Caracteres de la cultura contemporánea".

"Tres escritores fundamentales: León Bloy, Maritain, Van Der Meer.

Este acto que prestigia una comisión presidida por la señora del Embajador de Francia Mme. Arlette Guyon, tiene la simpática finalidad de arbitrar recursos para el "Hogar Stella Maris" de tanta utilidad en nuestro medio ya que es hogar de la joven que trabaja.

Sinfonía, ballet, coros, canto y recitado todo en un solo espectáculo del Sodre

En el Estudio Auditorio, se realizó ayer un nuevo espectáculo de esas características híbridas a que nos viene acostumbrando el Sodre, y donde se mezclan: sinfonía, ballet, recitante en francés, coros mixtos y cantantes solistas. Para colmo el programa estuvo integrado por dos obras de características tan diversas, que por sí solas resentían la unidad y el equilibrio del espectáculo.

En la primera parte se realizó la versión integral de "La danza de los Muertos" sobre un poema de Paul Claudel, música de Arthur Honegger y coreografía de Vaslav Veltchek. El mensaje cristiano de Paul Claudel, no llegó en manera alguna al espectador, a través de esta versión de los cuerpos estables y solistas del Sodre. En primer término una orquesta estridente anuló toda posible armonía entre los diversos elementos. Ese desborde orquestal, obligó al recitante y a los coros a gritar sus partes para poder ser escuchados por el público. La división del coro a ambos lados del escenario, debilitaron también su cohesión, particularmente en las voces femeninas, que sonaron desordenadas y aún las voces masculinas, no respondieron a sus posibilidades. El ballet, nos dió una coreografía generalmente pobre, en sus repeticiones. Si bien en algunos momentos en la segunda parte los movimientos resultaron agradables y en función de la partitura orquestal, en general primó el primitivismo y el desorden. Los solistas todos ellos capacitados, poco pudieron hacer para elevar la jerarquía del espectáculo que perdía altura en ese amontonamiento de elementos diversos, sin una meticulosa ordenación. Víctor Damiani, cantó muy bien, pero fué un elemento aislado, cuando se necesitaba una unión más íntima entre todas las partes. Raquel Satre correcta, salvo al final de su parte, cuando también perdió la paciencia —al igual que Pérez Soto—, quien perdió la mesura que lo caracteriza en su afán de hacerse oir. La música de Honegger por otra parte, no es de las más felices, salvo en la glosa de motivos populares que resultan agradables, pero que no puede decir que realicen su fusión plena con el texto.

En la segunda parte, mucho más liviana y de acuerdo con las posibilidades de los elementos del Sodre, vimos y escuchamos "Pulcinella" de Igor Straensky, según G. B. Pergolesi y con coreografía, estilo carosello napolitano, de Giovanni Brunoti. Los elementos de la comedia del arte animan la escena, mientras la orquesta glosa viejos motivos típicos.

Correctos los solistas V. Castro, Luis Giannarchi, y Eduardo García de Zúñiga. El marco escenográfico armonizó con música y trajes. Entre los bailarines Sunny Lorinczi, fué como siempre, la estrella, pero también estuvieron acertados Brinoti, Mondino, Jelle, y cbe Arnour.

BEG

Ocho cortos componen "El Desfile del Cinemascope" que presenta el Censa

1) La sinfonía del adiós (Farewell Symphony, 1954) corre por cuenta de la Orquesta Sinfónica de los estudios 20 th. Fox dirigida por Alfred Newman, mientras el conocido actor Cameron Mitchell narra la historia de [illegible] la luz solar y la esbeltez y precisión de movimientos del pequeño grupo de bailarinas. La vulgar música pudo prescindir del nuevo sonido y la danza sólo aprovecha parcialmente las posibilidades del gran cuadro. [illegible] colorido ante la falta de luz necesaria producida por la lluvia intensa, y que sólo aporta la experiencia repetida de las posibilidades del sonido estereofónico.

3) Final de la sinfonía Nº 4 de Tchaikowsky (Finale From Symphony Nº 4 by Tchaikowsky, 1953) es un excelente expediente para demostrar que la Fox posee una bien disciplinada orcinematográfico compositor (Alfred Newman) que desborda el estruendo efectista de las sinfonías de Tchaikowsky para impresionar a un público demasiado mecánico. El final de la Cuarta Sinfonía que es, en el original, un "allegro con fuoco", se convierte en manos de Newman en un "allegro prestíssimo e etrepitoso", que hace lucir las, aparentemente, cien bandas del sonido estereofónico. El trozo musical recibe el tratamiento cinematográfico corriente y el Cinemascope, sigue ofreciendo a esta altura del espectáculo, notorias distorsiones en la imagen.

4) Primer cuarteto de pianos (First Piano Quartet, 1954) ejecuta sendas composiciones de Lecuona, Debussy y Sousa, componiendo una extraña "melange", apropiada al desordenado gusto yanqui. El director Otto Lang usa y abusa de un sencillo juego de espejos que recibe el realce de la pantalla alargada, inclusive un sinbólico primer plano bastante indescifrable y termina por jugar con serpentinas colgantes al compás de la pegadiza música de Sousa. La fotografía destaca un chillón tecnicolor que exagera efectos de luz directa, el sonido luce sus canales y los ejecutantes ofrecen una perfecta compenetración de conjunto.

5) Ritmos acuáticos (Dancers of the Deep, 1954) es una fantasía musical acuática del productor Edmund Reek notoriamente inspirada en los abundantes antecedentes del género, con la particularidad de que prescinde del gran espectáculo y prefiere conformarse con la vulgar piscina, [illegible] que ofrece un confort apenas esbozado) y se limita a brindar media docena de pantallazos de las ciudades que toca en su trayecto, sin detenerse en los tesoros artísticos que ofrecen. Si bien desperdicia celuloide en la propaganda del expreso y no lo reserva para cosas más importantes, no puede negarse que "El expreso del Vesubio" es la muestra más cinematográfica de este desfile y donde lucen mejor las carecterísticas del Cinemascope.

8) La coral Roger Wagner (Roger Wagner Choral, 1954) fundada en 1946 por su actual director de origen francés, pasó muy pronto al primer plano de la música norteamericana, disputando la supremacía coral con el famoso grupo dirigido por Robert Shaw. Las grabaciones de este conjunto verdaderamente admirables, se ven superadas maravillosamente por las posibilidades insospechadas del nuevo registro esterofónico, por medio del cual, las voces y los diversos planos sonoros, adquieren una perfecta individualización y un perfecto equilibrio difícilmente superable. El film es sobrio en su presentación y permite la mejor fotografía del desfile a cargo de Milton Krasner, en tanto que su director Otto Lang acierta en la inicial exposición de la masa coral.

En conjunto, "El desfile del Cinemascope" es una muestra de trozos breves que por los asuntos que, en general, abordan, poco tiene que ver con el cine, pero que constituyen, en algunos casos, una plausible divulgación cultural y, siempre, un espectáculo ameno en el que priman las bondades del sonido magnético de cuatro bandas. Como procedimiento visual, el Cinemascope requiere perfeccionamientos que eviten la molesta y continua distorsión de la imagen, al parecer superada por la reciente "Vistavisión".

C.R.Ch.

Volverá a actuar Capricho Español

Un brillante conjunto orquestal se presentó en el teatro 18 de Julio. Es la orquesta "Capricho Español", cuyo espectáculo animado y variado, congregó numerosísimo público en la sala de nuestra principal avenida. [illegible]

Los espectáculos de la semana

[illegible] Orlando Aldama, continúa representando en la Sala Verdi, con gran éxito popular, su pincelada localista "Manzana de Vidriera" que sin duda se mantendrá en el cartel hasta el fin de la temporada, —que será a principios de Setiembre.

Cuatro ilusionistas, han formado una especie de cooperativa para defender los prestigios del género en el teatro 18 de Julio, —sin que ocurra nada extraordinario.

La Comedia Nacional, continúa representando en el Teatro Solís bajo la dirección de Margarita Xirgu una versión de "Macbeth" de Shakespeare, que ha sido en extremo discutida. Mientras un grupo de aficionados de élite hace una crítica demoledora del espectáculo, el gran público se vuelca en la sala oficial y aplaude el mensaje de Shakespeare.

Los teatros independientes, a su vez, no han hecho modificaciones en sus carteleras: —"Un sombrero de paja de Italia", continúa interesando en la fresca versión que J.J. Brenta dirige en "El Galpón" y en el Teatro del Pueblo, alternan "El tío Vania" de Chejov, que dirige Laura Escalante, con "Juego de Niños" de Víctor Ruiz Iriarte que dirige Manuel Blanco. Espectáculos correctos, pero sin detalles sobresalientes.

Los Conciertos.— Dos conciertos de Música de Cámara, ambos con programas integramente dedicados a Beethoven, se han realizado esta semana. Resulta plausible el resurgimiento de un género que como la música de Cámara contó con un especial favor entre los aficionados montevideanos del primer cuarto de siglo, y que desde hace unos 20 años, había casi desaparecido de nuestras salas de conciertos. El público poco a poco vuelve a gustar de la intimidad de su estilo, pero volverá a desertar de las salas si se le sumerge en la monotonía de un repertorio aún cuando este sea extraído de las geniales creaciones de Beethoven.

Esta semana será rectificado ese error, pues la orquesta Anfión que dirige la excelente violinista Beatriz Tuset Collazo, interpretará música de Dall Abaco, Corelli, Albinoni y Hoendel.

Por otra parte la reunión del ciclo organizado por el Sodre francesa moderna. Jean Francais, Davins Milhaud, Albert Roussell y Maurice Ravel estarán representados en ese programa.

Han participado en esos conciertos de música de Cámara, excelentes instrumentistas nacionales, que integran, el trío Uruguayo, el Cuarteto Fabini, y el conjunto instrumental Montevideo. Los dos conciertos realizados esta semana, bajo los auspicios del Sodre y del Centro Cultural de Música, alcanzaron singular relieve, y dieron la medida de las posibilidades en el desarrollo de un género musical que comienza a recrearse en nuestro medio.

P.B.G.

Ballet español desde el viernes

El viernes próximo, 20 del cte. en función nocturna, se presentará en el teatro Artigas el celebrado ballet español de la admirada bailarina Rosario. Vivo está el recuerdo del éxito de su recientísima temporada en el mismo escenario. Ahora, después de triunfar en Argentina y Chile, Rosario vuelve para despedirse de nuestro público, que le es tan particularmente dilecto. Por ello su temporada (de paso por Montevideo mientras aguarda el "Cabo de Buena Esperanza" que le llevará a España, tendrá caracter popular, ajustándose a una escala de precios reducidos.

Las localidades para este debut se pondrán en venta en los primeros días de la semana entrante.

Por lo que respecta a los programas que ofrecerá Rosario con su ballet, estará integrado con las mas brillantes creaciones.

La compañía de Raymundo Pastori

Un actor cómico, consagrado en la simpatía del público por sus actuaciones en nuestros escenarios, Raymundo Pastori vendrá a Montevideo, presentando a su compañía de teatro festivo.

Pastori, en estos momentos, uno de los astros del teatro rioplatense cómico.

En nuestra capital es querido y estimado: mucho se le festejó junto a Paquito Busto, así como en otras visitas en las que, si no fué figura titular, ocupó, por derecho y méritos, los primeros puestos en la preferencia y en el aplauso del público.

Con los mayores éxitos del teatro cómico rioplatense, raymundo Pastori se presentará en el teatro 18 de Julio, el 24 del corriente.

Actividades de la Radio Oficial

El órgano y la evolución de la música

Hoy a las 13 y 45, por las radiofónicas del Sodre, audición del ciclo. Su programa: Mendelshon, Schumann y Liszt, por W. Guido y Angel Turriziani.

El lied y los poetas

A las 21 y 15, por su radiofónicas oficiales, audición de la serie. Su tema: Los simbolistas franceses. La poesía musical.

Conjuntos y soliestas

Y a las 21 y 30, por CX6 y sus radiofónicas de ondas cortas se irradiará una nueva audición correspondiente a este ciclo irradiándose la obra Poema Nº 2 de Luis Campodónico, 1er. premio, del concurso organizado por el Sodre en 1953, para una obra para canto y pequeño conjunto instrumental. La interpretación estará a cargo de la soprano Virginia Castro, flautista Santiago Bosco, violinista Israel Chorberg y picanista Sara Orlandi de Larraimendi.

Cine Club

Los próximos espectáculos de Cine Club del Uruguay son los siguientes:

Domingo 15, a las 10 horas. Cine Eliseo. Pre-estreno de "El sol en los ojos" (Il sole negli occhi), Italia 1953, realización de Antonio Pietrangeli, con Gabrielle Cerzetti, Irene Galter y Paolo Stoppa. Esta historia de una sirvientita, una muchacha que viene del campo a la ciudad, obligada a servir para vivir, presenta al novel director A. Pietrangeli, quien elude toda brillantez en su lineal estilo narrativo y procura una laudable levedad concorde con el tema. "El sol en los ojos" es una obra sencilla y sincera, llena de menudas observaciones, que descubre muchos valores: honrada actitud, calidez humana, indagación del alma popular y consagra a una nueva actriz llena de gracia y simpatía, llamada Irene Galter.

Martes 17, a las 18, 20.15 y 22.30 horas. Cine Club. Iniciación del Ciclo "René Clair autor de films", con la exhibición de "Paris qui dort" (Paris dormido), 1923, con Albert Prejean y Marcel Vallée, y "Entr'acte", 1924, con Jean Borlin, la bailarina Friis, Francis Picabia, etc.

Esta función se repetirá por última vez el viernes 20, a las 19.15 y 22 horas.

Claudio Arrau en el Estudio Auditorio

Claudio Arrau, el magnífico pianista universal, viajero infatigable favorito de todos los auditorios del mundo, vuelve a Montevideo para ofrecer un único recital en el Sodre, el día miércoles 18 a la hora 18 y 45.

Arrau desde su última visita a Montevideo, ha actuado con éxito clamoroso en los principales centros artísticos europeos y americanos, siendo constantemente requerido por los Grandes Festivales internacionales, en los cuales su nombre prestigioso brilla siempre con contornos de acontecimiento.

En los últimos años Londres y otros centros culturales de Inglaterra lo han aclamado unánimemente al punto de haber merecido el título de "el más grande de los grandes pianistas" discernido por el crítico del "Manchester Guardián". Berlín por su parte acaba de consagrar las actuaciones de Claudio Arrau entre las grandes solemnidades de la temporada. Tras quince años de ausencia reapareció como solista de la célebre orquesta filarmónica el 14 de marzo último ejecutando el Concierto en Si bemol de Brahms, interpretación conceptuada como muestra perfecta de un arte musical hoy sin paralelos.

Dada la expectativa que ha despertado en nuestro ambiente musical la única actuación de este extraordinario pianista, las autoridades del Sodre han resuelto que en el día de mañana lunes se habiliten las boleterías del Estudio Auditorio para poner a la venta las localidades correspondientes, para las que rigen los siguientes precios: Palcos, sin entrada $ 16.00 Entrada a Palco $ 8.00; Platea o Tertulia 1a. fila $ 8.00 Tertulia otras filas $5.00; Galería Baja 1a. fila $4.00 otras filas $3.00; Galería Alta, 1a. fila $3.00; otras filas $ 2.50; Galería Alta, entrada genearl numerada $1.00.

ORQUESTA DE CAMARA "ANFION"

La orquesta de Cámara "Anfión" que dentro de sus planes de actividades se propone desarrollar una labor cultural intensa y que ha realizado conciertos en el interior del país, Florida Maldonado, Pando, Las Piedras, donde en algunas de estas ciudades por primera vez se presentaba una orquesta no ha olvidado los hospitales de esta ciudad y es así que en el correr de este año ha ofrecido audiciones en el Hospital de Clínicas y en el Instituto Nacional de Ciegos. Esta O-questa que se presenta en el Teatro Solís mañana lunes a las 19 horas bajo la dirección de la destacada violinista Beatriz Tuset Collazo, está integrada por quince instrumentistas: Fany Schwartz, Juan Schultz, iris Badano, David Dorfman, Erensto Santero, Jacques Lutrat, Gerardo Demicheri, Carlos Gelatián, Carmen S. García, Haydée Davies (violines), Héctor Calcagno, Esteban Lindmayer (violas,) Haydée Larghero de Correa Luna, Alberto Correa Luna, (violoncellos), Esther Giucci (piano).

Orquesta de Cámara "Anfión", que dirige la Srta. Beatriz Tusset Collazo

Cine, ballet y títeres

Hoy se realizará en la sala del Estudio Auditorio una nueva matinée infantil que contará con un programa variado.

Un film de procedencia sueca realizado con muñecos se exhibirá en la primera parte del programa. Se basa en un cuento de H. C. Andersen que tiene como héroe a un joven soldado que pasa una serie de peripecias siendo salvado siempre por un encendedor mágico; cada vez que el encendedor se prende aparecen tres enormes perros que realizan los deseos del poseedor. Finalmente el soldado después de estar a punto de morir por haber enamorado a una princesa es liberado por los tres fieles canes, y se casa con ella.

Los títeres de Maese Pedro bajo la dirección de Irma Abirad interpretarán tres obritas: "Los Habladores" de Miguel de Cervantes, "Blanca y Crispín" de Liliana Bernasconi y "La Calle de los Fantasmas" de Villafañe.

Finalizará el programa con intervención de elementos del cuerpo de baile del SODRE en la interpretación de las danzanzas: "Tarantela", "Rapsodia Húngara Nº 6", "Trepak", y "Vals Elegante"; y el conjunto de niños alumnos de la Escuela de Danza que estrena "Polka" de Strauss, coreografía de Violeta López Lomba.

El martes música francesa moderna

Continuando el ciclo de música de cámara organizado por el Sodre en favor de una más amplia cultura popular en todos los sectores de público, se realizará el martes próximo a las 21 y 30 horas, un nuevo concierto que contará con la participación de tres conjuntos ya bien conocidos y dos de ellos ya aplaudidos en la iniciación de este ciclo.

Se trata del Trío Uruguayo de cuerdas que hace su primera presentación en estos conciertos y del conjunto instrumental "Montevideo" y el Cuarteto "Eduardo Fabini" que han cumplido actuaciones sumamente acertadas. En este orden se presentarán en el programa, interpretando el Trío Uruguayo de Cuerdas, trío para cuerdas de Jean Francais. Este interesante y vivaz compositor compuso el "Trío" en 1933, resultando un delicioso aporte a la actual música de cámara francesa, Cuatro movimientos breves en los que predomina un matiz suave, cual de impalpable evocación, se suceden a modo de una prueba de agilidad que no excluye, en el tercero (andante), un sereno y expresivo canto. Los instrumentos, están tratados propia y eficazmente según el agri-dulce gusto del autor, y el tono general de la obra, dentro de su francesismo, nos haría pensar en algo Mendelsonniano dicho de una alegre manera moderna. En segundo término el conjunto instrumental "Montevideo" tendrá a su cargo la ejecución de dos composiciones: Suite según Correte de Darius Milhaud para oboe, clarinete y fagot y Divertissement Op. 16 de Albert Rousell para piano, flauta, oboe, clarinete, trompa y fagot. Por último el cuarteto de Ravel, para dos violines, viola y cello, bien conocido y apreciado por nuestro público aficionado a la buena música.

Recital de canto

El próximo miércoles, a las 19 horas, se realizará en la Sala Verdi, el recital del señor Rodolfo Ayala Rondeau quien interpretará obras de de Morales, Bermuds, Giordani, Pergolesi, Haendel, Cluzeau Mortet, Ascone, Fabini, Donizetti, Cilea, Leoncavallo y Puccini.

Recital de Paulina Larrosa

La Asociación de E. de Música prosiguiendo el ciclo de concierto que cuenta con jóvenes y calificados intérpretes, presentará el 17 martes a las 18.45 horas a la pianista Paulina Larrosa de la cual se poseen excelentes referencias en cuanto a sus cualidades musicales. El programa que interpretará estará integrado por obras de Frescobaldi, Bach-Litszt, Shumann, Matucci, Busoni y Granados.

CARTELERA DE CINES Y TEATROS

CALIFICACION MORAL A CARGO DEL SECRETARIADO NACIONAL DE DEFENSA DE LA MORAL CRISTIANA

Cines continuados

AMBASSADOR. A las 13, 14.55, 16.50, 18.45, 20.40 y 22.40: Somos todos inquilinos (2A).
AZUL. A las 13, 14.35, 16.10, 17 y 45, 19.20, 21 y 22.40 Mujeres de París (4).
AVENIDA CONCERT. A las 14.55, 18, y 21: Al rugir de la tormenta (3); a las 13.30, 16.30, 19.35 y 22.35: El grito de la victoria (13).
CALIFORNIA. A las 13.10, 14.40, 16.15, 17.55, 19.35, 21.15 y 22.40: Toda tuya.

...ta (Oc); 3a. Y mañana serán hombres (B); 4a. Confesión (P); 5a. La hora del amor (2A). Noche: 1a. Confesión (P); 2a. La hora del amor (2A). — POCITOS. A las 11: Cine Baby. Mat. 1a. El barón de Arizona (1B). 2a. El rey del estadio (2A); 3a. 15 días de vida (2A); 4a. La caída de Berlín (2A). Noche. 1a. La caída de Berlín (2A); 2a. 15 días de vida (2A).

ZONA AV. RIVERA

ARIZONA. Mat. 1a. Sol en la isla del estío; 2a. Buona notte professore (2C); 3a. Las huellas llevan a Berlín (2A); 4a. Verdi, rey de la melodía (2A); 5a. La encantadora enemiga (2C). Noche: 1a. Verdi, rey de la melodía (2A); 2a. La encan-...

Cartelera de Teatros

ESTUDIO AUDITORIO. - T. 87228. — Temporada Oficial de Cine Arte: A las 15: Espectáculo para niños: Títeres, cine (M) y ballet. A las 18 y 30 y a las 21.30: "El viento y el río" doc. sueco, "Mar del Norte" doc. inglés y "La mujer del panadero" de M. Pagnol. Platea $ 1.00. Galerías $ 0.50.
TEATRO SOLIS. - Tel.: 8.77.53 y 8.35.68. — Hoy a las 18 y a las 21 y 45: "Macbeth" (2B) a Shakespeare por la Comedia Nacional con Margarita Xirgú. Platea $ 1.10. Gale-...

FARMACIAS ABIERTAS HASTA EL VIERNES 20 DE AGOSTO

QUINTO TURNO

Ciudad Vieja. — Inglesa, 80057, Sarandí 351 y Alzaibar. — Inglesa Hutchinson, 81875, 25 de Mayo 550 e Ituzaingó.

Por Av. 18 de Julio y adyacentes. — Matías González, 80450, Colonia 840 casi Andes. — Romana, 83954, Andes 851 y San José. — Moderna, 84565, San José 999 y Julio H. y Obes. — Metro, 86275, 18 de Julio 1322 casi Yaguarón. — Santa Rita, 400622 Carlos Roxlo 1365, casi 18 de Julio. — Virtus, 46502, 18 de Julio 1904 y J. A. Rodríguez. — Patrón, 43451, 18 de Julio 2102 y Joaquín Requena.

...

Camino Carrasco y adyacentes. — Veracierto, Camino Carrasco 1751 esq. Murillo.

Carrasco. — Carrasco, 500344, Río Bamba 6455 y Arocena.

SERVICIO NOCTURNO

Zona Centro. — Gasa de Galicia, 42428, 18 de Julio 1463. Lunes a Viernes de 23 a 1 hs. Sábados de 22 a 1 horas. — Beisso, 80368, 18 de Julio 841. Lunes a Viernes de 23 a 8 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 horas. — Romana, 83954, San José y Andes. Lunes a viernes de 23 a 7 hs. Sábados de 22 a 3 hs. Domingos de 23 a 1 horas. — Metro, 86275, 18 de Julio 1322. Lunes a Viernes de 23 a 1 hs. Sábados y Domingos de 22 a 2 horas. — Mayo 86655, Andes Nº 1397 y Colonia. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 horas. — GARATE, 85624, Ejido 1401. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 horas. — Virtudes, 9662, 18 de Julio 1325. Lunes a Viernes de 23 a 1 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 h. — Lausana, Agraciada 1607, casi C. Largo. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Zona Cordón. — San Roque 42843, 18 de Julio 1555. Lunes a Viernes de 23 a 1 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 horas. — Palumbo 43356, 18 de Julio y Gaboto. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 3 horas. — Tundisi 43125, 18 de Julio 1347 y E. Acevedo. Lunes a Viernes de 23 a 7 hs. Sábados y Domingos de 22 a 1 hs. — Portella, 404949, Br. Artigas 1205. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Zona Sierra y adyacentes. — Ferrero, 23588, Sierra 2202. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas. — San Alberto, Justicia 2000 esq. Lima. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Zona Gral. Flores y adyacentes. — Lister, 23740, Gral. Flores 2458. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Zona Pocitos. — Morato, 412233, Av. Brasil 2852 y S. Vázquez. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 hs.

Zona Rivera y adyacentes. — Higia, Comercio 1728 y Chamizo. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Zona Carlos María Ramírez. — Gonzalito, Carlos M. Ramírez 2356. Lunes a viernes de 23 a 1 hs. Sábados y domingos de 22 a 1 horas.

Una gran responsabilidad para el País

Las obras de la Catedral se paralizarán a breve plazo por falta de dinero. URGENTEMENTE se reclama contribuciones generales para no detenerlas

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de 1er. turno, doctor Diego Landa, se hace saber al público que ante este Juzgado se ha presentado don Santos Ferreira (hijo), solicitando la declaración de ausencia de don SANTOS FERREIRA (art. 59 y concordantes del Cod. Civil). Y a los efectos legales se hacen estas publicaciones. Montevideo, julio 30 de 1954. — ALFREDO L. LLUGAIN, (Act. Adj.) A.-28

EDICTO. — Por resolución del Sr. Juez Letrado de Menores de 2º Turno, doctor Francisco José Marcora, dictada en los autos caratulados: "MILIANI, Raquel c/ESTELA, Oscar, Pensión Alimenticia, Libro 8 Folio 480", se cita, llama y emplaza para que comparezca a estar a derecho dentro del plazo de noventa días a OSCAR ESTELA, bajo apercibimiento de designársele defensor de Oficio. Montevideo, mayo veinticuatro de 1954. — Dra. MARIA AMELIA FAZZIO. (Actuario-Adjunto). A.-18

Banco de la República Oriental del Uruguay

AVISO

EL BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY está interesado en arrendar barracas para depósito de granos, en Montevideo, con una superficie útil superior a 1.000 metros cuadrados.

Los interesados podrán presentar sus ofertas en la Casa Central —Sector Comercial— hasta el día 20 del corriente.

CAJA NACIONAL DE AHORROS Y DESCUENTOS

Dependencia del Banco de la República O. del Uruguay. - Departamento de Préstamos Pignoraticios. - Local: BACACAY Nº 1325.

REMATES A LAS 13 y 30 HORAS: ROPAS - PIELES. Miércoles 18 de Agosto. Lotes del Nº 1140 al Nº 1660. OBJETOS VARIOS. Jueves 19 de Agosto. Lotes del Nº 792 al Nº 1136. ALHAJAS. Viernes 20 de Agosto. Lotes del Nº 825 al Nº 1180. — EXHIBICIONES DE 14 A 18 HORAS: ROPA - PIELES (Lunes 16 y Martes 17): Ropa para hombre, mujer, ropa blanca en general, calzados, pieles, etc. (Artículos que han sido cuidadosamente desinfectados). OBJETOS VARIOS (Martes 17 y miércoles 18): Radios, armas, bicicletas, gemelos para campo y teatro, cubiertos, máquinas de coser, escribir y fotográficas, pasadiscos, licuadoras, motores eléctricos, ventiladores, estufas, herramientas, etc. ALHAJAS (Miércoles 18 y Jueves 19): Alhajas de oro, platino, piedras preciosas, relojes, relojes pulsera, lapiceras fuente, collares, lentes para sol, billeteras, bombillas, cigarreras, encendedores, etc. Seña: 20%. Comisión: 6%

COPIA DEL EXTRACTO OFICIAL DE LA LOTERIA SORTEADA AYER

El comité de huertas festejará el 25

Intensificando una costumbre ya incorporada a las actitudes cons-...

...tiembre, día de la muerte física del héroe máximo de nuestra nacionalidad el patriarca José Artigas.
Si bien en todo el país se anuncian ceremonias de plantaciones diversas para el 25 de Agosto nuestra Capital contará con numerosas "postas" para distribuir a quien las solicite, semillas de huer-...

En el Instituto de Estudios Superiores

El 16 del corriente, a las 15.20 horas, el Prof. Carlos Infantozzi, dictará la clase inaugural del cur-...

En la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos

AVISOS BREVES

Señor Santiago Lucas Bertelli

Exposiciones

Conferencias

Sobre culturas pre-colombianas. — En la semana próxima, dará comienzo en el salón de actos del Instituto de Estudios Superiores, calle Constituyente Nº 1711, esquina Minas, el ciclo de conferencias que en este segundo semestre del año dictará el Profesor Adolfo...

Resoluciones del C. de la F. de Química

ELECTOR, DESTACA SU CHANCE EN LOS 1.800 METROS DEL "CARLOS REYLES"

RECUERDA EL PREMIO CARLOS REYLES A AQUELLA FIGURA BRILLANTE de nuestras letras que fué a la vez de los principales impulsores de nuestro Turf y Elevage, en la difícil hora de los comienzos. Es un clásico para productos, sobre la distancia de 1.800 metros y con una prima de $ 3.500.

Están excluidos los ganadores de ambas Pollas y recargan dos kilos los ganadores de clásicos. Desde 1904 figura en el nomenclator clásico su nombre.

Destacamos de la larga lista de vencedores los nombres de Indostán, Champagne, Aluminio, Wapper, Rodin, Pripool, El Cubano, Fierro Chifle, Miss Purity, Aliviado, Maligno, Germinal, Polar, Chon, Chirolita, Borbón y Cardinal, que se impuso en la temporada pasada y que se malogró días después al realizar un simple paseo de salud. El presente cotejo no tiene interés mayor. Se destaca con perfiles netos la chance de la yunta Elector-Núcleo, principalmente por la labor que le cupo al primero en la Polla de Potrillos.

ELECTOR, UN BUEN POTRILLO. NO TUVO SUERTE ELECTOR EN la reciente Polla. Largó con retraso, lo molestó el "implemento" que se le colocó para que no viera su sombra, y aún así dió inusitado color a la carrera, al rebasar en los 400 las posiciones del presente crack Scooter. Aquél lo derrotó, es cierto, a calidad y clase, por lo que todas las excusas que se urdan están de más. Pero lo cierto es que el Enterprise demostró ser un excepcional veloz y un potrillo realmente bueno por sobre todo. En esta compañía, muy inferior desde luego a la de la Polla, será muy difícil ganarle. Llevará además un precioso aliado en Núcleo, potrillo que cuenta con alta opinión, y que tras fracasar por dos veces, viene de imponerse en buena forma estando en camino, recién ahora, de llegar a merecer tal confianza.

DE LOS OTROS SE DESTACA BROCHE. ENTRO CUARTO EN LA Polla, muy cerca de Tourbillón y anteriormente ganó con gran facilidad en 1'30". Es el más indicado para imponerse si por cualquier circunstancia la yunta de Juan González fracasara. Empeñoso que venció a Núcleo en su última salida, Bon Vin que triunfó bien en su estreno y Tony que cuenta con buenos ejercicios y es veloz, podrían constituirse en sendas sorpresas.

PROGRAMA PARA LA REUNION DE HOY EN EL H. DE MAROÑAS

1ª carrera — Distancia 1100 Mts. — Premio MEJICANO. — A las 13.—

4 úl.p.	Competidores		JOCKEY	CHANCES
1 3 3 3	1 Laterano	57	I. Rey	1 El enemigo
5 1 1 4	2 Igor	56	M. de Santis	2 N/candidato
5 5 6 2	3 Nerudín	51	L. Hernández	3 Con el anterior
7 4 0 7	4 Esquilmado	53	De los Santos	4 No nos gusta
1 7 1 1	5 Foul	52	L. Silva	5 Difícil
4 5 5 1	6 Scarpia	52	E. Sosa	6 La sorpresa

CANDIDATO: IGOR. El hijo de Borrón que cuida De Giuli, reaparece bien ejercitado y como es caballo de ciertos méritos cabe aguardar su triunfo. ENEMIGO: LATERANO. Cuenta con una buena partida a la par de Mersault, indicio de que el "miliano" anda como en sus mejores tiempos.

2ª carrera. — Distancia 1100 Mts. — Premio MONTECORAL. — A las 13.30

Concurso Oficial de Pronósticos que Organiza el Jockey Club

EL COMENTARIO

El problema de los precios del trigo y una lección del Cuerpo Legislativo

Consideramos que la solución que da el Parlamento al viejo pleito de los precios del trigo, es la que corresponde en un país como el nuestro, que no se distingue por el buen orden de la administración pública ni por la necesaria contracción de las autoridades del Poder Ejecutivo, faltas, en absoluto, de disciplinas de trabajo como para resolver bien y a su debido tiempo, asuntos cuya demora pueden llevar intranquilidad y desorientación al ambiente agrario.

El Cuerpo Legislativo ha dictado una lección a los Ministros de gestión lenta. Somos contrarios, lo hemos manifestado repetidas veces, de los precios mínimos de comercialización; y más contrarios aún cuando éstos se fijan con cuatro o cinco meses de anticipación y creemos que lo prudente y correcto, sería evitarle al campo la necesidad de pedir o exigir garantías para inclinarse sobre el surco y sembrar. Estos expedientes, para que resulten eficaces, deben reservarse para situaciones de grave emergencia.

Pero la seria inflación que han traído al ambiente económico racional los gastos públicos y una burocracia desenfrenados, hace que los gobernantes, como ocurre con todo el sudor del agro, se quede con la parte del león del valor del dólar de exportación del trigo y que los costos de cada tonelada del grano se hayan elevado en tal forma que se hace imposible producirlo si no se resuelven precios compensatorios.

Esta es la gran verdad del trigo. Pero sería necesario decir más. Los productores le han perdido confianza a los gobernantes; porque saben que si las cosas no se le presentan bien, tratan hasta de desvirtuar la letra y el espíritu de las resoluciones o cargan al consumo público todos los quebrantos, fruto de inexperiencias o de esa falta de contracción a la disciplina de trabajo, a que acabamos de referirnos.

Si los productores tuvieran fe en los hombres que gobiernan, hubiera bastado con tomar una resolución, como la dictada hace pocas semanas en Inglaterra, precisamente, sobre los precios del trigo. Resolvieron allí las autoridades acordar la libertad para la comercialización del cereal producido en las Islas Británicas; pero el Ministro de Agricultura les prometió a los agricultores que no serían librados indefensos a su propia suerte ante cualquier inconveniente que pudiera presentarse a la colocación de sus cosechas.

Desgraciadamente, aquí no se podría hacer lo mismo, porque no existe, repetimos, esa confianza que debería privar entre quienes producen y quienes dirigen. Sería interesante que el Poder Ejecutivo aprovechara la lección recibida y se concretara en el futuro a vivir en contacto más directo con los productores agrarios. Así no sería difícil que se pudieran evitar esos pedidos de precios anticipados. Pero, para que esto ocurra será necesario abatir los costos de producción con medidas sensatas de buen gobierno.

ACTUALIDAD RURAL

La oferta que se registró en el transcurso de la presente semana en el Mercado Nacional de Haciendas fué sumamente reducida e indica el abatimiento de este centro de ventas por la gran escasez de animales gordos, debido a los fríos y humedades de la estación invernal y a lo antieconómico que resulta al productor el engorde en praderas artificiales, que han ido desapareciendo en el correr de los últimos años.

El Frigorífico Nacional, al que se autorizó por ley la preferencia de compras en épocas de falta de ganados, adquirió todo lo que entró de reses gordas aptas para el abasto de carnes a la capital.

La novedad de esta semana la constituyó la reintegración a la demanda de los frigoríficos particulares que, no pudiendo comprar novillos y vacas de cierta preparación, se habían retirado de la Tablada. Ahora han vuelto a interesarse, pero, por ganados de manufactura y conserva, que llevaron en su mayor parte.

Las perspectivas, de acuerdo con el exiguo pedido de vagones —52 hasta el sábado a mediodía— indican otra semana de ofertas muy limitadas.

El movimiento desde el lunes hasta el sábado 14, inclusive, fué el siguiente:

DETALLE DE ENTRADAS POR ESTABLECIMIENTO

FRIGORIFICO NACIONAL	1.489
" SWIFT	973
" ARTIGAS	847
FABRICAS	1.530
TOTAL ADQUIRIDO	4.839

DETALLE POR CATEGORIA

NOVILLOS	633
VACAS	1.941
TERNEROS	2.065
BUEYES	82
TOROS	118
TOTAL DE RESES	4.839
ENTRADA SEMANAL	4.839
SEMANA ANTERIOR	6.239
DIFERENCIA	1.400

Como se deduce de la información diaria, en la semana se han registrado algunas operaciones de lanas vellón, cordero y barrigas; y aun cuando los precios han sido firmes y están de acuerdo con los que se registraban en los momentos de mayor actividad de la zafra, las transacciones han tenido la característica de aisladas; ya sea por las pocas existencias que ya restan por colocar o porque los tenedores del textil han preferido reservar sus partidas para ofrecerlas junto con las nuevas de la esquila que se iniciará el próximo mes.

De manera, pues, que por cruzas supras finas, se ha obtenido entre $ 24.00 y $ 24.50, llegando a $ 25.00 para lotes de alta bondad; por las de cordero, alrededor de $ 19.00 y por las de barriga $ 11.00.

LANA VENDIDA PARA LOS EE. UU. Y OTROS DESTINOS

SEMANA DEL 9 AL 14 DE AGOSTO

Publicamos a continuación el detalle de fardos vendidos y denunciados ante el Contralor de Exportaciones e Importaciones para Estados Unidos y otros destinos:

DEL 1º DE OCTUBRE DE 1953 AL 7 DE AGOSTO DE 1954

	Sucia y lavada Zafra 52/53	53/54	Tops
U. S. A. (fardos)	126	23.429	19
Otros dest.	3.137	85.330	35.591
Totales	3.263	108.759	35.610

ULTIMA SEMANA DEL 9 AL 14 DE AGOSTO DE 1954

	Sucia y lavada Zafra 52/53	53/54	Tops
U. S. A. (fardos)	—	523	—
Otros dest.	—	1.863	524
Total de fardos al 14/agosto/54	3.263	111.150	36.134

Sociedad Criadores de Hereford del Uruguay

Gremial de la Asociación Rural del Uruguay

CONVOCATORIA A ASAMBLEA EXTRAORDINARIA

Se invita a los señores asociados para concurrir a esta Asamblea Extraordinaria que se realizará el día lunes 23 de Agosto a las 18 horas en el Salón de Actos de la Asociación Rural del Uruguay, donde se considerará:

ORDEN DEL DIA:

AUMENTO DEL NUMERO DE INTEGRANTES DEL CONSEJO DIRECTIVO QUE EN LA ACTUALIDAD SON SIETE MIEMBROS.

Recordamos a los señores asociados que si no se obtuviere el quorum reglamentario (30% de los socios) a la hora fijada, será convocada por segunda vez, una hora después, y se procederá a sesionar, cualquiera sea el número de socios presentes (Art. 41 de los Estatutos).

LA SECRETARIA

HUGO NUÑEZ IBARRA

AGOSTO 16 LUNES

Con la Caja Popular de Casupá

Local "EL OMBU" de Florida

SEGUNDA FERIA DEL MES

520 Vacas y novillos gordos.
500 Ovejas y capones gordos.
60 Vacas c/terneros.
100 Reses generales.

20 tarros p/leche, 1 enfriadora p/300 litros, 1 zorra de 4 ruedas, 1 arado doble, 1 arado mano, máq. alambrar, varios cuerpos de rastra, etc.

INFORMES: Independencia 656, Tel. 138. Florida.

La escasez de carne es el desquite que se toma el campo

Montevideo sigue sin carne. Se aprovecha esa coyuntura para señalar el fracaso de las recientes leyes. Estimamos que, todavía, es prematuro extenderles la partida de defunción. Algunos aspectos de esas leyes aún no han tenido comienzo de aplicación. Mal pueden, entonces, haber fracasado, a menos que se las mate nonatas, antes de su efectivo cumplimiento.

Veamos, qué objetivos persiguieron tales leyes.

Una de ellas, proscribir el mercado negro. Estamos de acuerdo en que todavía está en auge. Los mataderos, particularmente de Canelones, faenan a todo vapor. Algunos, ubicados en zonas despobladas, tienen en sus potreros reservas de ganados que exceden de las necesidades inmediatas. No caben dudas, que las cuotas de faenas no se cumplen, o son desmedidas, en atención a las necesidades reales del vecindario.

El mercado negro es una fuerza poderosa e influyente. Combatirlo en los caminos, es perder tiempo. Caen los desprevenidos; los "carniceros" improvisados, que han visto un filón en vender cincuenta o sesenta kilos de carne por día. En cambio, los otros, los que con conocimiento y recursos se movilizan y nutren el gran volumen del mercado negro, quedan en la impunidad.

Hay carnicerías en Montevideo que expenden, aún en estos días, carne procedente del mercado negro. Todo lo dicho revela que esta ley no se cumple. El mercado negro podrá reducirse a su mínima expresión —por dos vías: dando carne a Montevideo —vaya una perogrullada— y atacándolo en sus raíces. Sin la colaboración de los gobiernos departamentales de San José y Canelones —más de éste que de aquél— el mercado negro seguirá en el apogeo de su reinado y de sus expoliaciones.

La segunda ley en cuestión buscó los siguientes propósitos: a) que el Frigorífico Nacional tuviera preferencia para adquirir hacienda gorda en los períodos de escasez; b) proporcionar siete millones de pesos a dicho instituto, para cancelar los adeudos atrasados; y c) otorgarle seis millones de pesos, para ampliar el capital en giro.

Lo único que se ha cumplido es lo primero. El Frigorífico Nacional, en la segunda quincena de julio compró el 91,75% de las entradas.

Demás está decir, todo lo gordo que entró en este período.

En cuanto a los recursos, el Frigorífico Nacional no los ha recibido. Ha habido imposibilidad material para que los recibiera. La ley no ha tenido comienzo de aplicación; mal puede, pues, haber fracasado.

Quienes aprovechan la escasez de carne, para gritar el fracaso de estas leyes, hacen demagogia depurada, cuando no defienden intereses bastardos, que no se atreven a desnudar a la luz del día.

De ahí que tales campañas no pueden tomarse en serio.

Montevideo se debe convencer que no tiene carne, porque la producción vacuna tocó fondo. El invierno riguroso que hemos vivido, ha puesto al descubierto, sin que sean necesarias las palabras, la crisis de la que otrora fuera la gran riqueza nacional.

Sobre las causas de esa crisis, hemos escrito bastante, en las últimas semanas.

Hoy vamos a dar una prueba, de esas que entran por los ojos, de cómo la producción vacuna disminuye año a año.

Del 1º de enero al 31 de julio de 1953, entraron a Tablada 553.289 cabezas vacunas; en igual período de este año, 308.841 cabezas. Del 1º al 15 de julio de 1953, 57.928, contra 18.604 de este año; del 16 al 31 de julio de 1953, las entradas de vacunos ascendieron a 56.321; este año, en igual lapso, nada más que 8.730 reses vacunas.

Esas cifras dan que pensar; y explican el por qué Montevideo no come carne.

En el Consejo Nacional de Gobierno, se propuso que el 50% del abasto lo realizaran empresas particulares. Esa proposición está desconectada con la realidad.

El hecho cierto es que hay escasez de ganados gordos del Frigorífico Nacional, a pesar de que paga al contado, no puede competir con los abastecedores del interior. Las haciendas no llegan a tablada; no las dejan llegar los consumos de tierra adentro.

Y el Nacional no puede competir, porque está constreñido por los precios que fija la Intendencia de Montevideo.

¿Se tendrá la ilusión que los abastecedores con los límites de precios actuales para la venta al detalle, puedan disputar las haciendas a los del interior?

¿Lo que se le prohibe al Frigorífico Nacional, se le permitiría a las empresas particulares?

No descontamos, que de autorizarse un 50% de abasto libre, entraría, en un primer momento, carne a Montevideo. Muchos abastecedores perderían dinero, deliberadamente, para ganar posiciones futuras. Y con el transcurso del tiempo, se volvería a lo que tantas veces se repudió: un abasto en manos de inescrupulosos traficantes, expoliadores del consumo y de los productores rurales. Sólo en un pueblo de desmemoriados, se pudo hacer la proporción del Consejo Nacional de Gobierno.

La solución, únicamente, podrá encontrarse en el incremento de la producción vacuna. Sin vacas y novillos gordos, no es cuestión de monopolio o de libertad.

Montevideo debe entenderlo así. Montevideo debe entender que el sacrificio de hoy es el resultado de los desaciertos de ayer, de tanto gobernante desorientado o demagogo.

La campaña, esa que está "detrás de la ciudad", la cenicienta, la olvidada, hoy se toma su desquite.

Un día produjo en abundancia, y se subestimó la importancia de esa producción; no se respetaron costas; se calificó, despectivamente, a quienes hacían posible esa riqueza.

Hoy, que hizo una pausa en su esfuerzo, se añoran tiempos pasados, y se sufre la privación del alimento preferido.

Desquite que aunque duela y no se quiera, es hijo de la lógica, esa gran ausente de los tiempos modernos.

Eduardo J. Corso

361 cerdos entraron ayer en la T. porcina

El Frigorífico Artigas adquirió los 361 cerdos que salieron ayer a la pista en la Tablada del Cerro, habiendo pagado por un lote de 10 cabezas, $ 0.65 y por los restantes, $ 0.90, el kilogramo en pie.

Damos a continuación, el detalle de las compras realizadas por el Artigas:

F. Leirana, 48 cerdos con 4.296 kgs. a $ 0.90. R. Ojeda, 66 con 5.760 a 0.90. T. Hernández, 50 con 4.650 a 0.90. P. y Dutra, 40 con 4.190 a 0.90; A. Maqueira, 60 con 5.450 a 0.90 y 10 con 470 a 0.65. L. L. Cappi, 87 con 8.726 a 0.90.

La campaña pro siembra de 1000.000 Hás. de leguminosas

El Dr. Danilo Castellanos, Presidente de la Comisión Especial que tiene a su cargo llevar a la práctica el Plan de Mejoras Básicas para el desarrollo pecuario del País, disertará el próximo martes 17 en el ciclo de conferencias radiales de la campaña de propaganda Pro-siembra de Cien Mil Hectáreas de Leguminosas que organizó el Ministerio de Ganadería y Agricultura.

La disertación del Dr. Castellanos de ese ciclo, a la hora 11 y 45, nos se llevará a cabo, como todas por las ondas del Sodre, en una de las audiciones de la citada Secretaría de Estado.

Productos de granja en el M. Agrícola

FRUTAS POR CAJON GRANDE. — Manzanas nacionales, de 4.00 a 9.00; Deliciosa, de 6.00 a 16.00; Jonathan, de 5.00 a 14.00; Reinettes, de 5.00 a 8.00; otras variedades, de 5.00 a 15.00; naranjas de Salto, de Rivera y otras procedencias, de 2.00 a 4.00; de ombligo, de 4.00 a 7.00; pomelos, de 3.00 a 6.00; mandarinas, de 2.00 a 6.00; limones, de 1.00 a 1.50; bananas, de 0.40 a 0.60 la docena.

Hortalizas por docenas de atados. — Acelgas, de $ 1.50 a 2.00; Apio verde, de $ 2.40 a 3.60; Albahaca, de $ 0.80 a 1.00; Berros, de $ 1.80 a 2.20; Cebollas de verdeo, de $ 2.40 a 5.00; Espinacas, de $ 0.60 a 1.20; Nabos, de $ 0.80 a 1.00; Nabizas, de $ 0.0 a 1.50; Orégano, de $ 2.40 a 3.00; Perejil, de $ 2.40 a 4.00; Puerros, de $ 3.50 a 5.00; Rabanitos, de 0.60 a 0.0; Remolacha, de $ 1.50 a 2.00; Radichas, de $ 1.20 a 2.00; Salsifíes, de $ 3.00 a 4.00; Zanahorias, de $ 3.00 a 6.00.

Precios por docenas. — Apio blanco, de $ 3.00 a 7.00; Cardos, de $ 4.00 a .00; Coliflores, de pesos 2.00 a 3.00; Escarolas, de pesos 0.60 a 1.00; Lechugas, de $ 0.60 a 1.50; Repollos, de $ 1.20 a 3.00.

Precios por kilos. — Boniatos, de $ 0.0 a 0.09; Cebollas, de 0.50 a 0.0; Papas nacionales, de pesos 16.00 a 18.00 los cien kilos; Porotos, de $ 0.70 a 1.50; Ajos, de $ 2.00 a 6.00 la ristra; Zapallos, de $ 0.15 a 0.30.

Productos de granja por kilos.— Pollos, de $ 1.80 a 2.10; Gallinas, de $ 1.80 a 2.00; Pavos y pavitas, de $ 1.20 a 1.40; Patos, de $ 1.20 a 1.40; Huevos (por un peso), de 12 a 13 unidades.

EUCALIPTOS

Glóbulus (blancos), Rostrata (colorados), Saligna, Tereticornis, $ 60, mil plantas fuertes

Se fraccionan cantidades menores

Se remiten por ferrocarril o camión a cualquier localidad del país. Informes y muestras:

Vivero Casupá, J. C. Bellini Caviglia. San José 1018, 3er. piso. - Teléfono: 8 64 34

REMITIDO

MONTEMAR S. A.

Ante las manifestaciones difundidas por la prensa y que formulara en Cámara el Sr. Diputado Dr. Miguel A. Trianón, esta firma considera necesario hacer públicas las siguientes afirmaciones:

1º Que las relaciones comerciales entre la ANP y esta sociedad no han motivado ni aquí ni en el exterior juicio ni litigio alguno contra el citado Instituto.

2º Que nunca propuso ni llevó a cabo sustitución alguna de moneda de pago en la ejecución de contratos con dicha Administración ni operó con florines, francos belgas o libras de libre disponibilidad ni estableció variación alguna de tipos de cambio ni antes ni después de formulados los contratos, por cuanto en todos los casos sin excepción los fletes se acordaron en pesos uruguayos o dólares —libres o de Convenio a tipo de conversión fijo— no siendo posibles por lo tanto supuestas liquidaciones o ajustes de cuentas con diferencias de cambio por ningún concepto.

3º Que en ningun caso se modificaron los fletes contratados ni se percibieron otras comisiones que las legítimas establecidas en los contratos —las que, por lo demás, eran las habituales,— ni se modificó el lugar o forma de pago convenido. Tampoco tiene noticia hasta la fecha de que la ANP le haya dado por cancelada deuda alguna.

4º Que en todos los contratos sin excepción suscritos con la ANP los fletes netos pagados —deducidos en su caso los gastos de descarga— fueron largamente superiores a los fletes internacionales vigentes en el momento, e idénticos a los abonados a otros armadores nacionales y extranjeros.

5º Que los gastos de descarga eran los correspondientes en Brasil en cada oportunidad de acuerdo a tarifas vigentes y la firma contrató los mismos con Agencias brasileñas de reconocida responsabilidad a los precios fijados con ANP para esas operaciones.

6º Que no es cierto que recargos establecidos por puertos adicionales se hayan abonado a razón de $ 2.000 en lugar de 2.000 dólares primitivamente establecidos. Que tampoco es cierto que esta firma haya contratado en alguna oportunidad un flete de $ 46.50 ni existe flete de ese orden para cargas con destino a Brasil.

7º Que si esta Sociedad realizó repetidos contratos con la ANP y con otros armadores nacionales y extranjeros fué porque ofreció las mejores condiciones de fletamento y le estaba encomendada por los dueños de la carga la ejecución de dicho transporte en tiempo y forma bajo su responsabilidad.

8º Que las modificaciones en los itinerarios de los barcos estaban previstas en los contratos o fueron acordadas previamente en cada oportunidad, y cuando correspondía dieron lugar en cada caso al pago de los recargos correspondientes.

9º Que los contratos fueron en todos los casos abiertamente discutidos con la ANP y luego de aprobados por la Junta de Fletes y Dirección de Navegación, firmados por funcionarios responsables del Instituto o Miembros de su Directorio. Esta firma, por otra parte, jamás celebró contratos en representación o a nombre de la ANP ni se atribuyó representación alguna de la misma.

10º La firma jamás actuó como intermediaria de la ANP para hacer remesas de fondos y ganar con ello. Solamente en una oportunidad y a solicitud de las partes, admitió retener, de pago que debía efectuar a la ANP, un importe que ésta adeudaba por gastos que eran de su cargo.

11º Que nunca, en sus relaciones con la ANP, se generaron falsos fletes ni, por consiguiente, obligación de pago fundada en esa circunstancia.

12º Que las afirmaciones que preceden están respaldadas en todos los casos por expedientes administrativos que corroboran lo afirmado y acreditan la absoluta corrección de la actuación comercial de la firma.

Por consiguiente —y al margen de las razones de orden político que pudieran existir— todo cuanto se afirme o se diga en contrario a lo expresado o en relación con ello es inexacto e injustificadamente lesivo, siendo de lamentar las deficiencias informativas o interpretativas que han dado origen a tales afirmaciones que en el curso de una amplia y regular investigación no hubieran podido hallar fundamento alguno.

EL DIRECTORIO

Inspección de aves en el litoral del país

LABOR REALIZADA POR EL Dr. HEBERT TRENCHI

La jira de inspección realizada por el Dr. Hebert Trenchi, Encargado del Servicio de Patología de las Aves del Laboratorio de Biología Animal "Dr. Miguel C. Rubino" y Jefe del Departamento de Avicultura de la Facultad de Veterinaria, por la zona litoral del país, se estima que ha sido de indudable utilidad para el mejor desarrollo de la industria avícola.

La Dirección de Ganadería está empeñada en dar amplio conocimiento, a la nueva reglamentación de lucha contra la pullorosis, como, asimismo, encausar la acción contra las principales enfermedades de las aves. De ahí que facilitara la visita del técnico especializado en la materia por los departamentos de Río Negro, Paysandú y Salto.

De los resultados obtenidos por el Dr. Trenchi en la citada recorrida se puede tener una idea a través de los datos que recogimos del informe que ha presentado.

En Río Negro, punto inicial de la jira, pese a que no existen criaderos de mayor volumen, pero sí mucho interés por la industria avícola, recorrió varios establecimientos, inspeccionando 170 aves.

Prestaron invalorable apoyo los doctores Milton Bonett y Alfredo Mollo.

La mayor parte de la actividad se centró en el departamento de Paysandú, donde el Dr. Trenchi acompañado por el Dr. Pedro Bartzabal observó 4.615 aves, en un total de 27 establecimientos, cifra que se considera un récord, como asimismo dictó conferencias en el local de la Sociedad de Fomento Rural y habló por intermedio de las ondas de C. W. 39, dirigiéndose a los criadores en particular.

En Salto, el citado especialista en avicultura, acompañado por el Inspector Veterinario Regional, Dr. Aníbal Supparo y los Dres. César Dondo y Roberto Nicola Firpo, visitó cuatro establecimientos y disertó también en la Sociedad de Fomento Avícola.

Las distintas conferencias fueron complementadas con proyecciones en colores que las hicieron de mayor interés para el público.

De acuerdo con las enfermedades observadas y las exigencias del medio, se aconsejaron métodos y tratamientos para los distintos casos. Asimismo, se establecieron medidas de contralor y especialmente de carácter preventivo.

Se encontraron animales "portadores" de pullorosis; Diftero - viruela; coriza contagiosa, —moquillo— leucosis, cólera crónico en las distintas aves y, en los pavos, particularmente, se hallaron casos de sinusitis infecciosa y entero-hepatitis; y distintas formas del complejo de la leucosis, artritis como asimismo algunas parasitosis, en gallinas y pollos.

Tal en resumen, de la labor desarrollada por el Dr. Hebert Trenchi, la que fué secundada en cada región por los técnicos que hemos mencionado.

En forma muy reducida se operó esta semana en el M. de Haciendas

Ayer la entrada ascendió a 408 reses vacunas

Cerraron los negocios de la semana, en el Mercado Nacional de Haciendas, con una oferta de muy poca importancia, habiéndose comercializado únicamente 408 reses bovinas. Desde el lunes al sábado inclusive se vendieron 4.839 cabezas bovinas.

Las operaciones en general, se realizaron con mercado corriente y cotizaciones sostenidas para todos los ganados.

Intervinieron en las transacciones de ayer, los frigoríficos Nacional, La Unidad, la Compañía Swift y la Manufacturera de Carnes Santos Lugares.

Se vendieron en total 71 novillos, 281 vacas, 26 terneros, 15 bueyes y 15 toros.

Arribaron a Tablada 15 vagones sencillos con 337 reses y por arreo y camiones 71 vacunos. Para mañana hay anunciados 20 vagones de bovinos y 1 de ovinos.

He aquí el detalle de las compras por establecimiento:

Frigorífico Nacional. — Vacas 6, a 220; 23 a 235; 47 a 295 y 50 a 300 mls.

Frigorífico Swift. — Novillos, 4 a 240 mls. Vacas 7 a 200, 10 a 205, 15 a 215, 94 a 220, 13 a 230 y 16 a 250 mls. Terneros: 1 a 210 y 14 a 220 mls. Bueyes: 1 a 210 y 14 a 200 mls. Toros: 7 a 215 mls., y 8 a 220 milésimos.

M. de Carnes Santos Lugares. — Novillos: 67 a 345 mls.

Frigorífico La Unidad. — Terneros: 10 a 270 mls.

ENTRADA DE VACUNOS

Frigorífico Nacional	126
" Swift	205
" La Unidad	10
M. de C. Santos Lugares	67
Total:	408

ENTRADA Y VENTA DE HACIENDAS

De Rocha. — De Oscar Domínguez: 25 vacas, prom., 353 k., a 295 mls.; 6 id., prom., 353 k., a 220 mls. Nacional. 1 toro con 600 k., a 220 mls., 4 bueyes, prom., 442 k., a 220 mls.; 1 novillo con 330 k., a 240 mls., 50 vacas prom. 323 k., a 220 mls., 8 id., prom., 323 k., a 250 mls. 1 ternero con 80 k., a 220 mls.; Swift. De Ulpiano González: 1 toro con 660 k., a 220 mls.; 4 bueyes prom., 442 k., a 220 mls., 6 vacas, prom., 328 k., a 230 mls.; 9 terneros, prom., 244 k., a 300 mls.; Swift. 22 vacas prom., 371 k., a 295 mls.; Nacional. De Juan P. González: 50 vacas, prom., 342 k., a 300 mls.; 23 id., prom. 342 k., a 235 mls.; Nacional. 6 toros, promedio 533 k., a 220 mls.; 2 bueyes, prom., 510 k., a 220 mls., 10 vacas, prom., 205 k., a 205 mls.; 8 id., promedio 371 k., a 250 mls.; 3 terneros, prom., 113 k., a 220 mls.; Swift. De Antonio Silva Pagola, 7 bueyes, prom., 462 k., a 215 mls., 2 bueyes, prom., 430 k., a 220 mls., 8 vacas, prom., 275 k., a 215 mls.; 3 terneros, prom., 90 k., a 215 mls.; Swift. De M. de Carnes Santos Lugares: 67 novillos, prom., 428 k., a 345 milésimos Santos Lugares.

De Soriano. — De Guelbenzú y Fontes: 40 vacas, prom., 329 k., a 220 mls. 4 id., prom., 405 k., a 200 mls. Swift.

De Florida. — De Raúl Martínez: 3 novillos prom. 350 k., a 240 mls.; 7 vacas, prom., 261 k., Swift.

De Canelones. — De Rappetti Hnos.: 7 vacas prom., 307 k., a 215 mls.; 2 bueyes prom., 580 k., a 220 mls.; Swift. De Juan Cancela: 3 vacas, prom., 286 k., a 200 mls., 4 id., prom., 362 k., a 220 mls., 1 buey con 430 k. a 310 mls.; Swift.

De San José. — De Luis F. Beouyrrie: 10 terneros, promedio 114 k., a 270 mls.; La Unidad.

Nueva ambulancia

ROSARIO, 14 (Ani). — Rosario cuenta con una nueva ambulancia, adquirida mediante generosa contribución popular.

El moderno vehículo, con el que se beneficiará el Centro local de Salud Pública, ha sido exhibido en la Plaza "Benito Herosa".

Extraordinario Remate Conjunto de
39 TOROS IMPORTADOS
de
INGLATERRA
y
EST. UNIDOS
24 HEREFORD • 1 DAIRY SHORTHORN • 3 SHORTHORN
3 ABERDEEN ANGUS
8 POLLED HEREFORD
El Viernes próximo 20 de Agosto a las 18 hrs. en el Local Martirena, Paraguay 2200
YA ESTAN EN EXHIBICION. CATALOGOS A DISPOSICION DE LOS INTERESADOS.
OSORIO MARTIRENA & Cía.
PONCE DE LEON & DUTRA
Rematadores

Remate Anual Organizado por la Sociedad de Criadores de
MERINO AUSTRALIANO
Todo tatuado por M.O. y seleccionado expresamente para este Remate por un Experto de la Sdad.
205 CARNEROS y 292 VIENTRES
de
Barbot, Kelly • Ests. Bordaberry S.A. • Suc. Francisco Donagaray • Juan M. Grasso • Oxc. hs. de Esteban Iguain • Olaso S.A. • Carlos Percyra Iraola • Fernando A. Ruiz • Suc. Carlos Mª Uriarte • Juan Carlos Uriarte.
El Domingo próximo 22 de Agosto a las 9 hs. en Melilla
PONCE DE LEON & DUTRA MONTEVIDEO

700 CARNEROS y BORREGAS CORRIEDALE
La Primera Selección de "MONZÓN HEBER" y "STA. ELENA" del Dr. Gilberto Sáenz
Todo tatuado MO y NOCU. • Todo individualizado con carabanas. • Lotes pequeños y lotes grandes. • Todo perfectamente clasificado.
Hijos e Hijas de Importados de N. Zelandia, de Importados de la Argentina (Comp. Palermo), del Gran Camp. Prado 1950 (Santayana), del Bisnieto del célebre "G2", etc.
El próx. Domingo 22 de Agosto a las 13 h. en Melilla • En exhibición desde el día 20.
PONCE DE LEON & DUTRA MONTEVIDEO

Romney de Villamil
46: 18 ovejas - 28 borregos • pedigree inscripto • servidas por Importados de Nueva Zelandia.
El Miércoles 25 de Agosto a las 13 hrs. en Melilla
PONCE DE LEON & DUTRA MONTEVIDEO

CORRIEDALE y R. MARSH de NUEVA ZELANDIA
CORRIEDALE: 6 carneros y 4 borregas de Blakely, James Reid, O. Johnston, Sidey, Johns. • ROMNEY: 5 carneros de Ora Stud Ltd, Donald Wheeler.
El Miércoles 25 de Agosto a las 13 hs. en Melilla
PONCE DE LEON & DUTRA MONTEVIDEO

Que fin busca el Servicio Social Rural?

Fomentar;

- LA VINCULACION DE CLASES
- LA AYUDA MUTUA
- LA ASISTENCIA MEDICA Y EL CUMPLIMIENTO DE TRATAMIENTOS INDICADOS
- LEGISLACION DE LAS FAMILIAS
- ORGANIZACION ECONOMICA
- CONCURRENCIA A LAS ESCUELAS
- APRENDIZAJE DE OFICIOS, COCINA, COSTURA, LABORES, ECONOMIA DOMESTICA, ETC.
- REINTEGRACION A LA SOCIEDAD DE QUIENES POR FACTORES AJENOS A SU PROPIA VOLUNTAD SE HAN VISTO OBLIGADOS A VIVIR AL MARGEN DE ELLA
- MEJORAMIENTO COLECTIVO ORIGINADO POR UNA CONSTANTE ATENCION INDIVIDUAL

Operaciones bursátiles de la semana

MONTEVIDEO

TITULOS. — Con mercado sostenido se operó en esta semana.

En las Deudas Nacionales no hay variantes dignas de anotar en sus precios. En cuanto a la actividad ha sido de importancia.

Las Deudas Municipales con un monto regular de operaciones sus precios son sostenidos. Los Títulos Hipotecarios abrieron con mercado sostenido y dentro de ese mismo tono se operó en la semana.

ACCIONES. — La actividad en este mercado fué relativa. En cuanto a los precios dentro de un mercado sostenido, las oscilaciones fueron escasas en la mayoría de las sociedades anónimas.

	Abrió	Cotizac. Más baja	Cotizac. Más alta	Cerró
DEUDAS NACIONALES.—				
Deuda Interna de Con. 1937 Serie A	86.70	86.70	87.—	87.—
Deuda Interna de Con. 1937 Serie B	87.50	87.50	87.50	87.50
Deuda Interna de Con. 1937 Serie C	85.80	85.80	85.80	85.80
" Obras Públicas 1940	88.40	88.40	88.40	88.40
" Obras Públicas 1944	85.80	85.80	85.80	85.80
" Obras H. Río Negro	95.—	95.—	96.—	96.—
" Interna 1942	86.40	86.20	86.40	86.40
" Interna 1942 2a. Serie	88.30	88.30	88.30	88.30
" Interna 1944	85.40	85.40	85.40	85.40
" Interna de Consol. 1941 S. 2	85.70	85.70	85.70	85.70
" Bonos Frig. Nal. Abas. Mont.	92.—	92.—	92.—	92.—
" Serv. Ferrocarriles del Urug.	84.80	84.80	84.80	84.80
" Retrib. al personal ferroviario	85.—	85.—	85.—	85.—
" Títulos Fom. Rural y Colon.	85.—	85.—	85.—	85.—
" Interna de Consolidac. 1950	85.—	85.—	85.—	85.—
" Interna de Consolida. 1951/52	85.—	85.—	85.—	85.—
DEUDAS MUNICIPALES.—				
Deuda Int. Con. C. Mont. 1937 S. B	82.40	82.40	83.10	83.10
" Int. Con. C. Mont. 1937 S. C	82.30	82.30	82.30	82.30
" Int. Con. C. Mont. 1937 S. I	85.50	85.50	85.50	85.50
" Int. Con. C. Mont. 1937 S. M	83.60	83.60	83.60	83.60
Bonos M. de Saneamiento 1937	82.70	82.60	83.30	83.10
" M. de Pavimentación 1937	82.70	82.70	82.80	82.80
" Expropiación C. de Montev.	81.—	81.—	81.—	81.—
" Rambla Portuaria	84.70	84.70	84.70	84.70
" Serv. Transp. Colect de Mont.	79.80	79.80	80.50	80.50
TITULOS HIPOTECARIOS.—				
Títulos Hipotecarios Serie A	85.70	85.70	85.90	85.70
" Hipotecarios Serie B	85.30	85.30	85.40	85.40
" Hipotecarios Serie C	86.10	86.10	86.10	86.10
" Hipotecarios de O. Públicas	83.—	83.—	83.—	83.—
ACCIONES.—				
Acciones Banco Comercial	272.—	272.—	272.—	272.—
" Banco de Crédito	170.—	170.—	170.—	170.—
" Banco de Montevideo	111.50	111.50	111.50	111.50
" Banco Popular	140.—	140.—	140.—	140.—
" Banco Uru. de A. y Crédito	87.—	87.—	87.—	87.—
" Campomar y Soulas	157.—	157.—	157.—	157.—
" Cinoca Serie D	145.—	145.—	145.—	145.—
" Compañía N. de Cementos	103.—	103.—	103.—	103.—
" Cristalerías del Uruguay	138.—	136.50	138.—	136.50
" Fáb. N. de Papel	131.—	131.—	131.—	131.—
" Fábrica U. de Alparg. (or.)	248.—	248.—	248.—	248.—
" Fábrica U. de Neumáticos	216.—	213.—	216.—	214.—
" Fábricas N. de Cerveza	315.—	312.—	315.—	312.—
" Ferrosmalt	104.50	104.—	104.50	104.—
" Frigorífico Modelo	193.—	187.—	193.—	187.—
" I.L.D.U.	190.—	190.—	190.—	190.—
" Mayo (ord.)	67.—	67.—	67.—	67.—
" Oyama	107.—	107.—	107.—	107.—
OBLIGACIONES.—				
Obligaciones Barreiro y Ramos 8 %	104.—	104.—	104.—	104.—
" Compañía Salus 8 %	105.50	105.50	105.50	105.50
" Conaprole 5% em. 1935	80.90	80.90	80.90	80.90
Conaprole 5% em. 1950	79.50	79.50	79.50	79.50
" E. G. A. M. 8 %	100.30	100.30	100.30	100.30
" Fáb. U. de Neum. 8 %	106.—	106.—	106.—	106.—
" Fabril Uruguaya 8 %	101.—	101.—	101.—	101.—
" I. P. U. S. A. 8%	99.—	99.—	99.—	99.—
" Introzzi 8 %	101.—	101.—	101.—	101.—
" Oyama 8 %	100.50	100.50	101.—	101.—
VALORES NO INSCRIPTOS				
Banco Italiano del Uruguay	106.50	106.50	106.50	106.50
Banco Minorista y Agrario	26.—	26.—	26.—	26.—

RESUMEN

DEUDAS NACIONALES	$ 3:139.700
" MUNICIPALES	" 416.250
TITULOS HIPOTECARIOS	" 1:810.050
SOCIEDADES ANONIMAS	" 357.600
TOTAL	$ 5:723.600
LETRAS DE TESORERIA	U$S 130.000
	$ 500.000

BUENOS AIRES

TITULOS

DENOMINACIONES.—	Abrió	Cotizac. Más baja	Cotizac. Más alta	Cerró
SERIE "A"	93.20	93.20	93.30	93.30
" "B"	94.40	93.—	94.40	93.—
" "C"	94.10	94.10	94.30	94.30
" "D"	93.80	93.80	94.—	94.—
" "E"	93.70	93.60	93.70	93.60
" "F"	93.40	93.40	93.50	93.50
" "G"	94.—	93.90	94.—	94.—

ACCIONES

	Abrió	Cotizac. Más baja	Cotizac. Más alta	Cerró
ACINDAR	229.—	223.—	239.—	232.—
EL GLOBO	63.—	62.—	72.50	66.80
BAGLEY Y CIA.	235.—	222.—	235.—	224.—
FINACO	147.—	140.—	147.—	140.—
PESCA	130.—	120.—	130.—	124.—
CAROVAGLIO Y ZORRAQUIN	116.—	114.50	119.—	115.—
PICARDO	94.—	90.—	94.—	90.—
INTRODUCTORA DE BS. AIRES	91.—	88.—	91.—	88.—
INDUSTRIAL PARAGUAYA	34.80	33.10	34.80	33.40
CINZANO	440.—	440.—	455.—	455.—
FABRICA DE ALPARGATAS	291.—	282.50	291.—	285.—
ASTRA	119.—	115.—	119.—	116.—
PATAGONIA	173.—	167.—	173.—	167.—
KRAFT LTDA.	143.—	135.—	143.—	138.—
WELLS LTDA.	134.—	129.—	134.—	130.—
BANCO EL HOGAR	56.30	53.80	56.60	54.50
BANCO ITALIA	277.—	270.—	277.—	272.—
GRAFEZ	113.—	113.—	117.—	117.—
STOCKER	84.—	81.—	84.—	83.—
PUERTO SASTRE	20.10	19.10	20.10	19.90
CREDITO ESPAÑOL	79.—	78.—	79.—	78.—
CANTABRICA	280.—	260.—	280.—	264.—
CELULOSA ARGENTINA	264.—	250.—	264.—	256.—
GRAL. DE FOSFOROS	194.—	191.—	194.—	191.—
PAPELERA DEL PLATA	185.—	175.—	185.—	175.—
COMERCIAL DEL PLATA	225.—	222.—	225.—	225.—
ITALO ARGENTINA	134.—	130.—	134.—	130.—
TABACAL	365.—	350.—	365.—	360.—
NEGRA REY	11.50	11.20	11.60	11.60
MAGNASCO	298.—	285.—	298.—	286.—
LOMA NEGRA	204.—	204.—	208.—	208.—
PUERTO SAN NICOLAS	43.50	42.—	43.50	43.—
SANTA ROSA	362.—	327.—	362.—	334.—
IGAM	185.—	173.—	185.—	183.—
FERRUM	190.—	182.—	190.—	190.—
DE LORENZI	209.—	203.—	209.—	204.—
GOFFRE Y CARBONE	145.—	145.—	145.—	145.—
SIAM	465.—	465.—	475.—	475.—
FABRIL	234.—	224.—	234.—	229.—
SEDALANA	154.—	146.—	154.—	148.—
GOFIA	132.—	130.—	132.—	132.—

VACACIONES DE VERANO EN ROMA

El mercado bursátil de Roma permaneció cerrado durante esta semana, con motivo de las vacaciones de verano. Este feriado se cumple hasta el próximo 21 del corriente.

TITULOS DE DEUDA EXTERNA
NUEVA YORK

DENOMINACIONES.—	Abrió	Cotizac. Más baja	Cotizac. Más alta	Cerró
Australia 3.1/2% 1966	100.5/8	100.5/8	100.7/8	100.5/8
Chile 2.1/2 % 1993	39.1/2	39.1/4	39.1/2	39.1/2
Estados Unidos 2.1/4 %	101.3/4	101.3/4	101.3/4	101.3/4
" " 2.1/2 %	100.1/4	100.1/4	100.1/4	100.1/4
" " 2.7/8 %	101.3/8	101.3/8	101.3/8	101.3/8
Méjico 4 % 1963	15.1/8	15.1/8	15.5/8	15.1/8
Perú 3 % 1997	46.3/4	46.1/8	46.3/4	46.1/8
Uruguay 3.3/4%, 4%, 4.1/8%	97.1/2	96.1/2	97.1/2	96.1/2
" 3.7/8%, 4.1/8%, 4.5/16%	96.1/2	96.1/2	96.1/2	96.1/2
" 4%, 4.1/4%, 4.1/2%	98.1/2	98.1/2	98.1/2	98.1/2

ACCIONES

	Abrió	Cotizac. Más baja	Cotizac. Más alta	Cerró
Anaconda Copper	39.1/2	39.1/2	40.1/8	39.7/8
Armco. Steel Co.	49.1/4	49.1/4	49.7/8	49.3/4
Bethlehem Steel	75.5/8	75.5/8	78.5/8	77.1/2
Blue Ridge M. Fund.	11.1/4	11.1/4	11.1/4	11.1/4
Burlington Mills	14.1/2	14.1/4	14.1/2	14.1/4
Canad. Pacif. Rwy	25.7/8	25.7/8	26.1/4	26.1/8
Chrysler Corp.	57.5/8	57.5/8	58.7/8	58
Continental Can	73.3/4	73.3/4	75.3/4	75.3/4
Coastal Carib. Oils	2.3/8	2.3/8	2.3/8	2.3/8
Creole Petroleum	90.3/4	90.3/4	96	96
Dome Mines	16	16	17	16.5/8
Douglas Aircraft	86.3/4	86.3/4	89.1/2	86.7/8
Du Pont Nem. E. I.	135.1/4	135.1/4	137.3/4	137.3/4
Eastman Kodak	59.5/8	59.5/8	60.3/4	60.3/4
East Ten. Nat. Gas	9.1/4	9.1/4	9.3/8	9.3/8
Electric B. y Sh.	24.1/4	24.1/4	24.3/8	24.3/8
General Electric	44.5/8	44.5/8	44.3/4	44.5/8
General Motors	78	78	81.3/8	80.7/8
Int'l Nickel	44.1/2	44.3/4	44.5/8	44.5/8
Int'l Packers	13.1/8	13.1/8	13.1/2	13.1/2
Kennecott Copper	84.1/2	84.1/4	85.1/2	85.1/8
Lockheed Aircraft	41.1/2	41.1/2	44.3/4	44.5/8
Montgomery Ward	67.1/8	67.1/8	67.3/8	67.3/8
National Aviation	31.1/8	31.1/8	32.3/4	32.3/4
New York Central	21.1/8	21.1/8	22.1/4	21.7/8
Pan Amer. Airways	14.5/8	14.5/8	15.1/4	15.1/4
Pancoastal Petroleum	1.7/8	1.7/8	2	1.7/8
Pantepec Oil C. A.	4.3/4	4.3/4	5	5
Patiño Mines e Enterprises	4.1/4	4.1/4	4.3/4	4.3/4
Phillips Petroleum	61.1/4	61.1/4	62.7/8	62.7/8
Radio C. of America	32.1/4	32.1/4	34.1/2	34.1/2
Republic Aviation	39.7/8	39.7/8	44	44
Republic Steel Corp.	58.3/8	58.3/8	59.7/8	59.3/8
Reynolds Metals	75.1/4	75.1/4	80.1/2	80.1/2
Socony Vacuum	43	41	43	41
Southern Pacific	45.1/4	45.1/4	47.7/8	46.7/8
Standar Oil N. J.	88.1/2	88.1/2	88.5/8	88.5/8
Studebaker Corp	16.7/8	16.7/8	18	18
Sunray Oil Corp	70.1/8	70.1/8	73.1/4	73.1/4
Texas Gulf Prod.	63.3/8	63.3/8	68.1/8	67.3/4
Thompson Produ	77.3/4	77.3/4	85.3/4	83.1/2
Union Carbide y Carbón	81	81	82.7/8	82.7/8
United Aircraft Prodcs	66.1/2	66	67.1/2	66
U. S. Steel Corp.	52	52	54.1/2	54.1/4
Walker (H.) G. y W.	63.1/8	63	63.1/2	63.1/2
West Indies Sugar	19.1/8	19.1/8	20.5/8	20.5/8
Westinghouse Electric	68.3/4	68.3/4	70	70

OPORTUNIDADES COMERCIALES

JAPON. — Heiwa Trading Co. Ltd.; 22 Umedacho Kitaku. Osaka. Material para construcción, maquinaria, máquinas de coser, etc. — Indonesian Commercial Corporation. P. O. Box Nº 135 (Central). Osaka. Hilados y tejidos. — Nippon Colloid Chemical & Co. Ltd. Nippon Denki-Kyokari Bldg. Nº 3. 1-Chome Yurakucho. Chiyoda-Ku. Tokio. Productor farmacéuticos. — The Best Marukin Shoyu. 1-3 Shinkawa; Chuo-Ku. Tokio. Artículos para almacén. — Morikawa Ryubundo Co. Ltd. 1-Chome Kyomachboridori Nishiku. Osaka. Maquinaria para imprentas, artículos para imprentas, etc. — Saski Elgyobu Co. Ltd. Nº 1-3 Chome Odemma. Cho. Nihombashi. Cho-ku. Tokio. Tejidos, artículos para tiendas. — The Ocean Trading Co. Ltd. 14 1-Chome Hon-Machi Higashi-Ku. Osaka. Ropas bordadas para sacerdotes. — Tokyo Trading Co. Ltd. Kokyosha Bldg. 4-8 Cho-Me Nishinginza. Cuo-Ku. Tokio. Juguetes mecánicos. — Matsushita Electric Works Ltd. 1048 Kadoma Kadomacho. Kitawachigun. Osaka. Artículos eléctricos. Yamazaki Sangyo. Kabushiki Kaisha. Nº 3-2.

GRECIA. — Jean Koulompouros. Rue Klisthenes 17. Atenas. Aceite de oliva.

HONG KONG. — On Tak Company. 501, Hongkong Building. Mongkok. Telas bordadas, artículos de plástico, aceite alcanforado, aceite mentolado, juguetes, correas para relojes, etc., etc. — Chan Brothers. P. O. Box 1636. Piedras billares de buey.

INDIA. — B. Karamchand Payaralal, Hoshiarpur (Punjab). Tallas en marfil, madera, bordados, etc.

NOTICIAS DE INDOLE COMERCIAL Y JUDICIAL

LICITACIONES PUBLICAS

Inspección de Policía de Lavalleja, adquisición de 13 bibliotecas, 14 mesas escritorio, 123 sillas, 9 bancos, 48 taburetes, 2 mesas table. y 6 caballetes, 1er. llamado, 9/9 a las 15. — Servicio de Intendencia del Ejército y la Marina, pasta de bronce, pastillas desororantes, cera, almidón, disam, lic. 60, 4º llamado, 22/10 a las 15. — Cantinas Militares (Servicio de Intendencia del Ejército y la Marina): Camisetas para niños y hombres; Camisas sport media manga; Calcetines; Calzoncillos; Cotín; Delantales de nylon; Franela lisa; Géneros para vestidos de verano; Crea; Guantes de cuero; Hilo de coser; Ligas para hombre; Medias para niño; Manteles de nylon; Pantalones brin cortos y largos; Sábanas de crea; Servilletas; Soutiens; Toallas; Pañuelos de mano, lic. 96, 1er. llamado, 31/8 a las 15. — Dirección de Aeronáutica Civil, instalación de un kiosco, para venta de fantasías, recuerdos, etc., en el hall de la Aeroestación del Aeropuerto Nacional de Carrasco, 2º llamado, 27/8 a las 15. — Administración de las Obras Sanitarias del Estado, bronce o latón en barras, chapas, panel de España, bujes y barras de bronce antifricción, lic. 52, 6/9 a las 15. — Instituto Nacional de Viviendas Económicas, ejecución de laas obras de herrería para las 8 viviendas que integran la ampliación de los barrios 1 y 2, ubicados en Montevideo (Cerro), 1er. llamado, 3/9 a las 15; ejecución de las obras de carpintería para las 8 viviendas que integran la ampliación de los barrios 1 y 2, ubicados en Montevideo (Cerro), 1er. llamado, 3/9 a las 16. — Administración Municipal de Transportes Colectivos de Montevideo, Chapas de hierro negro para usos generales, lic. 489, 1er. llamado, 5/10 a las 15; 60.000 litros de líquido especial para convertibles hidráulicos, lic. 500, 1er. llamado, 22/9 a las 15. — Intendencia Municipal de Maldonado, ejecución de laas obras de pavimentación con tratamiento bituminoso de varias calles del pueblo de Pan de Azúcar, 1er. llamado, 13/9 a las 15.30.

REGISTRO DE MARCAS

Hebert Luis Machín, la marca "4 Luisito", para las clases 1 y 13.

DERECHOS DE AUTOR

Enrique Hinkedier, ruso, domiciliado en Montevideo, la obra titulada "Destino" (Novela).

APERTURA DE SUCESIONES

Juzgado Letrado de 1ª Instancia en lo Civil de segundo turno, Genovevo Bálsamo Moreno, Ulises Hugo Federico Ayestarán Sánchez, Pedro Ayestarán, Petrona Betelú o Bettelo de Ayestarán. — De tercer turno, Casella Coiro de Campelo (Mabel). — De sexto turno, Luisa o María Luisa o María Luisa Alonso Tinivella de Fontana, Alejandro Villamarín. — De séptimo turno, Teresa Giribaldo o María Dominga Teresa Giribaldo Genta. — Letrado de 1ª Instancia de Lavalleja, Simón Humberto o Humberto del Pino. — De segundo turno de Canelones, María Bartora de Bacilagupi o Bacigalupe. — De Paz de la 1ª sección de Canelones, Pedro Mario Jaureguy.

ASAMBLEA DE SOCIEDADES

Banco de Montevideo, en Rincón esquina Misiones el 26/8 a las 10.30. — Arenera Ingeniero Santiago A. Calcagno Sociedad Anónima, en Rambla Sud América 3095, el 31/8 a las 16. — "Helios" Sociedad Anónima, en 25 de Mayo 728, piso 10, apto 2, el 31/8 a las 12. — Cámara de Comercio Británica en el Uruguay, en el Club Inglés, el 27/8 a las 18.30. — Motor Service Sociedad Anónima, en Constituyente 1530, el 23/8 a las 15. — Importadora Americana Sociedad Anónima, en Constituyente 1530, el 23/8 a las 15.30. — Caja Popular Agropecuaria de Cerro Largo, en Ituzaingó 722, el 29/8 a las 10. — Contribuciones Americanas de Cultura, en la Avda. Uruguay 1331, el 26/8 a las 16. — Centro Propietarios de Automóviles con taxímetros del Uruguay, en la Avda. Garibaldi 2631, el 30/8 a las 21. — Caja Popular de La Paz, en la Avda. General José Artigas 259, de la Villa de La Paz, el 11/9 a las 15.30.

Menor arrollado por un ómnibus

RIVERA, 14. (ANI) — Un ómnibus arrolló a un menor, que lucha entre la vida y la muerte.

Un ómnibus de la empresa "Estrella Norte", que efectúa el recorrido Rivera - Tranqueras, guiado por Israel Pereira, uruguayo, casado de 23 años, embistió a la altura del puente existente en "Paso de Castro" al menor Vital Leal, uruguayo, de 9 años de edad.

El menor accidentado fué conducido inmediatamente al hospital local, presentando la fractura de la base del cráneo, con grave peligro de vida.

Alfabetización del país

MELO, 14 (ANI). — Se constituyó la Comisión Departamental Pro Alfabetización del País. Presidente fué nombrado el Sr. Carlos M. Crespi; Vice-presidente, el Dr. Nelson García Otero; Secretarios, los Sres. Antonio M. Ublilla y José A. Rodríguez y Vocales, los Sres.: Coronel Oscar Antúnez de Olivera, Alberto Eccher Sanguinetti; Coronel Bernardo Díaz; Saviniano Pérez, Eduardo Curbelo, Antonio Gianola, Antenor Estavillo, Ing. A. Pavia, Ciriaco Cabrera, Dr. Leonel Arambillete y Sra. María Salessi de Abelar.

En principio se estructura la realización de un censo en la 9ª Sección Rural, zona estrictamente ganadera, cooperando en el trabajo fuerzas militares y policiales, representantes escolares y Juez de Paz Seccional.

Adquisición de cueros

MELO, 14 (ANI). — Una sola propuesta se presentó al llamado de la Intendencia Municipal para adquirir cueros vacunos salados por un total de 700.

La firma Isaac Abelardo Apolo y Cía. cotizó 45 pesos los cien kilogramos, y de acuerdo a la cotización referida, la Comuna adjudicó los cueros a la firma proponente de referencia.

Declaraciones juradas de ventas de lanas, tops, cueros y cerdas

RESUMEN DE LA SEMANA DEL 2 AL 7 DE AGOSTO

Publicamos a continuación el detalle de exportaciones de lanas, tops, cueros y cerdas, sobre la base de las declaraciones juradas de venta, presentadas ante el Contralor de Exportaciones e Importaciones.

Debe tenerse en cuenta que los valores indicados, son FOB, es decir por mercadería puesta libre abordo y enfardada.

LANAS	Kilos	Fardos	Dóls.	Moneda nacional	Promedio $ urug. p. 10 k.
Lanas sucias.—					
Prima Merina superior o Supra	368840	780	635188	954074	26.14
Prima Merina buena	80040	169	131518	199118	24.88
Cruza Prima sup. o Supra	415547	877	695920	1056005	25.41
Cruza Prima buena	34680	73	57213	86620	24.98
Cruza Prima Baja o Capacho	7500	16	11169	16909	22.55
Cruza Nº 1 superio o Supra	1951	5	3524	5336	17.22
Cruza No. III superior o Supra	1500	4	2260	3251	21.67
Cruza No. III buena	1500	4	2172	3123	20.82
Cruza No. IV Superior o Supra	802	2	1120	1702	21.22
Cruza No. V superior o Supra	1697	4	2335	3547	20.90
TOTAL	914057	1934	1542419	2339685	—.—
Semi-lavadas Slipes.—					
Cruza 2/3 Mecha 1/4 a 1/2	1860	5	2727	4142	22.27
Sordero Cruza 2	1229	—	1577	2387	19.42
TOTAL	3089	5	4304	6529	—.—
Lavadas.—					
Cruza prima corriente	5534	18	14251	22836	39.14
Cruza No. I corriente	5000	14	11562	18524	37.05
Cruza No. V superior o Supra	500	2	931	1488	29.72
Negra fina o fina mediana	1500	4	2495	4031	33.59
Pedazos cruza No. III	800	3	1425	2284	28.55
Pedazos Puntas Criolla	5000	15	8910	14275	28.55
Barriga cruza fina o fina med.	2000	7	3382	5421	27.11
Barriga cruza med. o med. gru.	7303	22	11285	18020	24.67
Epidemia fina o fina mediana	6639	19	10905	17548	26.43
Puntas quemadas sin finura	8000	27	13496	21592	25.40
Lana de descolle sin finura	4500	13	7489	11986	26.64
TOTAL	47276	144	86134	138003	—.—
TOTAL GENERAL	964422	2083	1632857	2484217	—.—

CUEROS Y CERDAS	Cantidad	Dólares	M. nacional
Cueros vac. curt. y semi curtid.	85	1135	2659
Cueros descarnes y residuos	38240	9998	19111
Cueros ovinos secos pelados	73300	27862	42187
Cueros ovinos secos de corderos	12000	8433	12767
Cueros de saurios curtidos	6	15	27
Cerda equina industrial cola	2000	5091	11930
Cueros vacunos salados nov. y vaca	199500	86280	130880
Cueros vacunos salados toros	40560	10101	15290
Cueros vacunos sal. terneros	6000	1080	1611
Cueros sal. nov. y vaca rechazo	163000	42132	64451
Cueros salados toros y torunos med.	7000	1984	3014
Cueros sal. terneros rechazo	20000	4400	6684
TOTAL	565891	195820	306139

LANA PEINADA EN TOPS

Finura	Kilos	Dólares	M. Nacional	Promedio $ uruguayos por 10 kl.
6064	20068	69113	135538	6.76
6000	15596	50835	96207	6.17
5658	15000	41401	81273	5.42
5058	9536	21812	46679	5.10
5000	15348	26151	16921	5.79
4800	9000	11674	22894	4.58
4648	10904	20000	21369	4.28
TOTAL	94952	232651	309820	

La presentación de declaraciones juradas de cuota individual

AVISO Nº 144/54

Se pone en conocimiento del comercio importador, que la Comisión Honoraria del Contralor de Imp. y Exportaciones, en sesión de fecha 13 de agosto, resolvió con carácter general, admitir Declaraciones Juradas de Cuota Individual en los días 17, 18 y 19 del corriente, dentro del horario habitual de 8 a 12 y 20 horas.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda y de lo Contencioso Administrativo de 2º Turno, dictado en los autos caratulados: "Municipio de Montevideo c/Propietario del Inmueble Padrón Nº 59.123. Cobro ejecutivo de pesos" (Lº 16. Fº 200) se emplaza al propietario del inmueble empadronado con el Nº 59.123 y ubicado en la calle J. M. Silva entre Oficial A y Covadonga, o a sus sucesores a título particular o universal y a cualquiera que se considere con derecho al bien de la referencia y en especial a Don ANTONIO MARCANOVICH y su esposa KATA TOMOVICH; a que comparezcan a estar a derecho en los autos de la referencia, bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio; por el término de noventa días. Montevideo, julio 28 de 1954. — ALBERTO M. OLIVARI. - Set. 18.

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Séptimo Turno, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado el siguiente escrito: "EDMUNDO FRANCISCO PORTELA, domiciliado en Juan A. Rodríguez 1442, al Sr. Juez digo: [illegible] EDMUNDO PORTELA MONE [illegible] OCA". Montevideo, agosto 9 de 1954. — LUIS ANTONIO LAMAS (Actuario). A.-21

AL COMERCIO Y AL PUBLICO. — Hacemos saber que hemos prometido vender al señor Miguel Angel Defacio el establecimiento que en el ramo de venta de: pan, artículos de confitería, fiambrería, bebidas fermentadas y helados tenemos instalado en la calle Espronceda No. 2252. Los acreedores deberán presentarse en la escribanía Decia Canton-Dabezies, calle Treinta y Tres Nº 1512, escritorio 12, con los justificativos de sus créditos dentro del plazo de ley. Montevideo 30 de Julio de 1954. — Elvira Pastorino de Viglietti. - Emilio E. Viglietti. - Angela I. Pastorino. - De Sainz. - Ricardo Sainz. B-1

INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO

NICHOS DISPONIBLES EN EL CEMENTERIO DEL BUCEO

de ubicación preferencial, ubicados en el muro frontal que da a la avenida General Rivera. Se adjudican por las tasas que se indican.

DE 1a. FILA PARA 8 ATAUDES Y VARIAS URNAS ...... $ 10.200.00
DE 2a. FILA PARA 4 ATAUDES Y VARIAS URNAS ...... $ 5.200.00
DE 3a. FILA PARA 4 ATAUDES Y VARIAS URNAS ...... $ 4.700.00

Las adjudicaciones se solicitan a la Dirección de Necrópolis. Calle Soriano Nº 1363 - Palacio Municipal

"HELIOS" S.A.

Compañía Uruguaya Comercial e Industrial

CONVOCATORIA

De acuerdo a lo que dispone el artículo 20 de los Estatutos de la Sociedad, se convoca a los señores accionistas a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar en el local de la Sociedad, 25 de Mayo 728, piso 1º, Apto. 2, el 31 de agosto de 1954, a las 12 horas, para tratar la siguiente orden del día:

1º—Aprobación de la Memoria y Balance del Ejercicio cerrado el 30 de junio de 1954.

2º—Distribución de utilidades.

3º—Designación de dos accionistas para la firma del acta de la Asamblea.

Para asistir a la Asamblea todos los accionistas deberán depositar sus acciones en la Administración, cinco días antes de la fecha señalada para la misma.

EL DIRECTORIO

A. 17

COTIZACIONES EN EL MERCADO DE CAMBIOS

SEMANA DEL 9 AL 14 DE AGOSTO

DIRIGIDO. — En condiciones poco favorables se operó en este mercado donde las cotizaciones no acusaron variantes.

	Libre Importación	Dirig. Import.	Dirig. Export.
LONDRES	6.86	5.33	4.25
NUEVA YORK	245.—	190.—	151.00
BELGICA	4.90	3.80	3.03
HOLANDA	64.475	50.—	39.97
SUECIA	47.35	36.72	29.35

LIBRE ABSOLUTO

Días	Libras	Dólares	F. Fran.	Belgas	Suizos	Holan.	C. Suec.	Crucei.
9	9.12	329.—	0.92	6.42	76.75	84.90	61.90	5.14
10	9.12	329.—	0.92	6.41	76.75	84.90	61.90	5.10
11	9.12	329.—	0.92	6.41	76.75	84.90	61.90	5.19
12	9.13	329.—	0.92	6.41	76.75	84.75	61.90	5.37
13	9.12	329.—	0.92	6.41	76.75	84.50	61.90	5.33
14	9.12	329.—	0.92	6.41	76.75	84.50	61.90	5.32

LIBRE. — En un ambiente completamente encalmado se operó durante esta semana registrándose escasas variantes en las cotizaciones. El Banco de la República que en todo momento se manifestó como vendedor cubrió sin dificultad alguna parte de la demanda consiguiendo la estabilización del mercado. En Monedas de Convenios se operó con escasa animación siendo de destacar que el Fl. Hol. que durante la semana ppda. había declinado notablemente se recuperó sensiblemente.

BILLETES

Días	DOLARES Vend.	Comp.	Días	PESOS ARGENTINOS Vend.	Comp.
9	$ 329.—	$ 328.50	9	$ 12.50	$ 12.45
10	" 329.—	" 328.50	10	" 12.45	" 12.35
11	" 329.—	" 328.50	11	" 12.35	" 12.25
12	" 329.—	" 328.75	12	" 12.40	" 12.30
13	" 329.—	" 328.50	13	" 12.40	" 12.35

TRAFICO DE VAPORES DE ULTRAMAR

EN PUERTO

Bandera	Nombre	Agencia	Opera en	Teléfono
Inglés	Lang. Grange	Houlder Bros.	M. Escala	8.00.94
Sueco	Guayana	Gordon Firing	Depósito 1	8.00.95
Inglés	H. Chieftain	M. y Stapledon	Depósito 2	8.01.18
Holandés	Asunción	Carlos Bianchi	Entre 3 y 4	
Noruego	Bowhill	Chadwick Weir	Depósito 6	8.03.83
Holandés	Aldabi	M. y Stapledon	Depósito 7	8.01.95
Nacional	Sudelmar	Montemar S. A.	C. Muelle B	8.02.46
Italiano	Sises	P. S. y Vidal	Depósito 8	8.06.96
Nacional	Alte. R. Luis	A. N. de Ptos.	M. Florida	
Danés	Mette Maersk	Chadwick Weir	La Teja	
Costar.	Jeannette	Wilson Sons	La Teja	
Inglés	Argovan	Wilson Sons	Antepuerto	
Argentino	Resero	Dodero S. A.	Antepuerto	
Danés	Karen Maersk	Chadwick Weir	Ante-puerto	
Italiano	Nica	P. S. y Vidal	Ante-puerto	
Panameño	Chamois	Wilson Sons	Ante-puerto	
Liberiano	Nikolos	Wilson Sons	Ante-puerto	

LLEGADOS AYER

Hora: 07.00 — HIGHLAND CHIEFTAIN, Inglés de Londres, 26 pasajeros, carga general, atracó en el depósito 2. - Maclean y Stap.
07.50 — BOWHILL, Noruego de Montreal, carga general, sin pasajeros, atracó en el depósito 6. - Carlos Bianchi.
08.10 — YAMASHITA MARU, Japonés de Bahía Blanca, carga en tránsito, fondeó en el Ante-puerto. - Mann George.
08.20 — MORMACSWAN, Americano de Baltimore, carga general, sin pasajeros, atracó en el hangar 4. - Moore MacCormack.
08.55 — MORMACTERN, Americano de Buenos Aires, carga en tránsito, sin pasajeros, atracó en el depósito 8. - Moore MacCormack.
09.30 — MAGDALENE VINNEN, Alemán de Santos, fondeó en el Ante-puerto. - Repremar S. A.
10.40 — LAVOISIER, Francés de Buenos Aires, 12 pasajeros, carga en tránsito, atracó en el depósito 10. - Navifrance.
16.45 — ALFE, Italiano de Necochea, carga en tránsito, fondeó en Ante-puerto. - Piñón, Saenz y Vidal.
23.00 — NIKOLOS, Liberiano de Bahía Blanca, carga en tránsito, fondeó en el Ante-puerto. - Wilson Sons.
23.45 — ACHILLE, Italiano de Costanza, carga en tránsito, fondeó en el Ante-puerto. - Piñón, Saenz y Vidal.
23.55 — CHAMOIS, Panameño de Buenos Aires, carga en tránsito, fondeó en el Ante-puerto.

SALIDOS

Hora: 12.30 — PIETRINA, Nacional para Fray Bentos. - La Flota H.
17.45 — MORMACSWAN, Americano para Buenos Aires. - Moore MacCormack.
17.50 — RIO BERMEJO, Argentino para Génova. - V. Frascá.
18.00 — YAMASHITA MARU, Japonés para Rotterdam. - M. George.
18.15 — SANTOS, Noruego para Nueva York. - Ernesto J. Rohr.
18.30 — MORMACTERN, Americano para Filadelfia. - Moore MacCormack.
19.00 — ALTAIR, Holandés para Hamburgo, 5 pasajeros. - M. y Stapledon.
19.30 — MAGDALENE VINNEN, Alemán para Buenos Aires. - Repremar S. A.
21.30 — ALFE, Italiano para Italia. - Piñón, Saenz y Vidal.
21.30 — LAVOISIER, Francés para Rotterdam. - Navifrance.

LLEGAN HOY

Hora: 07.15 — GUAYANA, Sueco, consignado a Gordon Firing, de Buenos Aires, a cargar, atracará en el depósito 1.
08.10 — SISES, Italiano, consignado a Piñón, Saenz y Vidal, de Génova, a desembarcar, pasaje y descargar, atracará en el depósito 8.
08.30 — NICA, Italiano, consignado a Piñón, Saenz y Vidal, de Brasil, a tomar combustible, fondeará en el Ante-puerto.
09.30 — JEANNETTE, Costarriqueño, de Chile, a descargar, atracará en La Teja.
POR MOMENTOS — GENERAL WALTER, Polaco, consignado a Repremar S. A., de Buenos Aires, a tomar combustible, fondeará en el Ante-puerto.

RESUMEN DEL MOVIMIENTO DE BUQUES REGISTRADO EN LA SEMANA QUE VENCE

BANDERA	ULTRAMAR Pasaje	Carga	BUQUES DE CABOTAJE	PASAJEROS Entradas	Salidas
Nacional	—	—	11	—	—
Argentino	2	1		43	25
Inglés	2	6		26	57
Italiano	2	1		9	184
Francés	1	1		12	54
Holandés	—	2		2	5
Danés	—	2		—	—
Sueco	—	3		—	—
Noruego	—	2		—	—
Americano	—	3		—	—
Japonés	—	1		—	—
Liberiano	—	1		—	—
Alemán	—	1		—	—
Griego	—	1		—	—
Chileno	—	1		—	—
Finlandés	—	1		—	—
TOTAL:	7	27	11	92	325

SEGUROS DE VIDA

LA URUGUAYA S. A.

Primera Institución Nacional de Seguros

Reservas Matemáticas: $ 21.744.870.86

Inversiones: $ 23.900.782.24

EL MOVIMIENTO DE AVIONES EN EL DIA DE AYER

AEROPUERTO NACIONAL DE CARRASCO

ENTRADAS Hora	Compañía	Procedencia	SALIDAS Hora	Compañía	Destino
10.28	AIR FRANCE	Bs. Aires	06.20	REAL	Uruguayana
10.31	PLUNA(6)	Melo	07.05	PLUNA(15)	Salt.-Asunc.
12.41	PLUNA(4)	Artig.-Riv.	07.35	PLUNA(5)	Melo
14.52	SAS	Sgo. Chile	07.45	PLUNA(3)	Riv.-Artig.
15.15	VARIG	R. Janeiro	09.00	PLUNA(1)	Pa.-Sal.-Ar.
16.40	PLUNA(2)	Bs. Aires	11.15	PLUNA(19)	[illegible]
17.13	PLUNA(8)	Riv.-Mel.-33	11.17	PLUNA(7)	33-Mel.-Riv.
17.26	PLUNA(2)	Ar.-Sal.-Pa.	12.52	KLM	Sgo. Chile
20.31	PAA(201)	Nva. York	15.47	SAS	Estocolmo
21.11	AEROVIAS	Miami	15.51	VARIG	Bs. Aires
			16.30	PAA(202)	Nva. York
			16.45	IBERIA	Bs. Aires
			22.16	AEROVIAS	Bz. Aires

PASAJEROS LLEGADOS — Exterior: De Argentina 18, Brasil 46, Estados Unidos 1, Europa 3, Chile 4. — TOTAL: 72.

PASAJEROS SALIDOS — Exterior: Para Argentina 13, Brasil 20, Estados Unidos 1, Chile 2, Paraguay 10, Africa 3, Europa 4. — TOTAL: 53.

EN TRANSITO: 193

NOVEDADES DE AYER. — Exterior: El avión del vuelo 16 de PLUNA quedó demorado en Asunción, llegando Carrasco en horas del mediodía de hoy.

AVIONES LLEGADOS HOY. — Exterior: Hora: 01.20 AEROVIAS, de Buenos Aires. 02.50 KLM, de Santiago de Chile.

SALIDOS. — Exterior: Hora: 01.55 AEROVIAS, para Miami. 03.25 KLM, para Amsterdam.

ESPERADOS. — Interior: PLUNA no realiza vuelos los domingos. Exterior: Hora: 08.30 VARIG, de Buenos Aires. 12.00 PLUNA(16), de Asunción y Salto, demorado de ayer. 12.50 PAA(204), de Buenos Aires. 15.50 IBERIA, de Madrid. 16.45 REAL, de Uruguayana. 22.40 SAS, de Estocolmo.

A SALIR. — Exterior: Hora: 09.00 VARIG, para Río de Janeiro. 13.30 PAA(204), para Nueva York. 16.30 IBERIA, para Buenos Aires. 23.00 SAS para Santiago de Chile.

MONTEVIDEO - BS. AIRES
(HIDROAVIONES CON BASE EN LA BAHIA - CAUSA)

ENTRADAS Hora	Nombre	Bandera	Pasaj.	SALIDAS Hora	Nombre	Bandera	Pasaj.
15.—	LV-AAQ	Argent.	49	9.—	CX-ANI	Nacion.	43
17.—	CX-ANI	Nacion.	46	16.—	LV-AAQ	Argent.	50
TOTAL:			95	TOTAL:			93

ESPERADOS HOY. — No realiza vuelos los domingos.

DE LA SECRETARIA DE PRENSA DE LA UNION CIVICA

Continuar en el éxito de los trabajos, es la actual consigna de la campaña económica

Hemos tenido oportunidad de exteriorizar el creciente arraigo que, día a día, va adquiriendo la Campaña Económica, que en estos instantes permite abrigar amplísimos y felices resultados.

La última reunión de la Comisión de Hacienda, con los esforzados integrantes de los diversos teams, dió prueba fehaciente de la exitosa marcha de esta indispensable empresa. Tanto los informes suministrados, como la distribución de una abundante labor a desarrollar, hablan de la elocuente trayectoria del movimiento. Pero la actual consigna, es la de continuar, y seguir quemando las etapas que restan, con idéntico éxito.

Queda aún mucho camino por recorrer, visitas por realizar, correligionarios por contribuir y adherentes que recibir, para culminar esta colecta, que por razones obvias, cuenta con una precaria duración.

Interesa por lo tanto, conjunción de acción, esfuerzo y sacrificio en breve y eficaz cometido, para que toda nuestra masa correligionaria participe en esta noble campaña, y asuma una responsabilidad acorde con la que el Partido tiene, en el difícil instante político que vivimos.

Se juega el destino y el prestigio de la República. La Unión Cívica, es el único Partido con posibilidades inmediatas, capaz de asegurar ese destino y de salvar ese prestigio, con la exclusiva verdad de sus principios y de sus ideas; con una indiscutible trayectoria ajena a toda complicidad y a toda componenda; y con sus dignas representaciones públicas, cuyas figuras trascienden de las esferas internas del Partido, para constituirse en auténticos paladines de la democracia.

Una gran propaganda, es conjuntamente con la realidad que ofrece el país y con el quebrantamiento político de los partidos tradicionales, lo que ha de convertir a la Democracia Cristiana en el centro de toda reflexión, en la base de toda decisión y en la alternativa de todos, y todas actitud, de todos los ciudadanos responsables y conscientes de la República Oriental del Uruguay.

Participando en la campaña económica, fomentaremos esa propaganda, con la cual libraremos una gran batalla en procura de la victoria de noviembre, llegando a todos los habitantes del país que viven y sienten el fracaso de los viejos partidos políticos — unidos como desunidos— y que anhelan una salvadora obra de gobierno, por el propio decoro y dignidad permanente de la nación.

● SE REUNE HOY EL CONGRESO DEPARTAMENTAL DE RIO NEGRO

En la ciudad de Fray Bentos, ha sido convocada para el día de hoy la reunión del organismo partidario departamental. El mismo, asumirá funciones de elector, a los efectos de elegir y proclamar los candidatos que habrán de figurar en la lista de votación a presentarse en las elecciones nacionales del 28 de noviembre. Ha sido designado como representante del Consejo Directivo ante el citado Congreso el Dr. Pedro H. Fasciolí.

● ELEGIRA TAMBIEN CANDIDATOS EL CONGRESO DEPARTAMENTAL DE RIVERA

Hoy, en la ciudad de Rivera, celebrará para idénticos fines, reunión el Congreso Departamental, a los efectos de designar los candidatos que postulará dicho departamento, en el acto comicial de noviembre próximo. Como delegado del Consejo Directivo, concurrió en la mañana el Dr. José Miranda.

● SOBRE EL CONGRESO DEPARTAMENTAL DE LAVALLEJA

En las últimas horas de ayer, llegaron de la ciudad de Minas los delegados del Consejo Directivo al anunciado Congreso Departamental elector, Senador Dr. Juan Vicente Chiarino, Diputado Sr. Venancio Flores, Edil Sr. Juan E. Fresco y Dr. Román Lezama Muñoz, como así también una delegación de la Comisión Nacional Femenina.

Sobre dicho Congreso, que sabemos contó con elocuentes y destacados relieves, informaremos con amplitud en nuestro próximo comunicado.

● EL DR. BRENA HABLARA HOY POR CX14 RADIO EL ESPECTADOR

En el acostumbrado espacio de "Charlas Dominicales de la Unión Cívica" que se trasmite todos los domingos a la hora 12 y 7, continuará en el día de hoy con sus interesantes enfoques sobre actualidad política, el Diputado Nacional Dr. Tomás G. Brena.

● SE INAUGURA HOY UN NUEVO COMITE EN LA SECCIONAL 11ª

En la mañana de hoy tendrá lugar la constitución de un nuevo baluarte cívico en la Seccional 11ª. A los efectos de realizar una efectiva propaganda en esa prestigiosa zona, el Sub-Comité que preside el Sr. Luciano Romero ha dispuesto iniciar la acción con nuevo Club con un gran acto público, a las 10 de la mañana en la calle Mendizorí casi Veracierto.

Harán uso de la palabra el Sr. Miguel Gutiérrez, el Sr. Juan Rodríguez Reale, el Arqto. Heráclides Santini y el Secretario de la Comisión Departamental, Sr. Jorge W. Fortela.

● NUMEROSA Y ENTUSIASTA REUNION CELEBRO LA SECCIONAL 22ª

Ante una numerosa asistencia de los correligionarios de la zona, se llevó a cabo el pasado viernes, a la hora 20, una entusiasta y elocuente reunión en el local de la calle Norberto Ortiz 3273, Asistió en representación de la Comisión Departamental de Montevideo el Sr. Julio César Murell, considerándose importantes aspectos de la campaña pre-electoral y la mejor manera de enfocar la misma en esa apreciable zona de la capital.

CIVICO AMIGO: **EL PARTIDO LO PRECISA**

No espere a que lo vayan a buscar. ¡¡Su Club lo necesita!! Jóvenes, Señoritas, Señoras, Caballeros: para cada uno hay un lugar en esta Cruzada por el triunfo de la Democracia Cristiana. ¡¡A FILAS!!

EMPATARON AYER EN DOS GOLES NACIONAL Y RIVER PLATE

EL BIEN PUBLICO

Fundado por el Dr. JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 1.º de Noviembre de 1878. — Director: Doctor CESAR LUIS AGUIAR. - Adolfo Berro N.º 977. — Administrador: Don RAUL GALIANA.

AÑO LXXVI. — N.º 23.893. — EDICION DE 32 PAGINAS, EN DOS SECCIONES. MONTEVIDEO, DOMINGO 15 DE AGOSTO DE 1954.

BELLA VISTA Y CENTRAL EN MATCH ATRACTIVO

Interesante jornada se cumplirá en la tarde de hoy en la Divisional Primera B.

Central, leader del Campeonato, deberá trasladarse a la cancha de Bella Vista para competir con el elenco locatario.

Las producciones de los paternitenses en lo que va del Torneo son superiores a la de su rival de hoy, pero éste, en su cancha, y con valores de buenas condiciones es rival muy difícil y tendrá que jugar muy bien Central para evitar dejar en el Prado los dos puntos en disputa.

Progreso y Sud América será otro de los encuentros lucidos a jugarse en la tarde de hoy.

El match tendrá por escenario la cancha de Central y si bien parece haber en Sud América conjunto que actúa dentro de una técnica superior a la de su contrincante, éste tiene pujanza y es de los que resulta muy difícil superarle.

Canillitas, en su cancha, recibirá la visita de Racing. Tienen los blanquiverdes, en apariencia, chance superior pues sus actuaciones últimas son superiores a las de su contrario.

Pero éste por jugar en su propia cancha aumenta su chance y tendrá que actuar Racing de manera firme para poder ganar.

Cerrito y Fénix cierran el programa de partidos en la Divisional B. El match se habrá de jugar en la cancha de Cerrito si ambos responden a lo demostrado hasta el presente es Fénix, pese a jugar en el field del rival, quien lleva chance superior.

EL TIEMPO PARA HOY

Pronóstico general hasta las 18 horas del día de hoy. — Estado general inestable. Cielo cubierto y semi-cubierto. — Vientos del N.E. al N.O. suaves y moderados. Temperatura en ascenso.

Pronóstico para la navegación marítima. — Río Grande del Sur: vientos del N. al O. moderados. Río de la Plata y costas de la provincia de Bs. Aires: vientos del N. al O. fuertes y moderados.

Análisis continental. — Predomina sobre nuestro país una corriente de aire tropical marítima del Norte.

Perspectivas para mañana. — Inestable con lluvias.

Sinopsis del tiempo reinante a las 15 horas del día de ayer. — Cielo cubierto y nuboso. La temperatura estuvo muy superior a la normal, comprendida entre los 28 grados en Paysandú y 12 en Punta del Este.

Temperaturas. — Máximas: Al abrigo, 26º3 a las 14.30 hs.; a la intemperie, 28º1 a las 14 y 30 hs. - Mínimas: Al abrigo, 12º6 a las 0 h.; a la intemperie, 10º a las 0 h.

Estado general de los caminos. — Buenos en todo el país.

La delantera tricolor perdió buenas oportunidades por falta de ajuste

Con un empate de dos goles por bando finalizó el encuentro que en la tarde de ayer disputaron en el Estadio Centenario los elencos de Nacional y River Plate por el Campeonato Cuadrangular.

El score reflejó con exactitud lo que no existió pues a lo largo de la brega fué Nacional quien señaló condiciones superiores y quien estuvo más tiempo en la ofensiva, como para que el triunfo, de haberle correspondido, se lo hubiera justificado. Sin embargo, Nacional ganar por score concluyente si su línea de ataque ajusta más la puntería, pues tres shots rebotaron en los postes en el segundo período y uno en la parte inicial cuando todo hacía suponer, de acuerdo con la posición del jugador que remataba y la dirección de la pelota, que el tanto estaba convertido ya que Radichi había quedado fuera de foco. Además en la parte final fué casi constante la ofensiva de los tricolores quebrada en forma esporádica por contraataques de los ágiles darseneros que casi nunca fueron planteados con la necesaria solvencia como para poder motivar peligro para el arco de Leiva.

Ayer, más que empatar River Plate fué su rival quien no supo ganar un partido cuyo trámite le resultó favorable en gran parte y solamente a la insuficiencia ya señalada en sus delanteros es que debe achacarse este punto perdido.

El partido tuvo trámite enérgico y movido. La defensa de River Plate trabajó sin descanso y con éxito en el período inicial para contener los avances de los ágiles precedidos por Julio C. Quiroga y a la vez, por intermedio de su ala Mauriño impulsó avances de riesgo para Leiva que tuvieron como iniciador, en la mayoría de los casos, al centro forward Walter Morel. Bien es cierto que a partir de la media hora de juego cada avance de River Plate era complicado por su adversario al ir paulatinamente el team tricolor dominando el medio juego por intermedio de sus halves, pero igualmente se mantuvo atracción para las tribunas por la rapidez con que se jugó a la pelota, que recorrió el campo en busca del lugar propicio para el ataque.

En la parte final cambió el panorama en lo que tiene que ver con la delantera darsenera. Cansado Mauriño debieron los insiders retroceder en demasía para ayudarle y entonces la defensa tricolor pudo ejercer dominio claro de su sector y aun sobrarle jugadores para que sirvieran de firme apoyo al ataque. Fué precisamente en este dominio de Nacional tuvo ayer su problema para poder ganar el partido. Fué un ataque que preparó bien el camino para acercarse a Radiche y que incluso buscó las oportunidades de shots con movimientos de delantera. Pero a excepción del de Quiroga los demás carecieron de tino para sacar provecho de oportunidades fáciles. Bien es cierto que en esta etapa tres shots rebotaron en los postes, pero dos de ellos fueron como consecuencia de remates apresurados y violentos cuando con "dirigir" la pelota bastaba para concretar la conquista. Todo el esfuerzo y gastos de energías de la vanguardia se estrelló, pues, ante los postes de Radichi, aparte de dos oportunidades precisas desaprovechadas por dirección equivocada en fáciles remates.

En filas tricolores Quiroga fué su mejor valor, seguido por Romero y Escalada. Waldemar González y Santamaría fueron los mejores en la defensa y Grolla y Amaral dos valores que fracasaron por completo.

En los darseneros se lucieron los zagueros Luz, Radichi y adelante Morel.

P. Fornara se adjudicó la Vuelta Ciclista de Suiza

ZURICH, 14 (ANSA). — La clasificación general y final de la Vuelta Ciclística de Suiza, después de la última etapa, que se corrió hoy entre Friburgo y Zurich, de 226 kilómetros, es la siguiente:

1) P. Fornara (Italia) . 41hs.28'37"
2) Coletto (Italia) .... 41hs.31'31"
3) Astrua (Italia) .... 41hs.32'13"
4) Monti (Italia) ..... 41hs.32'11"
5) Coppi (Italia) ...... 41hs.34' 9"
6) Huber (Suiza) ..... 41hs.36'17"

LA ULTIMA ETAPA

ZURICH, 14 (Ansa). — La 18ª vuelta ciclística de Suiza terminó en el Velódromo de ésta ciudad después de una etapa tranquila, realizada a marcha turística que duró 229 kilómetros, es decir todo el recorrido de Friburgo a Zurich. Esta mañana partieron 51 corredores dado que el español Langarica no se hizo presente. Llovía torrencialmente en el momento de la partida y después de los 40 kilómetros el pelotón llevaba ya siete minutos de atraso respecto al horario. Ni siquiera una pinchadura de Fornara fué capaz de levantar el ánimo del pelotón. Nadie luchó por la "malla amarilla oro". Durante toda la etapa el pelotón permaneció compacto y sólo se produjo una escapada en el último tramo válido para el Gran Premio de Montaña, en la subida del Sattel, después del kilómetro 180, donde Fausto Coppi avanzó netamente adelantándose a Austrua, a Fornara, a Giúdice, al suizo Hollenstein y a otros. Con este avance victorioso Coppi ganó ampliamente el Gran Premio de Montaña, con tres puntos de ventaja sobre Giancarlo Astrua, con 7 y medio sobre el joven suizo Hollenstein, con 8 y medio sobre Bruno Monti y con 17 puntos sobre Giúdici, quien ocupa el 5º puesto seguido por Fornara, Campinii, Coletto y Gianneschi, que completaron así la superioridad italiana en la especialidad de la montaña.

Arribó ayer Saba que viene para Peñarol

En la tarde de ayer, llegó a nuestra ciudad, el eje medio argentino Roberto José Saba enrolado actualmente en Independiente, pero que no actúa desde hace algún tiempo.

El jugador mencionado viene para practicar en Las Acacias y de conformar su estado actual será contratado por la Institución aurinegra.

BARREIRO Y GREGORUTI HICIERON MATCH DRAW

En el ring del Boston se enfrentaron los púgiles rentados Oscar Barreiro con el boxeador rosarino Aquiles Gregoruti.

El peso de los rivales fué el siguiente: Barreiro, 72 k.500. Gregoruti, 74k.300.

Durante los 5 primeros rounds el boxeador rosarino superó en forma clara a nuestro compatriota. Si bien es poco efectivo en sus golpes, los mismos por momentos "llovieron" sobre el rostro y flancos de Barreiro que no pudo hallar la fórmula de quebrar esa superioridad.

A partir del quinto asalto reaccionó Barreiro en buena forma y el púgil rosarino ya no pudo, entonces, dominar en la forma que lo había hecho en los rounds anteriores. Sin llegar a ejercer la misma supremacía que su rival cuando éste atacó más, fué Barreiro más preciso en los golpes y más efectivo, aparte de realizar mejor juego de defensa. El jurado, al término del combate, decretó macht draw, cosa que puede aceptarse aún cuando de haber habido un ganador el mismo debió ser Gregoruti.

En el match prefinal entre Víctor Acosta y Víctor Ferreira, el árbitro Gularte decidió parar el combate en el 6º asalto pues aquello no fué un match de box ni cosa por el estilo. Ambos boxeadores se despreocuparon de la acción enérgica y pretendieron realizar movimientos académicos.

El match inicial entre Luis A. Magariños y Luis A. Rodríguez, lo ganó Magariños por puntos.

PEÑAROL Y OLIMPIA SUPERARON ANOCHE A UNION Y SPORTING

En la cancha del Club A. Bohemios se cumplí anoche la fecha del Certamen Invierno de Basketball. En el primer partido a cargo de Peñarol y Unión el triunfo correspondió a lo saurinegros por 50 tantos a 49.

El mejor acierto del equipo ganador fué evidente en todo el decurso del match pese a que, como se preveía, fué Unión elenco entusiasta y tenaz qe obligó seriamente a los aurinegros.

En el segundo partido entre Olimpia y Sporting, el éxito correspondi a Olimpia por 52 tantos a 4.

Lucha reñida fué la que sostuvieron decanos y alas rojas. El Colón, en match muy parejo, fué más acertado en su juego de ataque y de ahí su triunfo, que consideramos merecido.

Los detalles técnicos de estos partidos son los siguientes:

PEÑAROL 50 — UNION 49
Juez: Darwin Borelli.
Primer tiempo:
Peñarol 25 — Olimpia 21.

PEÑAROL: García Otero 7, Morena 7, Peluffo 20, Dolfino 4, Abelleira 10, Ginelli 9, Montemar 2, Balparda.

UNION: Criado 11, Luna, Brenes 8, Gotta 4, Riera 5, Ripol 2, A. Criado, Nogués 19.

OLIMPIA 52 — SPORTING 48
Juez: Juan F. Carro.
Primer tiempo:
Sporting 24 — Olimpia 18.

OLIMPIA: Casales 14, H. Lovera 5, Burgueño 6, Enrichiel, J. Barón 5, Ernesto Barón 5.

SPORTING: Peinado 16, U. Peinado 6, Arrie 13, Irigoyen 7, Edo. Baliño 6, Varangot, Machín, Machiñena.

Revista "Peñarol"

Nuevo número de la Revista "Peñarol", ha sido puesta en venta este fin de semana.

La publicación que dirige nuestro colega y amigo Juan A. De León, viejo paladín de la causa aurinegra, trae como obsequio una lámina con la estampa del Capitán de Peñarol y de nuestras Selecciones el gran Obdulio Varela, siendo ello obsequio para los lectores de la popular publicación.

Acusamos recibo y agradecemos su envío.

PROGRAMA OFICIAL DE FUTBOL PARA HOY

PEÑAROL v. RAMPLA JUNIORS. Estadio Centenario. (1ª div.) Juez: Sidney Donald Brewer. Intérprete: Walter Baqué. Líneas: Guzmán H. López y Víctor Pesce. (2ª div.) Juez: Orosmán Rivera Fasoli. Líneas: Enrique Flores Sosa y Washington Ferrin. — Hora: 2º div. a las 13.20 y 1ª div. a las 15.20, con 10 m. de tolerancia.

PRIMERA Y SEGUNDA DIVISION "B"

Canillitas - Racing. Cancha de Canillitas (1ª Div.) Juez: Carlos Alberto Vigorito. Líneas: Arturo Panizza y Washington Araújo. (2ª Div.) Juez: Belgrabé Hermida Gómez. Líneas: Antonio Cetinich y Andrés Cleofer Noya.

Bella Vista - Central. Cancha de Bella Vista. (1.ª Div.) Juez: Richard Leslie Eason. Intérprete: Hugo Mac Govern. Líneas: Feliciano Cacheiro Sánchez y Julio N. Barraco. (2ª Div.) Juez: Evaristo Laneri. Líneas: Alberto Luis Rey y Estnislao Romero.

Cerrito - Fénix. Cancha de Cerrito. (1ª Div.) Juez: Carlos Bouza. Líneas: Andrés Guillén y Manuel Doldán. (2ª Div). Juez: J. Luis Brena. Líneas: Román Charquero y A. Francisco Caraza.

Progreso - Sud América. Cancha de Central. (1ª Div.). Juez: Rimel Latorre. Líneas: C. Julio Dearo y Antonio Cirulo. (2ª Div.) Juez: Antonio Dubra. Líneas: Hilario Franco y Jesús García.

HORA: 2ª a las 13 y 10 y 1ª a las 15 y 10, con 10 minutos de tolerancia.

DIVISION INTERMEDIA

Oriental - Colón. Cancha de Colón. Juez: Sergio Raúl Pereyra. Líneas: José Soto y Roberto Antognoli. (2ª Div.) Juez: Samuel Benasús.

Artigas - Rentistas. Cancha de Artigas. Juez: Juan Luis Bono. Líneas: Américo Amatto y Eugenio Alonso. Juez de 2ª Div.: Walter De Souza.

La Luz - J. Imparcial. Cancha de La Luz. Juez: José Mª Gigena. Líneas: José Arias y Vicente Abal. Juez de 2ª Div. : Alberto de los Santos.

Mar de Fondo - Misiones. Field del Parque Rodó. Juez: Walter Canfield. Líneas: Pablo Aicardi y Juan A. Bornio. Juez de 2ª Div.: José Gilmet.

Tellier - U. Montevideo. Cancha de Tellier. Juez: Carlos Prieto. Líneas: José V. Barbalace y José R. L. Garba. Juez de 2ª Div.: Juan Doroteo Giménez.

HORA: 2ª, a las 13 y 20 y 1ª, a las 15 y 20, con 10 minutos de tolerancia.

DIVISION EXTRA

San Borjas - Dep. Español. Cancha de San Borjas. Juez: Rubén E. Martínez. Líneas: Juan Irastorza y Francisco Isidori. Juez de 2ª: Luis A. Rodríguez Candales.

San Lorenzo-Unión - Huracán Buceo. Field de S. Lorenzo-Unión. Juez: Nelson Machado. Líneas: Rubén V. Lara y Ernesto Lucas. Juez de 2ª Div.: Américo Trías.

Pablo Pérez - Fantasma. Cancha de Piatense. Juez: Dámaso De León Líneas: Juan P. Machín y Tomás Olivera Cardozo. Juez de 2ª Div.: Luis Alberto Abil.

Instrucciones - Colombes. Cancha de Instrucciones. Juez: Julio Behetti. Líneas: Romeo Esteban Pintos y Luis A. Peré.

Defensa - Basañez. Cancha de Marconi. Juez: A. Britos. Líneas: Armando Peña y José Manuel Rodríguez.

M. Olimpia - Centella. Cancha de Misterio. Juez: Manuel Jaén. Líneas: Juan Carlos Rodríguez y Américo Víctor Silvera. Juez de 2ª Div. Dante Rígoli Demoro.

HORA: 2ª, a las 13 y 15, y 1ª, a las 15 y 15, con 15 minutos de tolerancia.

TERCERA DIVISION

Nacional - Liverpool. En Camino Propios y Marne. Juez: Romeo Casella. Líneas: Antonio Guerrero y José María Martínez.

River Plate - Peñarol. Parque Saroldi. Juez: Julio Casanello. Líneas: Gregorio Portela y Angel Pazos.

Wanderers - Cerro. Parque Viera. Juez: Haroldo Elichery. Líneas: Mario Picherno y José Antonio Rossi.

CUARTA DIVISION

Liverpool - Nacional. Cancha de Belveder. Juez: Thelmo Palumbo. Líneas: Jesús Aguilar y Rafael Bosch.

Peñarol - River Plate. Field de Las Acacias. Juez: Alfonso Besada. Líneas: Arturo Báez y Paulino Homero Cuevas.

Rampla Juniors - Central. Parque Nelson. Juez: Manuel Domínguez. Líneas: Walter De Souza y Angel Díaz.

Cerro - Wanderers. Cancha de Artigas. Juez: Víctor Furst. Líneas: Oscar Espandaburo y José Cid González.

Danubio - Miramar. Cancha de Danubio. Juez: Carlos A. Schiavone. Líneas: Leopoldo González y Justo Germán Gadea.

NACIONAL: 2 RIVER PLATE: 2

SINTESIS DEL MATCH
Field: Estadio Centenario.
Público: 10.000 personas.
Recaudación: $ 10.186.40.
Juez: Sr. Walter Müller.
Líneas: Señores E. Ramagli y J. B. Guasque.

Equipos —

NACIONAL: Leiva; Santamaría y Amaral; Waldemar González, Cruz y Grolla; Orellano, Julio Pérez, Quiroga, Juan A. Romero y Escalada.

RIVER PLATE: Radiche; Sosa y Rey; Contardi, Mauriño y Luz; Olivera, Galeano, Morel, Cacciavillani y Bello.

Resultado del 1er. tiempo:
NACIONAL 1
RIVER PLATE 1

Resultado final:
NACIONAL 2
RIVER PLATE 2

Scorers: Mauriño a los 14', Quiroga (de penal) a los 30 y a los 57' y Galeano a los 81'.

"El Bien Público" continúa invicto

Se jugó ayer de tarde, en la cancha de Vilardebó, el encuentro que por la cuarta fecha del Certamen Inter-prensa disputaron "El Bien Público" y Agencias Unidas.

Ganó el elenco de la casa por dos tantos a cero y con ello se mantiene invicto y en la primera colocación de la tabla de posiciones.

Fué intensa la lucha y Agencias Unidas trató de apelar al entusiasmo de sus players para contrarrestar la acción más técnica del team nuestro, pero ello solamente sirvió para dar colorido a la contienda, pues nuestros muchachos están jugando en forma muy buena y todo hace suponer que el título de invicto habrán de conservarlo por largo rato.

Arbitró el Sr. Rodríguez Candales y la formación del team de "Eil Bien Público", fué la siguiente:

J. De Gouveia; J. C. De Gouveia y J. P. Irujo; R. Rodríguez, Dopico y Torterolo; H. Martínez, N. García, H. Colamonici, J. O. Bianco y A. Irujo.

Fueron scorers: Bianco en el primer período y De Gouveia en la parte final.

LOS TEAMS PARA HOY EN EL ESTADIO

Para la lucha de esta tarde en el Estadio Centenario, se han efectuado por parte de los comandos las siguientes designaciones:

PEÑAROL —

PRIMERO. — Máspoli; Davoine y Vanoli; Juan C. González, Balseiro y Romero; Abbadie, Hohberg, Romay, Pippo y Borges.
Suplente: Dimitrio.

Lesionado: O. O. Míguez.
En training: O. J. Varela, Rodríguez Andrade y Galván.

SEGUNDO: — Dimitrio; Guelmo y Bianchini; Roque Fernández, Nardelli y Gonzalvo; F. A. Pereyra, Ledesma, Miranda, Milán y Peláez.
Suplentes: Maidana, Sosa, Ortuño Mónaco, González Plada, Toja y Rizzo.

RAMPLA JUNIORS —

Plantel general: Alfredo Alegre, Ladislao Brazionis, Ramón Cantou, Omar Cancela, Santos Carámbula, Aldo Cerrutti, Vladas Douksas, Ubire Durán, José Luján, Néstor Legelén, Manuel Loza, Mario y William Martínez, Antonio Martini, Walter Medich, Carlos Méndez, Segundo Pereyra, Washington Peña, Manuel Piñeyro, Washington Pereira, Pedro Rodríguez, Luis A. Sabatel, Pedro Taboada, Angel Techera y Hubert Trombotti.

Ganó River Plate el preliminar: 2 a 1

El encuentro preliminar jugado ayer en el Estadio, en forma amistosa, fué ganado por River Plate por dos tantos a uno.

Abrió el score el elenco darsenero por intermedio de Herold a los 28 minutos de juego, y no hubo modificaciones en esta parte por lo que el primer período lo ganó el team darsenero por la mínima ventaja.

En la parte final empató Olivera a los siete minutos y Gómez, a los 25 minutos puso en ganancia nuevamente a River Plate, quedando así el score hasta el final de la contienda.

Arbitró el señor Bosch Valent, secundado por los líneas señores E. Porro y F. Robaina

Los teams acusaron la siguiente alineación:

RIVER PLATE: Abraham; Gil y Quiroga, Inverso, Spíndola y Gambaro; Gómez, Pernas, Rial, Herold y Cisco.

NACIONAL; Sosa ;Blanco y Leopardi; Prado, Canto y Trinidad; Olivera, Loureiro, Brienza, Rocha y Dibot.

En la parte final en River Plate se produjeron los siguientes cambios: Almeida por Spíndola y Tejera por Cisco.

En Nacional entraron Callejas, Núñez, Aguirre y Olivera en lugar de Prado, Trinidad, Olivera, Rocha y Loureiro.

✝ **María Inés Arrarte Victoria** — RELIGIOSA ADORATRIZ (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el 13 de Agosto de 1954. — Sus hermanos: Luis, Angel, Santiago y María Cecilia; su hermana política Sara Urán de Arrarte Victoria, sus sobrinos María Amelia Arrarte Telechea de Paz Morquio y Manuel Morquio; María Sara y Mabel Arrarte Urán y demás deudos participan con profundo dolor dicho fallecimiento y el sepelio efectuado en la ciudad de Buenos Aires (R.A.).

✝ **María de las Nieves González de Castro** — (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, ayer 14 de agosto de 1954. — Sus hijos: María Nieves, Oscar y Luis Alberto; sus hijas políticas: María Angélica Loriente de Castro y Norma Gladys Vignola de Castro; sus hermanos: Juan Francisco y Paulino González; sus hermanas políticas: Irene Salvatto de González y Adela Leprat de González; sus nietos: Oscar, Martha y Omar Castro Loriente; sus sobrinos, primos y demás deudos, participan con intenso dolor dicho deceso e invitan a sus relaciones para el sepelio de dicha extinta que tendrá lugar hoy 15, a las 9 horas. Atención que agradecerán. Casa mortuoria: calle Marcelino Berthelot 1632. Cementerio del Norte. — Empresa Francisco González. — Av. Gral. Flores 2392. Teléf. 2 48 56.

✝ **María de las Nieves González de Castro** — (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, ayer 14 de agosto de 1954. — La Comisión Directiva, Profesoras y Alumnas de los Cursos Gratuitos para Obreras y Empleadas (Aguada) participan el fallecimiento de la Madre de su querida Presidenta, piden una oración por su alma e invitan al sepelio que se efectuará hoy a la hora 9 en el Cementerio del Norte. Casa de duelo: Marcelino Berthelot 1632.

✝ **María de las Nieves González de Castro** — (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, ayer 14 de agosto de 1954. — Isabelino Vignola y Lucía Pessina de Vignola, Julio Omar Barboni y Angela B. Vignola de Barboni, cumplen con el penoso deber de participar este deceso e invitan a sus relaciones para el sepelio de dicha extinta que tendrá lugar hoy 15 a las 9 horas. Atención que agradecerán. Casa mortuoria: calle Marcelino Berthelot 1632. Cementerio del Norte. — Empresa Francisco González. Av. Gral. Flores 2392. Teléf. 2 48 56.

✝ **Juan T. Toja** — (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el 13 de agosto de 1954. — Sus hijos: Haydée T. de Moreno, Angel E. Moreno y Elida Toja Giuria; su hermana: Irene P. de Milber; su fiel servidora: Isabel L. de Almeida; sus hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos, participan a sus relaciones con intenso dolor dicho deceso y su sepelio efectuado ayer en el cementerio del Buceo. Casa de duelo: Avda. Millán 2338. — Empresa Francisco González. Avda. General Flores Nº 2392. U.T.E. 2 48 56.

✝ **Susana B. de Campomar** — (Q. E. P. D.). — Falleció el 15 de Julio de 1954. — La Comunidad Salesiana de la Escuela Industrial San Juan Bosco y de la Parroquia del Patrocinio de San José invita para el solemne funeral de trigésima que en sufragio de la piadosa extinta se oficiará en la Iglesia Parroquial de Juan L. Lacaze (Dto. de Colonia) el lunes 16 de agosto a las 10 horas. Favor que agradecerán.

✝ **María Faustina Illa de Arteaga** — (Q. E. P. D.). — Falleció en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el 15 de Junio de 1954. [illegible]

Peñarol deberá jugar con acierto para superar a Rampla Juniors

Un sólo encuentro comprende la actividad oficial de esta tarde en la divisional superior. Será el que sostendrán en el Estadio Centenario los teams de Peñarol y Rampla Juniors por la disputa del Certamen Cuadrangular.

Excelentes perspectivas ofrece este partido y ello entonces motivará concurrencia abundante de aficionados.

Peñarol viene de imponerse a Cerro por cifras categóricas luego de exponer terminante superioridad. Bien es cierto que en filas del rival hubo deficiencias graves, especialmente en lo que respecta a las líneas defensivas pero de todas maneras fué buena la producción de Peñarol pues alcanzó con la tarea de algunas de sus principales figuras para conseguir guarismos netos.

Para la nueva presentación de esta tarde el comando de Peñarol dispuso cambios en la delantera, no así en la defensa que volverá a actuar integrada en forma igual a como lo hiciera el pasado sábado.

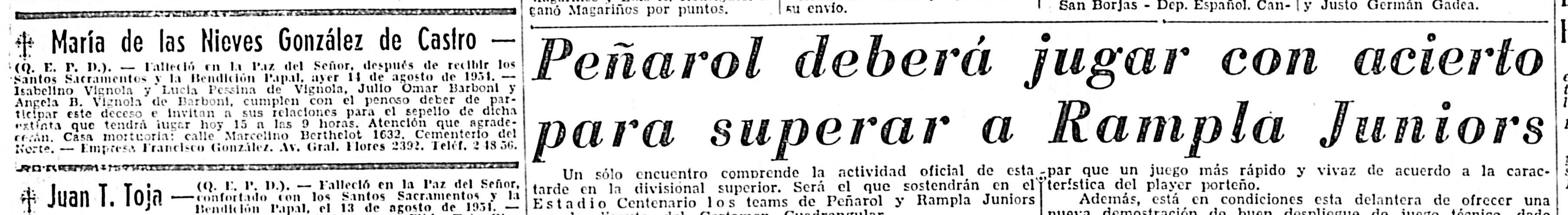
En la vanguardia vuelve al eje de la misma Juan M. Romay, ya cumplida la suspensión que le aplicara el Tribunal Arbitral. Con esta rentrée pasará Abaddie a su puesto habitual de insider [illegible] par que un juego más rápido y vivaz de acuerdo a la característica del player porteño.

Además, está en condiciones esta delantera de ofrecer una nueva demostración de buen despliegue de juego técnico, dado que así lo aseguran la presencia de players como el eje, Hogberg y Abaddie.

Rampla Juniors tentará reacción con respecto a su producción anterior cuando fué vencido por Nacional con goal sobre la hora.

En esa oportunidad se mostró floja la vanguardia, punto verdaderamente grave en el equipo de la Fortaleza pues los distintos cambios que se han hecho no le permitieron aún estar a tono con el poderío de la defensa. Para esta tarde se anuncia que actuará Carlos E. González que el año pasado defendiera a Peñarol y quien subrogará a Cantou en un nuevo intento de dar a la vanguardia mayor penetración. Y en realidad la habrá de necesitar pues la defensa aurinegra es firme y se requiere buen juego y pujanza para quebrarla.

En lo que tiene que ver con la defensa se anuncia la rentrée de William Martínez a su habitual puesto de zaguero [illegible]



EL BIEN PUBLICO

MONTEVIDEO, DOMINGO 15 DE AGOSTO DE 1954

2a. SECCION — PARA LA MUJER

Oración de S. S. PIO XII a la Asunción

"¡Oh Virgen inmaculada, Madre de Dios y Madre de los hombres! Nosotros creemos con todo el fervor de nuestra fe en vuestra Asunción triunfal en alma y en cuerpo al cielo, donde sois aclamada Reina por todos los coros de los ángeles y por toda la legión de los santos; y nosotros nos unimos a ellos para alabar y bendecir al Señor, que os ha exaltado sobre todas las demás criaturas, y para ofrecernos el aliento de nuestra devoción y de nuestro amor.

Sabemos que vuestra mirada, que maternalmente acariciaba la humanidad humilde y doliente de Jesús en la tierra, se sacia en el cielo a la vista de la humildad gloriosa de la Sabiduría increada y que la alegría de vuestra alma, al contemplar cara a cara a la adorable Trinidad, hace exultar vuestro corazón de inefable ternura; y nosotros, pobres pecadores, a quienes el cuerpo hace pesado el vuelo del alma, os suplicamos que purifiquéis nuestros sentidos a fin de que aprendamos desde la tierra a gozar de Dios, sólo de Dios, en el encanto de las criaturas.

Confiamos que vuestros ojos misericordiosos se inclinen sobre nuestras angustias, sobre nuestras luchas y sobre nuestras flaquezas; que vuestros labios sonrían a nuestras alegrías y a nuestras victorias; que sintáis la voz de Jesús, que os dice de cada uno de nosotros, como de su discípulo amado: "Aquí está tu hijo"; y nosotros, que os llamamos Madre nuestra, os escogemos, como Juan, para guía, fuerza y consuelo de nuestra vida mortal.

Tenemos la vivificante certeza de que vuestros ojos, que han llorado sobre la tierra regada con la sangre de Jesús, se volverán hacia este mundo, atormentado por la guerra, por las persecuciones y por la opresión de los justos y de los débiles, y entre las tinieblas de este valle de lágrimas esperamos de vuestra celeste luz y de vuestra dulce piedad, alivio para las penas de nuestros corazones y para las pruebas de la Iglesia y de la patria.

Creemos, finalmente, que en la gloria, donde reináis vestida del sol y coronada de estrellas, Vos sois, después de Jesús, el gozo y la alegría de todos los ángeles, de todos los santos; y nosotros, desde esta tierra donde somos peregrinos, confortados por la fe en la futura resurrección, volvemos los ojos hacia Vos, vida, dulzura y esperanza nuestra. Atraednos con la suavidad de vuestra voz para mostrarnos un día, después de nuestro destierro, a Jesús, fruto bendito de vuestro seno, ¡oh clementísima, oh piadosa, oh dulce Virgen María!".

¿SE PUEDE FIJAR LA FECHA DE LA MUERTE Y LA ASUNCION DE LA SSma. VIRGEN?

POR EL *Rev. Padre Jean Rémois*

EL dogma de la Asunción no es una verdad abstracta, deducida por vía de razonamiento de otras verdades dogmáticas como la Inmaculada Concepción, la Maternidad divina y la perpetua Virginidad de María. La Asunción es un hecho histórico, constatable en derecho y efectivamente constatado.

¿Se puede imaginar a María abandonando esta tierra, sin prevenir a San Juan, su hijo de adopción y su sobrino según la carne? ¿Sin decirle adiós a sus parientes de Jerusalem y a los cristianos que la rodeaban? ¿Sin volver a ver a los Apóstoles, de quien era la Madre espiritual, la inspiradora y el sostén? Ciertos teólogos estiman que María no ha pasado por la muerte, no tocándole a ella esta pena de pecado.

A lo que puede contestarse que María ha podido querer morir, para imitar a su Hijo hasta el fin y así ofrecerle el sacrificio de su vida, el desgarramiento de su ser, como el último acto de amor, poniendo término a la incalculable suma de sus méritos corredentores.

Vemos otra razón en favor de la muerte de María. Esta muerte debía ser, a los ojos de San Juan y de otros testigos, el elemento básico de su creencia en la Asunción. Efectivamente, la resurrección de María y su traslado al cielo tuvieron lugar sin testigos, como la resurrección de Jesús.

Era necesario, pues, para creer en la realidad de la Asunción, que se pudiera constatar que María había muerto, que había sido amortajada y que su tumba se había encontrado vacía.

Una vez más, no es posible imaginar a María desapareciendo de pronto de su casa, sin decir nada y dejando sus vestidos sobre su cama.

Afirmado esto, ¿se podrá fijar la fecha de la muerte y la de la Asunción de la Virgen? Querer dar a esta pregunta una respuesta satisfactoria podría parecer una apuesta.

Es sabido que ni la Escritura ni la Tradición apostólica no nos han dejado ninguna fecha al respecto. Para introducir, en la trama de la historia, su nacimiento, su muerte y la Asunción gloriosa, estamos reducidos a conjeturas y no podemos vanagloriarnos de salir del campo de la probabilidad. Sin embargo, pensamos llegar a las fechas aproximadas armonizando ciertas tradiciones con los datos históricos deducidos de los textos sagrados o profanos.

• • •

La cronología de María, está en función de la cronología de Jesús. Esta desgraciadamente, queda flotante. Las fechas presumidas del nacimiento y de la muerte del Salvador, oscilan en un intervalo de tres o cuatro años. Jesús ha podido nacer entre los años 747 y 750 de la fundación de Roma. Ha podido morir entre los años 29 y 33 de nuestra era. Sin embargo, la opinión más probable y la más aceptada comúnmente, en nuestros días, fija la fecha de la muerte de Cristo el 7 de abril del año 30 y su nacimiento en 748 o 749 de Roma, o sea más de un año o solamente algunos meses antes de la muerte de Herodes (5 abril del 750).

María entonces tenía alrededor de 15 años cuando puso en el mundo a Jesús. Efectivamente, las jóvenes de Israel no se ennoviaban sino despues de los 12 años cumplidos, es decir, a los 13 años lo más pronto. En ese caso, debían esperar un año antes de encontrarse con su esposo. Si la costumbre fué respetada por María, ésta fué prometida a José a los 13 años y medio cuando le visitó el Angel, 14 años y unos meses cuando nació Jesús. Este nacimiento tuvo lugar en 7, 6 ó 5 antes de la era cristiana (que es un retardo de algunos años), María ha debido nacer en el 21, 20 ó 19 antes de nuestra era. La tradición más común, pues, admitida por Suárez y San Pedro Canisius, confirmada por los 72 granos de la corona franciscana de los Siete Gozos da a María, 70 ó 72 años de edad. Según ésto, su muerte puede ser fijada entre 50 y 54 años de nuestra era, o mismo en 49, si es que se da a María 15 años cumplidos a la fecha más remota del nacimiento de Cristo (año 7 antes de nuestra era).

Nos parece admisible que María haya deseado volver a ver a los Apóstoles antes de morir. Los apócrifos, nos han hecho ir hacia Ella de una manera milagrosa. Se puede preferir, admitir que los Apóstoles estaban reunidos en Jerusalem en aquella asamblea que se ha llamado el primer Concilio y que se coloca según cálculos serios sacados de la Cronología de San Pablo, entre 49 y 51.

Descartamos resueltamente la tradición que María haya muerto en Efeso. Es incierto que San Juan haya dejado Jerusalem antes de la muerte de María, retenida fuertemente en el Calvario. Se sabe por otro lado que la Iglesia de Efeso fué fundada por San Pablo, que fué por primera vez a esta ciudad al principio del invierno 54-55. Tampoco podemos admitir la hipótesis de un inminente Asuncionista, pretendiendo que María debió dejar Jerusalem en el momento de la revuelta de los Judíos en 66-68, y seguir a los cristianos que se refugiaron en Transjordania, especialmente en Pella.

En el 66, María tendría 84 años por lo menos, mientras que la tradición le da 72 a lo sumo. Por otro lado, ninguna tradición local ha conservado el recuerdo de su muerte en Transjordania, mientras que su "Dormisión" ha sido localizada en el Monte Sión y su tumba en el valle de Getsemaní.

La muerte de María siendo circunscripta entre 49 y 50, ¿es posible restringir más el campo de la probabilidad?

El paralelo entre la resurrección de María y la de Jesús, ha hecho pensar que María murió un viernes y resucitó un domingo.

La fecha de la Asunción, el 15 de agosto, ha hecho pensar que María ha muerto el viernes 13 de agosto y resucitó el domingo 15.

Es lo que afirma, por ejemplo, la visionaria María de Agréda, la célebre autora de la *Ciudad mística*. El lapso de tiempo, pues, que nos ocupa el viernes 13 de agosto no llega en el 51. A este respecto, nos viene a la idea una pregunta que tal vez se encontrará indiscreta o temeraria: ¿Por qué María eligió el 13 de cada mes para aparecer en Fátima?

Cualquiera que sea la fecha exacta de la partida de María para el cielo, es permitido decir que el 19 centenario de este acontecimiento, no ha estado lejos de la proclamación solemne del dogma, que fué envuelto, se sabe, por un prodigio solar cuatro veces, renovado a los ojos de Pío XII, el milagro del 13 de octubre de 1917 en Fátima.

De mujer a mujer

A ELSA, (Montevideo). — Es en verdad una receta harto fácil y asaz superficial para un médico el decirte que te cases para solucionar esos conflictos. Eso aconsejan los médicos que hacen poco caso de la medicina psicosomática y que poco o nada conocen de la riqueza de recursos que posee la psicología femenina para hacer frente al celibato y a la soledad sentimental. Has de saber que es cien veces preferible que una mujer y no un hombre se queden solteros, porque siempre la mujer, si es que sabe hacerse cargo de su misión en el mundo, tiende a darse maternalmente en cualquier actividad que desempeñe. Hay en ella aptitudes pedagógicas innatas y un alterocentrismo que la salva del egoísmo, de la acritud, de la amargura, de la esterilidad. El matrimonio no es, y menos en estos tiempos en que se manifiesta providencial la vocación social femenina, el único camino de plenitud para la mujer. El Pontífice Pío XII, a quien unido a sus numerosos títulos podría dársele también el de "Papa de la mujer" por su profunda comprensión del alma femenina, lo ha dicho claramente en su Mensaje del año 1945 a la mujer contemporánea. Busca una recopilación de sus mensajes y léelo, se te abrirán horizontes inmensos. Verás que no en balde, sino providencialmente, muchas mujeres se quedan solteras en el mundo, llenando un sitio que ni la casada ni la religiosa pueden ocupar. También te señalo, porque compruebo en ti una cultura básica al respecto, el libro de Gina Lombroso "El alma de la mujer"; tú sabrás discernir lo que hay de exagerado en este estudio que por otra parte, en lo fundamental, te dará la solución que tu médico no te supo ofrecer.

* * *

A CLARA LUZ, (Paysandú). — Muy amable tu carta, pero no eres del todo explícita. Yo no soy adivina. Debes escribirme nuevamente describiéndome con mayor detalle y claridad (¡te llamas Clara Luz!) tu carácter, reacciones, etc. No es necesario que seas extensa, pero sí concreta. Hasta pronto, pues.

* * *

A F. G., (Salto). — Has hecho muy bien. Ese muchacho no merecía tu amor; más, no te ha sabido amar. No creas que es señal de virilidad, generalmente, tener éxito con muchas mujeres al mismo tiempo. El donjuanismo no es una virtud, sino una deficiencia. El Don Juan es la incapacidad de amar de veras andante. No te lamentes, ha sido una profunda experiencia. Y créeme, que esto contribuye a tu madurez psíquica, pues veo que tiene cierta pueril ingenuidad. Ahora verás la vida más objetivamente y con mayor realismo. Te recomiendo no soñar demasiado y sostener firmemente las riendas de tu imaginación. No la dejes "pastorear" a tontas y a locas. Me dices que te agrada el dibujo, el bordado, la decoración; pues bien, emplea allí tu poder imaginativo inventando y creando positivamente.

* * *

A LUCY, (Montevideo). — Un curso gradual de preparación prematrimonial lo conseguirás dirigiéndote al Instituto de la Familia, Maipú 820, Buenos Aires. Cómo no, cuando quieras y siempre que quieras.

Dra. Vera Psiké.

ALGUIEN A QUIEN AMAR

CUENTO DE *Liliana Tedeschi*

LA señora dejó el diario sobre la mesita y miró hacia la terraza, donde el mar, impetuoso, de plata, acariciaba la playa. El fulgor del sol le nubló por algunos minutos, la vista. Sí, era una buena idea esta de venir a Sorrento, aunque después de quince días de haber llegado, todavía no se hubiese movido de su rincón oscuro en la terraza. Pero, le agradaba pensar que podría hacerlo en cuanto quisiera; le bastaría con reunir sus fuerzas y su valor para descender hasta la senda estrecha, de la casa blanca inundada de sol y con geranios violetas, en marcado contraste con el azul intenso del mar.

Los recuerdos ya no la atormentaban tanto, quizás porque estaba decidida a afrontarlos. Hace tiempo, ya, había sido feliz y afortunada. "Demasiado feliz y afortunada", se decía, cuando, cansada de leer, o inquieta por hacerlo, volvía su pensamiento al pasado. Bella, rica, nacida de noble familia, y con el alma y la mente abierta a todas las alegrías del espíritu, se había casado a los veinte años, con un hombre que la quería y de quien estaba enamorada. Esa felicidad duró veinticinco años, y la había aceptado como se acepta al sol, al amor, a la lluvia: con naturalidad. No había sido egoísta, nunca había sufrido y tampoco nunca había reparado en que su dicha desafiaba peligrosamente al destino.

Después de tres años de matrimonio, nació Mauricio, nacimiento que fué el natural complemento de una felicidad ya completa. Pero un día, uno como tantos, encontró a una antigua compañera de escuela, cuya vida no era precisamente una cadena de dones. Por primera vez, miró a su alrededor y reflexionó: descubrió así, obligaciones, desgracias, enfermedades, dolor. Se sintió llena de espanto: toda su serenidad desapareció y una sensación de peligro la invadió. "Señor —rogaba— haz que sea como los demás, dame mi parte de dolor, de preocupación, de desdicha. Tengo miedo, Señor".

Siguieron pasando los años, años de felicidad que le hicieron olvidar en parte sus escondidos temores. La vida en vez, no los olvidó, y un buen día el equilibrio fué roto, a causa de un hecho imprevisto, trágico. Una enfermedad infecciosa llevó a Mauricio, en plena juventud, cuando ya le parecía imposible vivir lejos de él. Unos meses más tarde, la fué arrebatado Guido, su enamorado compañero de tantos años felices, en un accidente automovilístico. Si había seguido viviendo era solo por instinto de conservación, que difícilmente desaparece por más fuerte o desgraciado que sea el golpe. La fe, si no le había servido para evitar su mal, por lo menos le ayudó a soportarlo con dignidad. Por mucho tiempo permaneció recluída en el silencio de su casa, renunciando a toda manifestación de vida, sumergida sin salvación, en el recuerdo de esa felicidad perdida.

Toma nuevamente el periódico con la intención de seguir su lectura, pero de pronto, lo rechaza. No estaba tranquila. Los recuerdos del pasado la atormentaban. Su hijo... su marido... Hubiera sido mejor morir junto con ellos o por lo menos enloquecer para olvidar todo lo ocurrido. "Es terrible, pensó, mientras los ojos se le llenaban de lágrimas, no poder amar a nadie, porque nadie me lo pide, nadie siente necesidad de mí".

Así fué como no resistiendo más se dirigió a Sorrento, donde treinta años antes había pasado su luna de miel.

Muchas veces, sentía o le parecía que su Mauricio, con sus cabellos rubios caídos sobre la frente, y sus manos en los bolsillos de franela de los pantalones, le decía:

—Hay algo, mamá, que todavía no has comprendido. No temas, lo encontrarás. Nosotros te ayudaremos.

—Le he traído la limonada, señora. La voz de la joven la sobresaltó, distrayéndole sus pensamientos.

Era graciosa esta joven sorrentina, de ojos de fuego, y de cuerpo ágil y esbelto; muy callada y reservada, no hablaba nunca de ella y llevaba en su silencio toda clase de gentilezas.

—Gracias, Mariela, —dijo en tono amable— no te había sentido llegar.

—¿No se ha cansado todavía, de estar siempre mirando hacia la playa? Mire qué día magnífico. ¿Por qué no baja a caminar? Si quiere la acompaño.

Recibió con simpatía su graciosa invitación.

—Gracias, querida, pero la playa está bien para las jóvenes como tú, no para las viejas como yo.

Mariela no contestó. Era fácil encariñarse con ella aunque resultaba difícil comprenderla.

No llegaba a entender, cómo la señora Rosa, la dueña de la pensión, de la que era huésped de miramiento, trataba a la joven con tanto desprecio. Por la mujer que hacía la limpieza, se enteró en un momento de confidencia, que Mariela había quedado huérfana desde muy pequeña, que la señora Rosa era verdaderamente su tía y que si la había recogido no era por bondad y corazón, sino porque junto con la niña había una corta herencia dejada por el padre.

Mariela era una chica genial e inteligente, amaba la lectura y escribía correctamente. En otras condiciones hubiese podido estudiar y todo aquel rencor que a veces alteraba su rostro se debía quizás a todas las renuncias, que impedían su natural esparcimiento.

—Gracias, Mariela — dijo en un suspiro — no te necesito, puedes irte.

Cuando caía la noche, desde la terraza se dominaba el mar casi a la misma altura de la luna.

Un gran haz de luz plateada investía silencioso alguna vela blanca y desde una ventana iluminada, una joven llena de amor, cantaba.

Se consumía de melancolía; ya por la soledad, ya por la incomparable belleza de aquella naturaleza que le volvía más amargo su dolor.

Cerca de las diez, se sintió mal. No quiso vencer la necesidad de tener a alguien junto a ella. Pero, ¿a quién llamar?

Mariela dormía en la habitación contigua a la suya. Recordó que la joven no había salido y que por lo tanto aun no dormiría. Salió lentamente de su cuarto y se apoyó en la puerta. Debajo de ella salía un rayo de luz y junto con él sollozos contenidos que la hicieron dudar antes de golpear: ¿qué derecho tenía para entrar en los secretos de la joven? Pero el instinto materno fué más fuerte que ella. Dió dos golpes. Cesaron los sollozos y finalmente apareció en el marco de la puerta Mariela, toda despeinada y con los ojos irritados por el llanto.

—¿Ud., señora?

—Sí, Mariela. Me sentí sola y tuve miedo. Los viejos tenemos miedo a todo. ¿Me harías compañía?

La joven la miró con indiferencia y rencor, incapaz de modificar o esconder su aspecto desordenado. En la oscuridad, apenas iluminado por un rayo de luna, el rostro de Mariela aparecía más frágil y dulce.

Durante unos minutos conservó un silencio obstinado, pero luego, ante la necesidad de comprensión que tenía la señora, dijo:

—Ud. no puede entender; siempre ha tenido todo, ha tenido dinero...

No se ofendió por tales palabras.

—El dinero no es todo, con él no se compra la felicidad, ni se recupera lo perdido.

Mariela se reveló.

—Lo dice porque nada le falta. Pero a los pobres como yo, les es negado hasta el derecho de mejorar. La falta de dinero impide ser un ser humano, impide asimismo amar y ser amado.

En las sombras, sonríe sutilmente.

—¿Llorabas por esto... o por el hombre que amas?

—Por el hombre que amo.

—Ves, no es por el dinero.

La voz de Mariela se veló a causa del llanto.

—Pero es por el dinero que lo he perdido.

—Si es así, querida, no perdiste nada importante.

—Sé que me ama, que me ama por mí misma, pero ¿qué soy yo al lado de un joven rico y afortunado como él? No soy nada más que una camarera. Por más que me instruya, quedaré siempre como una muchacha pobre, sin dinero, ni condición social. Si viviera mi padre sería distinto... Su familia le prohibió verme con pena de retirarle su pensión. Piensan que soy una aventurera o algo peor. ¿Cómo resistir a todo esto? Y yo... yo lo amo.

¿—Cómo se llama tu enamorado?, preguntó.

—Ricardo Galimberti.

—¿Esa familia que tiene una hermosa casa cerca del mar?

—Sí, es la villa del príncipe azul de una pobre y moderna cenicienta.

Un largo silencio siguió a

(Continúa en 10ª pág.)

Cartas a una madre

III

TIENES razón: en el medio está la virtud. A lo menos para esto. Ni abandonarlo a su suerte, ni asfixiarlo con una indiscreta solicitud. En esto también ves cómo los errores y desviaciones pueden estar en cada uno de los extremos. Hay madres que creen sea lo mismo criar a un hijo o un ternero. Prácticamente obran igual. Cuando lo han amamantado (si lo han amamantado) creen cumplida su misión. Lo demás lo hará el dinero. Nurses, gobernantas, pupilajes, cualquier cosa; lo importante es, en el fondo, no atarse, no limitarse por el hijo. Ya se buscará él la vida, ya se orientará, hará experiencia, se hará hombre. Egoísmo evidente.

Otras lo quisieran siempre pegado a sus polleras, prontas para acudir al menor suspiro del hijo con una serie de preguntas, cuidados y mimos. Egoísmo enmascarado. Porque no buscan el verdadero bien del hijo, sino su propia satisfacción.

El hijo debe crecer, debe hacerse hombre, en todo el sentido de la palabra. No sólo su desarrollo físico debe llevarlo a madurez, y su virtud, que debe acrecentarse, sino también su personalidad psíquica, que será la base para una virtud sólida, auténtica. El hijo deberá llegar a ser un buen hombre, no un buen niño. Esto es una etapa, una fase transitoria de su feliz desarrollo. Si ahí se detuviera, terminaría por ser un monstruo. Muchas madres lo obtienen sin quererlo. Sí, verdaderos monstruos; hombres adultos con infantilismos en varios aspectos de su personalidad.

La culpa la tienen sus madres. ¿Las conoces? Son esas que se quejan porque el hijo crece: "¡Qué rico era hasta el año pasado! ¡Qué lástima que no quedara siempre así!". Y no son sólo frases que se lleva el viento; lo demuestran en toda su actitud, en sus reproches al hijo, en su vana tentativa por modificar el orden de la naturaleza, y en su obstinación por violentar esa ley natural, sagrada, por la que se realizan y perfeccionan los seres vivientes: el progreso evolutivo.

Por gracioso que sea el niño, por fresca que sea su espontaneidad, mansa su docilidad y cariñoso su afecto, la perfección está en evolucionar hacia la edad madura, no menguando sus cualidades positivas, sino dándoles el tono de virilidad que corresponde.

Esto es lo que no quieren aceptar. Como no se resignan a que un día ame a otra mujer más que a su madre. Esas son las madres que prefieren ver a su hijo arruinar su juventud con mujeres de mala vida, más bien que casarse joven e irse del hogar paterno y ligar su vida a otra mujer. Egoísmo, tremendo egoísmo.

Pero empezaron así, lamentando que el adolescente no fuera más el niño de las caricias, como el perrito faldero que se estaba las horas calladito a los pies de su dueña.

Yo me alegro porque tú, al tuyo, lo tratas de acuerdo a su edad, y favoreces ese desarrollo completo de su psiquismo, estimulando un feliz y paulatino ajuste de todos sus dinamismos, base necesaria para sus correctas actuaciones morales de adulto.

Pero quiero anticiparte un problema, que pondrá a prueba tu respeto a esa ley de la vida. Debe ya orientar y pronto decidir cuál será, en sus líneas mayores, su misión en este mundo: misión en la familia, o consagración total a Dios. Mira que no puedes, no debes torcer su trayectoria. No tienes derecho ninguno. Ni como madre. Tú debes ayudarle a descubrir su vocación, aconsejarle. Pero nunca torcer su camino. En ese plano ya no te pertenece. Sólo Dios tiene derechos sobre él. O se lo reserva todo a su servicio, o le llama al amor de otra criatura que le complete y le acompañe en la misión paterna.

Pero tú no entras en esto. ¿Te parecen duras mis palabras? ¡Si eso es tu gloria, tu grandeza de madre! Le has dado a la vida, sin pedir nada, y le darás de nuevo, sin pedir tampoco. Dios, que ve, será tu premio.

Miguel Caride.

Presentación a Nuestra Señora de Chartres

(FRAGMENTOS)

No hay sino andar, oh Reina, para llegar a ti,
y nosotros sabemos lo que es hacer camino;
tú posees tus glorias y nosotros las nuestras,
sabremos coronar lo que hemos comenzado.

Y cuando se levante el sol de la mañana
podremos levantarnos en un alba lustral,
a tus pies y a la sombra de tus antiguos muros,
felices e infelices y tullidos de andar.

Y cuando nos arrojen en una estrecha fosa
y ante nuestro ataúd hayan dicho la misa,
no dejes de acordarte, Reina, de la promesa,
de este largo camino que hoy hacemos en Beauce.

Cuando nos desnudemos el traje del camino,
cuando hayamos temblado los últimos temblores,
cuando hayamos lanzado el estertor supremo,
no dejes de acordarte de tu misericordia.

Oh tú, que eres refugio de pecadores, dános
el último lugar de todo el purgatorio,
para llorar sin fin nuestra trágica historia
y contemplar tu joven esplendor desde lejos.

Charles Péguy.

HACIA EL VERDADERO AMOR

VI. - LA MADUREZ PREMATRIMONIAL

EL hombre es un ser naturalmente sociable, es decir, sociable nato y esta sociabilidad innata sólo se puede concebir como la de un ser existente en sí y coexistente con otros. La primera y decisiva forma de sociabilidad actuada por el hombre se cumple, según la ley natural, en la unión legítima de los sexos, con el fin de construír la familia, la cual constituye, más del complemento y la ayuda del individuo, la célula básica que produce y reproduce, en un estado de salud fisiológica y espiritual, aquella más grande colectividad social que es la nación.

El instinto propio de los sexos, basado en el amor conyugal, no es puesto en acto para fines individuales sino colectivos, o sea, en orden a la conservación de la gran familia que es la especie.

Ahora bien. Para realizar la unión legitima entre ambos sexos, contraída ante un representante de Dios —Quien los ha llamado a colaborar en su obra creadora y conservadora—, y que constituye un contrato de vida común, válido para toda la vida, se presupone una madurez de cuerpo y de alma en los contrayentes, una conciencia plena del acto que suscriben.

En general, se puede afirmar hoy que los jóvenes no tienen en cuenta este estado de conciencia y de madurez prematrimoniales. Confían exclusivamente en su libre voluntad de elección, determinada exclusivamente por los impulsos de lo que ellos llaman **amor:** siendo este amor la mayoría de las veces el resultado de entusiasmos sensibles de las llamas de la primavera de la vida, sin mayores purificaciones y profundización. Sabemos bien, cómo esta primavera de la edad del hombre está sujeta, como la primavera de la tierra, a fáciles y prontas tormentas de'

Charlas del Dr. EROS

acerca del amor humano

corazón y de los sentidos: la razón cede cada momento a la voz de la carne, a la irracionabilidad del sentimiento, y el joven o la joven vive su vida — salvo pocas excepciones — como si fuese una tela tejida de sueños, de impulsos, de caprichos, de la ilusión de un paraíso terrenal reencontrado.

Así también sucede que en muchísimos casos el vínculo del matrimonio, que liga a dos seres con lazo indisoluble en el cuerpo y en el alma, se estrecha en medio de un estado de impreparación fisiológica y psicológica, que traerá como consecuencia el gran número de matrimonios fracasados que vemos alrededor nuestro. ¡Y no porque el matrimonio sea una **lotería!** Es que se presentaron al contrato matrimonial sólo queriendo casarse, y no con cuerpos, corazones y mentes maduras y templadas, a fin de cumplir con sus deberes y alcanzar la finalidad que tal contrato solemnemente implica.

* * *

He aquí las tres columnas fundamentales sobre las que deben echarse los cimientos de un contrato matrimonial verdaderamente humano: lo biológico, lo psicológico, lo ético.

Lo biológico: está constituído por la necesidad y la capacidad de satisfacer legítimamente el instinto sexual.

Lo psicológico: por el sentimiento procreador como sentimiento de paternidad y de maternidad.

Lo ético: por la necesidad de completamiento y de comunión de vida entre el varón y la mujer.

Estas tres columnas deben estar asociadas como un trípode, de tal modo, que el matrimonio se sustraiga lo más posible a la preponderancia de la parte animal y del egoísmo biológico - sentimental, y por el contrario advenga cada vez más permeado de espiritualidad. Lo cual, como veremos más adelante, no es imposible.

(Continuará).

★ Recorte y coleccione, amiga lectora, estas charlas. Le servirán a usted y a sus amistades.

Notas Sociales

Los Rummy - Canasta de la semana

DISTINTAS instituciones benéficas que realizan una meritoria obra en nuestra ciudad, han organizado en esta semana diversas canastas para recaudar fondos y poder así extender más su apostolado.

En los salones del Club Uruguay tuvo lugar el organizado por "La Cuna", importante obra social que ayuda a las madres y a los recién nacidos; el señor Alejandro Gallinal y su señora Elvira Algorta cedieron amablemente su elegante residencia del Prado para realizar allí un té y rummy-canasta a beneficio de "Amigos de Nuestra Misión en China" obra que cuenta con el amplio apoyo de nuestro ambiente social.

Una comisión que preside la señora Adelaida Rospide de Ponce de León organizó otra reunión análoga en el Parque Hotel, a beneficio de una obra social de vastos alcances que un grupo de señoras realiza en el Colegio y Liceo de Santa Teresa de Jesús.

• Destacadas figuras de nuestra sociedad asistieron a estas reuniones donde vimos muy elegantes a:

Matilde García de Azevesi con modelo negro de línea angosta y gorrito de raso color trigo con detalle bordado al tono en la parte delantera. Echarpe de este mismo color y sacón de astrakán.

Olga Gómez Alzola de Basabe: taillleur negro de línea clásica con adornos de raso en la solapa. Blusa de este mismo color y collares de perlas. Sombrerito de "velours" verde.

María Teresa De Lucía Bellocq de Díaz Romero: elegante modelo de shantung natural negro con el talle bajo de donde parte la falda tableada. Collar y clip de perlas.

La señorita Soledad Herrera Lussich ofrece un número de rifa a la señora María Berlón de Grego, Mercedes García, Dizzy Arrosa Carve y Beatriz Piñeyrúa García.

Elvira Algorta de Gallinal: sencillo traje de jersey de angora negro, de línea tubular, collar de perlas.

Adela Maschwitz de Estrada: sombrerito de plumas en dos tonalidades del gris, con caída hacia un lado. Sacón de astrakán y finas alhajas.

María Julia Brito del Pino de Pou de Santiago: elegante modelo negro en lanilla. Corsage cruzado con drapeados que bajan del talle. Alhajas de oro. Pequeño sombrero de terciopelo negro.

Inés Bayley de Armand Ugón: elegante modelo de jersey gris acero con el corsage de talle princesa con bonitos drapeados. Tocado de terciopelo negro con bordados de cuentas de azabache, saco de visón.

Beatriz Piñeyrúa García: taileur fantasía a rayas en habano y negro con la falda de línea amplia. La chaqueta con cuello smoking de astrakán.

María Lessa Zumarán: traje de lanilla gris de línea tubular y manga larga. Corsage drapeado formando un moño adelante que termina con un lazo en la espalda.

Cristina Arocena Real de Azúa: traje de seda gris plata con la falda plissé y el cuellito y cinturón color cognac.

Beatriz Risso Abadie: de pana cotelette color lacre, de línea tubular con grandes bolsillos.

María Cristina Ferreira: de lanilla negra con pieza al sesgo unida por botones de azabache. Alhajas de oro.

Margarita Iruleguy Boado: traje pointillée gris perla con detalles de piel de leopardo en el cuello y los puños.

María del Carmen Moreau: de jersey color arena con la falda tableada y elegante movimiento en el corsage sujeto por clip de oro.

El grupo de señoritas que sirvieron el té en el rummy-canasta a beneficio de Anumichi: Graciela Risso, Estela y Mercedes Vera Nelcis, Susana Riet Rodríguez Sosa, Silvia Díaz Romero De Lucía, Cristina Ferreira, Beatriz Risso Abadie y Cristina Arocena Real de Azúa.

Actos de la semana

MAÑANA. — En los salones del Club Uruguay le será ofrecido un torneo de canasta a la señora Marta Mieres de Martínez, con motivo de su próximo viaje a España.

—Se inicia la colecta domiciliaria a beneficio del Servicio Social Rural.

MARTES 17. — A beneficio del Colegio de las Hermanas de la Caridad (Obra Don Orione) de La Floresta, tendrá lugar un rummy-canasta en los salones del Club Español.

MIERCOLES 18. — Presentado por el Centro Cultural de Música ofrecerá un concierto el Coro Oriana en el teatro Solís.

JUEVES 19. — El R. P. Eduardo Pavanetti dictará una conferencia sobre el tema: "Irradiación social de la bondad", en los salones del Club Uruguay, continuando con el ciclo de "Cruzada de la Bondad".

—En el Santuario Arquidiocesano de San Antonio de Padua se bendecirá la boda de la señorita María Solsona Flores con el Dr. Adolfo Díaz Canessa.

—Organizado por la comisión de señoras del Carrasco Lawn Tennis, que preside la Sra. Margarita Peirano de Fleurquin, se realizará en los salones del Parque Hotel un rummy-canasta con desfile de modelos de una de nuestras principales casas.

VIERNES 20. — El señor Juan Carlos Shaw y la señorita Jacqueline Herode se unirán en matrimonio en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitas a las 19 horas.

—El Teatro de la Comedia "Serafín y Joaquín Alvarez Quintero" se presenta en el teatro Solís para ofrecer la reposición de la vieja y brillante obra de Don Jacinto Benavente, "Los Buhos".

—Tendrá lugar en el teatro Solís a las 18 y 30 horas un interesante acto literario-musical con fines benéficos. En esta oportunidad el profesor Ruben Carámbula disertará sobre el tema: "Panorama del folklore afro-uruguayo", conferencia que será ilustrada con ejecuciones al piano, cantos, poemas, leyendas y pregones. Actuará además el conjunto nativista de la Sociedad "Elías Regules" interpretando danzas del folklore rioplatense.

—"Orientación vocacional", es el tema que será tratado por el Ing. Benia y Sra. en el cursillo de preparación al matrimonio que se realiza en la sede del Hogar de la Empleada, en la calle Buenos Aires.

Los Embajadores de Ecuador con el Encargado de Negocios de Canadá y señora de Charpentier

Recepción en la Embajada de Ecuador

CON motivo de conmemorar un nuevo aniversario de la independencia de su país, el Embajador del Ecuador Dr. Clodoveo Alcívar Zevallos y su señora Josefina Muirragui, ofrecieron en la sede diplomática una brillante recepción al cuerpo oficial diplomático y social. Con este motivo su residencia del Br. Artigas fué centro de una lucida nota social donde los invitados se vieron muy agasajados por los amables dueños de casa.

La señora de Alcívar Zevallos lució un modelo interpretado en faya natural fantasía color gris acero. La falda de línea tubular se ampliaba al llegar al ruedo por medio de pequeñas piezas acampanadas. Escote irregular y bonito collar con alhaja de oro y rubíes.

Josefina Alcivar Zevallos: modelo de organza listada verde mediterráneo. El escote rematado con moña de terciopelo negro y la falda con una pieza en forma de pico de donde partía gran amplitud.

Margot Surraco de Cibils Puig: modelo negro con el corsage y las mangas trabajadas en originales drapeados; amplia falda. Tocado de pétalos de terciopelo color rosa pálido con un bonito grupo de pimpollos al tono.

Isabel Dibarrat de Carrau: traje de pana negra de línea tubular, sombrerito de este mismo material bordado en pequeñas cuentas.

Maruja Martínez Correa de Folle Joanicó: elegante modelo de jersey gris plomo con el corsage y la falda drapeados. Sombrerito negro de línea moderna con adorno de plumas al tono.

Magdalena Gerona de Bonino: traje de raso color oro viejo con incrustaciones de terciopelo negro. Sombrerito de minoches color trigo.

ES MEDIANOCHE, Dr. SCHWEITZER

ESTE es un film biográfico. Tanto más significativo por cuanto el personaje central, el célebre Dr. Schweitzer, aún vive. Por una vez al menos, no ha intervenido ni la fantasía de los escenógrafos ni la de los argumentistas, para especial regocijo de los espectadores exigentes, que aman el arte y la verdad. Los hechos narrados son todos verídicos y están representados con verdadero acierto por los actores. En tiempos en que todo es más o menos fantástico, este film constituye toda una revelación.

I. Es la historia de Alberto Schweitzer, el gran médico alsaciano que dedicó su vida a la redención de la población africana y al que le fué conferido en el año 1953 el premio "Nobel" de la paz. Schweitzer es un excelente pianista, notado por haber dado aplaudidos conciertos; pero realmente su meta es otra. En el año 1912 termina su carrera de médico en la Universidad de París, y parte para el Africa. Quiere dedicarse a la curación de la población indígena, donde las enfermedades tropicales, especialmente la lepra, encuentran sus mayores víctimas.

★

II. Sus comienzos fueron terribles. Los negros desconfiaban de él, de sus consejos, de sus métodos de desinfección y cura. Debió vencer supersticiones y odios que se encontraban profundamente arraigados, especialmente hacia los blancos.

Pero el amor de Schweitzer por su trabajo y su misión es muy grande, y nada lo detiene. Lentamente, logra conquistar la confianza de aquella gente primitiva: negros enfermos, contagiados, llegan a él en todo momento y de todos los lugares.

III. Lo acompañó una devota enfermera, María Winter. La joven no tuvo miedo del clima, ni de los negros, ni de todo lo salvaje que la rodeaba. Había mucho que hacer y ella lo abrazó voluntariamente.

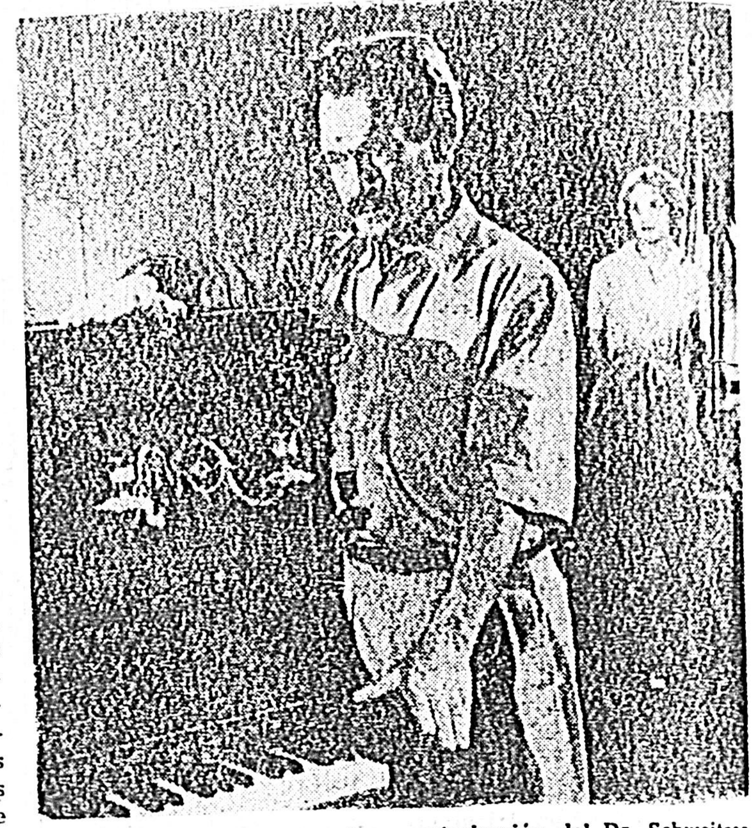
IV. Para ayudar al Dr. Schweitzer, llega también el comandante Lieuwin, que se prenda de los encantos de la enfermera y cuyo idilio culmina en boda. El comandante solicita ayuda al Gobierno para apoyar tan grande obra.

V. La autoridad francesa, los religiosos, los misioneros, todos comprendieron lo que significaba la obra de Schweitzer para la civilización de aquella zona salvaje y la apoyaron en todo sentido, de tal modo que surgieron hospitales y organizaciones médicas, aún en el corazón de las regiones más apartadas. Mientras tanto, es julio de 1914. El cañón suena en Europa y el fantasma de la guerra llega hasta el continente negro, donde la colonia alemana es ocupada por los aliados y los campesinos germanos son enviados a los campos de concentración. El Dr. Schweitzer, nacido en Alsacia, es súbdito alemán. Debe seguir la suerte común, no obstante el interés de los religiosos por mantenerlo junto a los enfermos

VI. Aún la autoridad francesa quiere dejarlo en libertad: la obra, la bondad, la abnegación del médico, han llegado hasta los lugares más remotos, siendo conocidos por todo el mundo; pero las órdenes son órdenes, y también el Dr. Schweitzer debe ser internado.

El Doctor sigue atendiendo serenamente en la medianoche, hora en que lo llevarán los agentes hasta la prisión. Toca el piano y su pensamiento, mientras un tumulto de negros giran alrededor de la casa para saludarlo en un conmovedor adiós, es vuelto hacia la redención de los hombres. Sueña ya con el regreso a aquellas regiones donde tomará nuevamente su obra de amor.

El Dr. Schweitzer ejecuta una sonata en el piano que le regalara la Sociedad Bach.



El actor Pierre Fresnay en la caracterización del Dr. Schweitzer

Un negro vale un blanco

TAL es el principio del "Hogar de la amistad" ¿Conoce usted, "El hogar de la amistad?" me dijo el primer sacerdote y capellán jocista, que encontré en N. York. Está integrada por laicos, muchachos y chicas. Viven en Harlem, en medio de los negros."

Llego al barrio temido hacia las cinco de la tarde. En la dirección indicada encuentro una gran biblioteca de aspecto miserable. Del otro lado de la calle otra tienda: "Centro Cura de Ars, Mercería". Entro en la biblioteca un poco confusa, entre turista y curiosa. Pero dos jóvenes blancas me reciben con tran franca cordialidad que a los pocos minutos olvido mi turbación, y empiezo una charla de lo más agradable. Algunos negros entran y salen, pidiendo libros prestados.

Alrededor de las seis me preguntan si quiero quedarme a cenar con ellos. Dudosa, acepto. Nos dirigimos entonces, del otro lado de la calle a un apartamento muy reducido y también de aspecto miserable. Las chicas son jóvenes y están simplemente vestidas, pero con gusto. Los muchachos están en ropas de trabajo. La cena se compone de sandwiches y café. Me preguntan con ansiedad sobre Francia, los sacerdotes católicos y la Acción Católica. Recogen con una sonrisa mi pregunta:

—¿Y ustedes qué es lo que hacen?.

Aparentemente ellos "hacen" mucho, pero no dan mayor importancia a sus obras.

—Tenemos un centro de ropas; distribuímos sandwiches dos veces por día; un centro recreativo varias veces por semana para los niños; amparamos a toda clase de gente por dificultades de trabajo, de vivienda; publicamos un diario mensual para la comprensión de las razas.

Las leyes de Nueva York abolieron la separación, pero no las cumplen. Nosotros tenemos cierta autoridad sobre los patronos, y con éxito. Ninguna universidad católica osaría rechazar a ningún negro. Pero sobretodo, nosotros somos los únicos blancos que estamos en Harlem. Los negros lo saben y nos tienen confianza.

Estamos más seguros de noche en Harlem, que en cualquier barrio de Nueva York. Al principio nos aborrecían. La primera noche, cuando la "baronesa" llegó sola a Harlem en 1938, nadie quiso darle de dormir.

—¿Quién es esa "baronesa".?

—La fundadora del "Hogar de la amistad". Escapó de la revolución rusa y llegó a Nueva York en 1921. Era del partido de los rusos blancos y aquí, conoció la miseria. En 1930 vivió entre los desocupados, en Toronto, y muchas personas la siguieron. No tenía intención de fundar nada. La fundación se hizo sola. En 1938, el cardenal Spellman, la invitó a Harlem. Allí empezó todo. Luego abriéronse casas en Chicago, Wáshington, Portland y Lousiana.

—¿Dónde está ella ahora?.

—En Canadá.

—Aquí nos consagramos al apostolado internacional. Tenemos una directora general elegida por cuatro años, que a su vez elige directoras locales. Más al sur, hay un centro rural, dirigido por la misma "baronesa" actualmente casada con un periodista de Chicago, Eddie Doherty. Se quiere abrir otro centro en Yukón, país de misión.

—¿Pero, de qué viven?. ¿Trabajan en alguna fábrica?.

—No, no ganamos dinero. Mendigamos. Hacemos conferencias para dar a conocer nuestra obra. La gente nos envía ropas que nosotros distribuímos. Las que restan las dejamos para nuestro uso. Nuestra meta, como la de todo apostolado laico es la de restaurar el "Reino de Dios". No tenemos técnica, sólo nuestra presencia y caridad fraterna. Lo que hacemos no tiene ninguna importancia. Bien entendido, vamos a misa todos los días a la parroquia de los negros, y en la tarde, en la hora libre pasamos por la iglesia. Esta es todo.

—En suma, lo que hizo Carlos de Foucauld en Sahara...

Me dicen cuando me retiro: Venga cuando quiera. Hay muchos miembros permanentes, voluntarios, que vienen una o dos veces por semana. Tenemos equipos de estudios los lunes y jueves. Será bienvenida cada vez que venga a Nueva York. La haremos trabajar.

Yo volví después de algunas semanas para una comida. He conocido sus dificultades, falta de dinero, oposición de las familias, hostilidad del clero. Pero jamás los he visto sin una sonrisa, aún después de haber pasado una noche en blanco a causa de las chinches, de la radio del vecino o del calor de Nueva York. Una de ellas me dijo:

—Los tiempos heroicos ya pasaron. En Toronto en 1930, Flewy se hizo quebrar el fémur por los comunistas. En el sur, en el transcurso de una conferencia delante de católicos, la "baronesa" estuvo a punto de ser linchada porque a la pregunta: "¿Administra usted el casamiento de un negro y un blanco?, ella respondió:

—La Iglesia no lo prohibe. Yo no soy más católica que el Papa.

Los camareros negros del hotel, la salvaron llevándola en alto en un tacho, hasta el avión.

Ahora no tenemos más guerras de aventuras, solamente hay que mantenerse.

—¿Ayudan a la gente a volverse católica?.

—No, son ellos los que nos ayudan a nosotros.

Los caprichos de los niños y la responsabilidad de los mayores

LOS jóvenes esposos no dejan de advertir lo difícil que es ser mamá cuando los pequeños empiezan a tener antojos y, desgraciadamente, este comportamiento fastidioso se manifiesta y en los primeros meses de la existencia humana. Las reacciones de los mayores se pueden sintetizar en estas tres fórmulas: 1) es mejor no preocuparse demasiado del pequeño y confiar en la Providencia; 2) imponerse enérgicamente para exterminar desde el principio a los caprichos; 3) alentar aquellos que pueden ser desahogos naturales del exuberante dinamismo de la psiquis infantil.

El primer método se condena por sí solo, porque la indiferencia de los padres es siempre peligrosa y no es prudente adoptar la técnica del avestruz, descargando toda la responsabilidad en la Providencia.

Con respecto a la segunda fórmula, conviene ser muy claro y sobre todo hoy día en que la psicología moderna conoce bastante a fondo las leyes que rigen el desarrollo afectivo y mental del niño. En los países nórdicos, la mamá oye impasible el llanto y los antojos de los niños; pero esta impasibilidad, que llenaría de sobresaltos a nuestras madres, viene acompañada, antes o después, de la intervención enérgica para borrar todo rastro de una conducta indisciplinada. El niño llora, se agita hasta el espasmo y después se calma. Esto es lo mismo que el triunfo de la madre que puede poner a su hijo dentro de un ropero y dejarlo allí por horas para demostrar a las amigas la "cordura" del pequeño.

El niño es hemoso y tranquilo como un "suprumueble". La justificación parece excelente: si en los primeros tres meses no se ha hecho caso a los caprichos, el pequeño comprende que es inútil hacer escenas; pero si os mostráis demasiado solícitas, ellos aprovechan de vuestra debilidad y tendréis en casa un infierno continuo.

El psicólogo tiene reparos en justificarlo, porque sabe que durante la crisis, en la psiquis infantil se acumula un inmenso potencial de deseos, una carga que explotará con seguridad en años posteriores y que prepara el terreno para un estallido en cualquier forma neurótica. Cuidado, pues, con el razonamiento falso de las madres impasibles.

También la tercera fórmula vale poco; es cierto que el llanto y los caprichos representan válvulas de seguridad, pero no es exacto que esas válvulas resistan indefectiblemente a la onda afectiva. Puede salir bien, pero también puede terminar muy mal, cuando la prudencia no resiste más.

"¡Lindo discurso!" —dirán los jóvenes esposos que tengan pequeños indisciplinados. ¿Qué hacer si ninguna de las tres fórmulas es buena?".

Ante todo diremos que no existen recetas fáciles para combatir los caprichos de la edad infantil y que es más fácil darlas en teoría que llevarlas a la práctica. Pero hay una fórmula que caerá en desuso tan pronto se haya adquirido la práctica de buscar un psicólogo que haya dedicado años de estudio a la conducta de los niños. Sí, puede ser fastidioso iniciar una discusión, pero no vemos otra puerta de escape.

★ EL NIÑO ES UN ACTOR

En primer término, la madre no debe olvidar que ya a la edad de un año, al niño 'le gusta tener su público" y que demuestra precozmente que es dueño de una mímica sorprendente. Estamos ya frente a un actor que entiende mucho más de lo que suponen sus padres. A la edad de dos años, las cosas se complican, porque el pequeño se presenta obstinado y rebelde. Su respuesta toma en general la forma escueta del "no" y los padres empiezan a preocuparse. No debemos alarmarnos mayormente, asegura el psicólogo es la llamada edad del negativismo que no durará mucho; es un período crítico que no deberá dejar trazas desagradables.

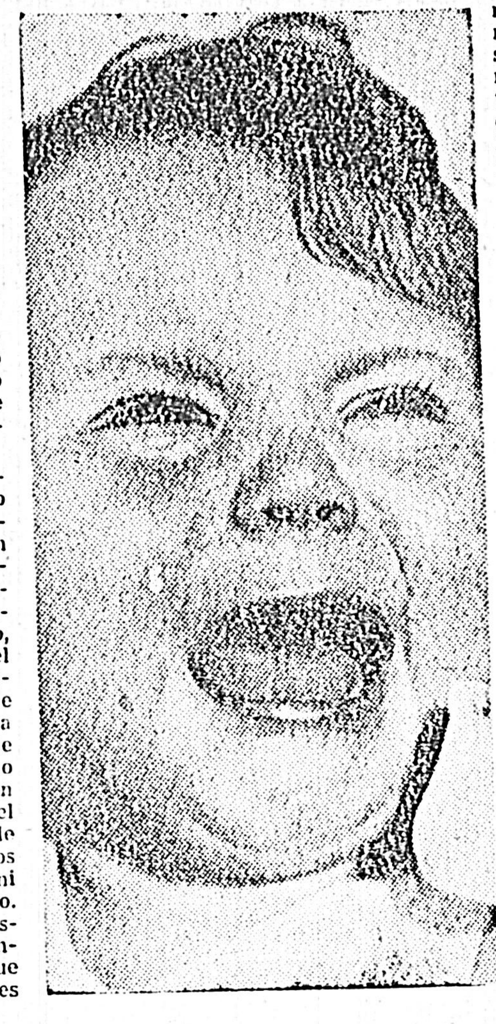
Pero —he aquí la pregunta— ¿dónde ha aprendido el niño este "no" mal educado? La respuesta es un tanto desconcertante para los mismos padres. Son ellos quienes en esta faz, caracterizada por la curiosidad y la inquietud, recurren con frecuencia al empleo del "no". y el pequeño no hace más que repetir las actitudes de los mayores. Es una de las maneras que encuentran para afirmarse, para ser importantes como sus padres, quienes resultan siempre el modelo que el pequeño quiere imitar y alcanzar. La conclusión es simple: si los "no" de los adultos son moderados, el pequeño no exagerará su uso.

A los tres años los niños observan con increíble atención cada movimiento de sus padres y son habilísimos en la aplicación de las expresiones mímicas de aprobación o rechazo. Es hacia los cuatro años, que estamos en presencia de otra crisis infantil. La sucesión de "porqués" y "cómos" empieza a obsesionar y a atormentar, y sabemos que estas preguntas pueden poner no sólo en situación de embarazo, sino en condiciones de manifiesto fastidio. Recién hacia los cinco años el niño empieza a sentirse un poco más independiente y a tenerse fe en lo que hace, pero no vaya a creerse que la ingrata "edad de los porqués", no deja rastros en los años sucesivos.

Si la mamá ha tenido un poco de paciencia en leer estas líneas, entonces no tardará en convencerse que el comportamiento del pequeño depende en gran parte de la conducta de los padres, porque ellos no hacen otra cosa que modelar su propia acción en la de los "mayores". Si están convencidos del hecho, deberán concedernos que también en el negocio de los caprichos la responsabilidad de los padres no es en verdad de descuidar. Veamos un caso concreto. Ana María no deja de ir al cine después de haber tenido un varoncito. Hace el aseo del pequeño, se asegura de que esté bien alimentado y corre al espectáculo con el hijo al brazo. Ella está convencida de que es una madre heroica, porque los espectadores no han sido molestados ni por un grito ni por una crisis de llanto. Pero el pequeño, en casa, empieza a estar inquieto, duerme mal y tarde o temprano tendrá caprichos. Y es natural que así sea, porque en los primeros meses de vida el sistema nervioso de la criatura humana es delicado ,intolerante de rumores o de escenas confusionarias. Error grave el de la madre que no se desprende del hijo y que insiste en llevarlo al cinematógrafo o a otros lugares bulliciosos. Fuera de una atmósfera de calma, la vida afectiva se desarrolla anormalmente.

¿Está segura, la madre, que los caprichos del niño no dependen frecuentemente del hambre? Parecerá mentira, pero quizá los padres recurren sin saberlo, a una verdadera tortura del hambre. Una joven esposa se lamentaba de que el pequeño seguía impertérrito en chuparse el pulgar. Hubiera bastado un suplemento de leche para hacer desaparecer el "vicio": he ahí demostrada la necesidad de conocer a fondo la exigencia alimenticia del niño en las distintas fases del crecimiento. Y no debemos olvidar que la estricta observancia en los horarios de las comidas es de por sí una garantía contra la aparición de muchos caprichos, porque el niño tiene hambre con emoción de ansias si se siente abandonado, y puede entonces portarse como un sujeto neurótico.

Esperamos no provocar ironía afirmando que también la elección infeliz de los juguetes puede influír sobre los caprichos infantiles. Los juguetes de los niños más grandecitos, que figuran armas, explican la tesis sobre la agresividad, que de este modo se hace indudablemente más marcada. Pero ahora hablamos de los juguetes en general y decimos de inmediato: evitad en los primeros años los juguetes complicados, porque un sonajero y cualquier pelota de goma tienen mayor valor que cualquier otro juguete "científico". Sólo al segundo año comenzarán con la caja de cubetas coloreadas (solamente de tintas vejetales) y con las lápices coloreados para los primeros garabatos. Es conveniente, ya al fin del segundo año, habituar al niño al orden también en el juego, pero séanos permitido insistir en un consejo: no elijáis los juegos según "vuestra" preferencia, porque no sóis vosotros quienes deben jugar. ¡Cuántos padres creen hacer felices a los hijos eligiendo juguetes con el típico criterio del adulto y después se asombran si los pequeños permanecen indiferentes o francamente aburridos!



¿Y qué diremos de la cortesía en el período infantil y de los métodos para inculcarla en el ánimo de los niños? También ésta es una cuestión llena de sorpresas y a más de un padre no le sentará bien. Es inútil forzar al niño a decir en presencia de extraños "gracias" y "por favor" si en casa, en la intimidad de la familia, estas dos palabras son tan raras como una mosca blanca. Si el niño tiene la oportunidad de oír al padre y a la madre que dan las "gracias", ellos los imitarán con naturalidad, sin el menor esfuerzo. Como se ve, los rudimentos de la urbanidad se aprenden en casa y como argumento no hay en verdad ninguno que agregar.

★ RECETA CONTRA LOS CAPRICHOS

Tal vez no sepamos lo bastante para tentar aquella famosa receta que interesa a todos los padres cuando los niños empiezan a tener caprichos. Naturalmente, debemos presumir que se han eliminado las causas de orden físico, como alimentación insuficiente, el sueño irregular, los estados alérgicos, etc.; por lo que limitaremos nuestra exposición al plano psicológico. El primer paso por dar es el recordar el fundamento de la psicología infantil: el niño quiere sentirse importante, tiene horror al abandono, quiere ser el centro de todas las atenciones. Es el primer ejemplo el que vale: satisfacer cada prepotente afirmación del niño significa ceder la primera vez y después la segunda, la tercera y así sucesivamente hasta establecer un infierno familiar. Sed cautas en aplacar los caprichos con golosinas y con promesas o con promesas bastante comprometedoras, para que en ocasiones posteriores no os salvaréis ya más.

La segunda regla es la de saber poner en relación la conducta de los niños con la de sus padres. Así como el pequeño está ávido de experiencias y de sensaciones, toca a los mayores eliminar las ocasiones infelices o anormales que el niño "no olvida". He ahí, el por qué el papá y la mamá, frente al niño, deben controlar sus gestos emotivos y acostumbrarse a ser calmos, serenos y comprensivos. Es verdad: el control constante causa fatiga, pero el sacrificio es útil si pensamos en la atmósfera de serenidad y de comprensión que se insinuará en el ánimo infantil. No olvidemos que en los refugios londinenses, durante los más terribles bombardeos aéreos de los alemanes, los niños junto a sus padres tranquilos no demostraban el menor temor, mientras en el caso contrario los psicólogos constataron verdaderos estallidos de histerismo colectivo. El niño busca en los mayores un modelo y es necesario ofrecerles esta ocasión para un proceso normal de identificación que será la base de la personalidad.

Siendo evidente que con los caprichos los niños tratan de disfrutar una situación, sed prudentes en contentarlos y demostrarles vuestro cuidado, sobre todo cuando se portan bien. Pero la sugerencia más sabia es la de "aclarar" la causa del capricho con tranquilidad, y no exagerar nuestros impulsos de castigo y de no perder nunca el control emotivo frente al niño, porque éste es un triste preludio de la obstinación infantil, con la acumulación de caprichos agresivos y ansiosos. En muchos casos, es también culpa de los padres el que surjan de improviso síntomas neuróticos que perjudican la libre afirmación de la personalidad. Está lejos de nuestra intención el transformar a los padres en auto-controles, que son "siempre" sabios e infalibles, pero es cierto que una sincera meditación sobre sus ventajas en el control emotivo "en presencia de los niños", acabará por dar buenos frutos. Mejorará la atmósfera entre los cónyuges, atenuará la prepotencia de los caprichos infantiles, y si se consigue esto, entonces nuestra receta no habrá sido inútil.

★ MECANISMOS QUE NO SON CAPRICHOS

Tenemos ahora que ocuparnos de una cuestión importante: del mecanismo que a muchas madres y maestras de escuelas elementales les parecen verdaderos "caprichos" del niño. Así como la mayoría de los niños usan correctamente de la derecha para escribir o para tomar la cuchara, es muy frecuente entre los padres y los maestros intervenir con cierta energía para corregir lo que consideran un defecto o una actitud obstinada. Es indudable que los ambi-diestros (aquellos que usan con igual facilidad las dos manos) gozan de ciertos privilegios, pero no vaya a creerse que estos sujetos sean infaliblemente más inteligentes: por lo que es absolutamente equivocada la opinión de quienes quieren en los asilos y en las escuelas elementales establecer el ambi-diestrismo entre los niños.

Sobre los zurdos y sobre los ambidiestros sabemos poca cosa, pero podemos acercarnos al problema aclarando un punto preliminar: el que tiene relación con el dominio de ambas manos en la gran mayoría de los hombres y las mujeres. Nos referiremos a las dos tesis principales que contribuyen con igual medida a la explicación del fenómenos. La primera insiste en el desarrollo desigual de los dos hemisferios cerebrales: en efecto, el examen del cerebro demuestra que las dos partes no presentan el mismo grado de complejidad. En la mayoría de los casos el hemisferio izquierdo aparece más desarrollado y el hecho es importante, porque es sabido que los movimientos de la parte derecha del cuerpo están dirigidos por el hemisferio izquierdo, en tanto que la parte izquierda está dirigida por el hemisferio derecho.

El predominio de los que usan de la mano derecha se explica entonces por el mayor desarrollo de la zona izquierda del cerebro. La segunda tesis pone de relieve el llamado reflejo tónico del cuello, esto es, la posición que toma la cabeza del niño durante los primeros meses de vida. Es evidente que la inclinación lateral de la cabeza obliga al sujeto a mirar los movimientos de la mano que tiene directamente delante de los ojos y también este hecho parece favorecer el lado derecho del cuerpo. En líneas generales, la habilidad no tarda en seguir la dirección del viento y es hacia el segundo semestre de vida que el niño se orienta decididamente en el predominio de la mano derecha. No se habla entonces de las presuntas ventajas de los ambidiestros, porque se ha observado que aún en estos casos se encuentran atrasos en el primer desarrollo del lenguaje y mayor frecuencia de la tartamudez. También es cierto que al per-

(Continúa en 10ª pág.)

LA COCINA DE ANA MARIA

3 Hors d'oeuvres rápidos

Zanahoria rallada: Apilar la zanahoria rallada y sazonada en una fuentecita redonda. Adornar de aceitunas descarozadas y hojas de berros o lechugas.

Salchichón con nueces: Cortar rebanaditas finas de salchichón y colocar en fuentecita alargada, poner sobre cada una 1/2 nuez y adornar con un bordecito de manteca en boquilla rizada. Poner entre medio tiritas de pan negro.

Arvejas Sully: Poner el contenido de una lata de arvejas bien enjuagado y sazonado en el centro de una fuente, rodear de zanahorias crudas cortadas muy finitas y de ramitos de coliflor, todo bien sazonado.

Tarta de queso

Ingr.: 1 receta masa sencilla, 2 huevos, 2 tazas de leche, sal, 1 taza queso rallado (tipo Gruyere), 1 taza queso en rebanaditas finas (tipo Gruyere), nuez moscada.

Forrar una tartera de masa. Batir los huevos, añadir la leche y el queso rallado, sazonar. Poner en la masa de la tartera. Colocar encima las rebanaditas de queso y colocar en horno caliente 25 minutos.

Cornetes de jamón

Ingr.: 8 rebanadas de jamón, ensalada rusa, huevos duros, ensalada verde.

Quitar el borde al jamón que debe ser bien unido. Preparar los cornetes pegando los bordes con un poco de manteca. Rellenarlos con la ensalada rusa bien sazonada y con bastante mayonesa. Colocar los cornetes en una fuente redonda en forma de estrella con las puntas para el centro. Poner al centro una ensalada verde bien lavada y seca y entre los cornetes grupitos de rabanitos y sobre cada cornete una rodaja de huevo duro.

Pancitos mariposa

Ingr.: 4 cucharaditas de Levadura Seca Fleischann, 1 cucharadita de azúcar(1/4 taza de agua tibia, 5 tazas de harina (500 grs.), 1/3 taza de manteca (70 grs.), 1/2 taza de azúcar, 1 1/2 cucharaditas de sal, 2 huevos, 1 taza de leche tibia.

Se espolvorea la Levadura Seca en el agua tibia, se agrega la cucharadita de azúcar, se deja reposar 10 minutos, luego se revuelve. Se agrega 1/3 taza de la harina, mezclando ligeramente, y se deja leudar durante 20 minutos.

Se bate la manteca junto con el azúcar y la sal. Se agregan los huevos, uno a uno, y la leche. Se incorpora la mezcla de harina y levadura y el resto de la harina, batiendo bien. Se amasa sobre una tabla enharinada hasta que quede suave.

Se coloca la masa en un bol engrasado, y se pinta la superficie ligeramente con manteca derretida. Se cubre, y se deja leudar aproximadamente 2 horas. Se coloca sobre una tabla y se estira hasta formar un rectángulo de aproximadamente 15 cms. de ancho y 1/2 cms. de espesor. Se unta la superficie con manteca derretida, se arrolla a lo largo, y se corta en trozos de 5 cms. de ancho. Se hace una depresión en el medio de cada pancito con un mango de madera fino.

Se colocan los pancitos sobre una placa engrasada, se cubren, y se dejan leudar durante 30 minutos. Se cuecen en horno moderado (375°F o 190°C) durante 15 minutos. Se pintan los pancitos con manteca derretida al sacarlos del horno. Se obtienen aproximadamente 20 pancitos.

Polenta relleno

Ingr.: 1 1/2 litro de agua hirviendo, 2 tazas de harina de maíz, sal, 4 rebanadas de mortadela, manteca, tuco.

Echar la harina de maíz en el agua hirviendo en forma de lluvia. Sazonar, cocinar a fuego lento 3/4 de hora revolviendo a menudo. Agregar una vez pronta, un poco de manteca y revolver bien. Enmantecar una fuente de horno. Poner una camada de polenta, luego la mortadela cortada en 4 partes, luego el resto de la polenta y bañar con el tuco abundante. Polvorear con queso rallado y poner un momento al horno bien caliente. Servir en seguida.

Tres potes de crema

Ingr.: 3/4 taza de azúcar, 4 yemas, 1 cucharita de maicena, 1/2 litro de leche.

Batir yemas y azúcar, añadir maicena disuelta en un poquito de leche fría. Agregar la leche hirviendo, poner al fuego y retirar no bien empiece a hervir. Colocar esta crema una vez fría y colada en 3 potes distintos y perfume uno con vainilla en polvo, otro con extracto de café y otro con chocolate derretido a baño maría.

Fosforitos
(Saladitos para cocktail)

Ingr.: 1 taza de harina, 1/4 taza manteca, sal, 1/4 vaso agua.

Mezclar harina y manteca, salar. Añadir el agua y mezclar sin amasar. Si hace falta se pone más agua. Estirar a 1/2 ctm. Doblar en tres como una servilleta. Luego en tres en sentido perpendicular. Reposar envuelto 20 minutos. Estirar y repetir la operación. Reposar 15 minutos. Estirar a 5 mm. de espesor. Polvorear con sal gruesa algo aplastada, tratando que penetre ligeramente en la masa. Pintar con huevo. Cortar en tiritas del tamaño del dedo meñique. Horno caliente de 10 a 11 minutos.

El té de las 5

Hagamos el té como las inglesas:

Elegir un té de muy buena calidad.

La tetera de barro de forma redonda es la invitada de honor en todas las mesas británicas. Se dice que el aroma se expande mejor y el calor se conserva más en estas teteras.

Usar el agua que hierva fuerte, pero que haya hervido solamente unos segundos. El agua que ha hervido mucho le da al té un gusto detestable.

Llenar la tetera de agua hirviendo y dejarla 5 minutos. Tirar el agua.

Secar la tetera. El té debe estar bien seco cuando reciba el agua caliente.

Poner en la tetera tantas cucharitas de té como haya de invitados más una. Si el té es fuerte, suprimir esta última.

Reposar el té 5 minutos. Si comienza a enfriarse, la amargura de la planta pasa al té y es nocivo para los estómagos delicados.

Llenar las tazas. Volver a poner agua hirviendo a la tetera igual a la cantidad que se ha servido.

Usar solamente leche cruda y fría o crema. Si no se toma leche, presentar rodajas de limón.

Proteger la tetera y la jarra de agua hirviendo con una cubre tetera que le conservará el calor.

Servir con tostadas. Las de pan americano quedan muy ricas. Se cortan de 1 ctm. de espesor y se tuestan de manera que queden los bordes dorados y el centro tierno. Se untan con manteca estando bien calientes, para que se impregnen bien. Calentar el cuchillo para cortarlas con facilidad.

Tostadas con mermelada de naranja. Se sirven también bien calientes y se pasa la mermelada aparte. No poner las tostadas una sobre otra, pues se humedecen con el vapor que despiden y se ablandan.

Tostadas con canela. Preparar 3 cucharadas de azúcar y 1 de canela. Enmantecar las tostadas calientes y espolvorear con la mezcla, servir en seguida.

Los scoles, los bollitos, las tortas, etc., son deliciosos acompañamientos para el reconfortante té de las 5 en estos días de invierno.

Alrededor del mundo

★ ALEMANIA

El socorro católico francés recogió cerca de 200 niños de las regiones de Alemania y Austria inundadas por el Danubio. Desde el comienzo de la catástrofe. El Socorro aportó su ayuda a la población. Además numerosas familias francesas refugiaron durante un período de cinco semanas a 700 niños alemanes desamparados.

★ FRANCIA

Del 12 de julio al 30 de setiembre, tendrá lugar en el Instituto Católico de París, la primera exposición anual del libro católico. Serán presentados al público más de mil volúmenes, repartidos en catorce secciones.

★ GUATEMALA

Mons. Mariano Rossell, arzobispo de Guatemala, publicó una carta pastoral dirigida a los gobernantes en la que declaró: "Ustedes no han expulsado a los comunistas de Guatemala ni para poner en duda los derechos de los obreros, ni para privarlos del derecho natural que tienen a la tierra que cultivan, ni para despojarlos de sus justas adquisiciones sociales... Repetimos que fueron las doctrinas de los partidos conservadores y liberales las causas del comunismo; los primeros, deteniendo el desarrollo de la justicia social; los segundos, minando la conciencia del pueblo, levándolos a colocar el bien particular por encima de todos los otros valores.

★ ITALIA

En Roma tuvo lugar hace unos días el congreso internacional de los Hijos de María. Asistieron 6.000 delegados de los 562.000 miembros de este movimiento establecido en 33 países.

★ JAPON

Dos religiosos franceses fueron condecorados por el gobernador japonés. El Padre José Flanjao, de las misiones extranjeras de París, recibió la V orden del "Sol Naciente" por haber enseñado durante veintidós años en el Japón.

El Hermano Teodoro Gutlebon, hermano de las escuelas cristianas, recibió asimismo la V orden del "Tesoro Sagrado" después de haber enseñado cuarenta y seis años en un colegio de Tokio.

★ PORTUGAL

El gobierno portugués albergó gratuitamente, a título permanente, a dos ancianos europeos refugiados de China.

POR SI NO LO SABIA

Un puñado de soda y medio vaso de vinagre volcados en el vertedero de una pileta que se haya obstruído por suciedad, bastarán para limpiarlo.

★

Los envases de lata que trae cierta marca de papel celofán engomado, con sus alegres colores de diseño escocés, son tan bonitos que da pena tirarlos cuando se termina el celofán. Aquí tiene una idea para aprovecharlos: como soporte para reloj pulsera, en 1 mesa de luz o de la cocina. Se separan un poco los costados, se coloca el reloj en un ángulo que facilite la visual, y se cierran nuevamente los costados, apretando la caja del reloj.

★

Nunca ponga los platos sucios directamente en la pileta, para lavarlos. Una escobilla o varios recortes de papel viejo servirán para una pre-limpieza, que facilitará la labor sub-siguiente, pues no habrá posibilidades de que se "tape" la pileta.

LAS MESAS Y SU APLICACION

Hay que comprender que la finalidad de los muebles no es llenar rincones vacíos. La diferencia más grande que existe entre el efecto moderno de una decoración y la antigua, reside en el número proporcional de mesas. Antes, en el conjunto, predominaban los armarios, las cómodas, los trinchantes, y los roperos. Ahora predominan los sillones y las mesas.

Las paredes con armarios y los largos mostradores en cocina, "office" y baño, han eliminado la necesidad de los grandes muebles para guardar cosas. La disminución del servicio y del tamaño de los apartamentos ha eliminado también las grandes mesas centrales (de comedor, de sala, de biblioteca) y ahora la función de una mesa se ha distribuído entre tres o cuatro más pequeñas, de uso múltiple y de continua actividad.

De las mesas pequeñas o complementarias, depende ahora el confort de una casa. Si son útiles y están bien diseñadas para la función que se les asigna, los miembros de la familia podrán recibir a sus amistades con elegancia y poco trabajo, tener siempre a mano el libro, el cenicero, la labor, los cuadernos de estudio y vivir sin crear desorden. Si las mesas son solamente de adorno, el conjunto tendrá un aspecto frío y la vida dentro de esas casas resultará incómoda.

En los apartamentos modernos de reducidas proporciones, es posible combinar la mesa de comer con el grupo de sofá y sillones. Se manda hacer entonces una mesa baja proporcionada al sofá y del otro lado se colocan sillitas bajas colocándose, de esta manera, hasta ocho personas a su alrededor. Es muy adecuada esta mesa para revistas, costuras, y para servir el copetín, en las reuniones íntimas.

Las mesas a los costados del sofá son útiles porque sobre ellas se colocan las esenciales lámparas de lectura. Mas ni unas ni otras deben ser demasiado chicas, ya que no son solamente un adorno más, su tamaño debe estar en relación al sofá.

Cuando no hay bar en la casa, esta función también se delega a una mesa. Por eso los juegos de mesas que encajan unas debajo de las otras resultan prácticas, lo mismo que las mesas bajas en forma de cubo que se pueden unir o separar según las exigencias de la ocasión.

Los dormitorios de grandes y chicos se pueden aprovechar mucho mejor si se los completa con pequeñas mesas estratégicas destinadas a la labor o al estudio. Una mesa rinconera hecha con un simple estante en forma de "L" reemplaza al tocador, con buena luz puede servir de escritorio. En la habitación de los chicos una mesa o una tabla de pared a pared debajo de las ventanas puede ser la solución para todo el problema de pupitres, mesa de carpintería, juegos, etc. Cajones forrados de cretona, la misma de los cortinados o de la colcha, se pueden utilizar a la vez como baúles y como mesas. Para forrarlos se emplea engrudo, aplicando al revés del género cortado en partes, siguiendo la forma del cajón. Se cepilla luego para que el género quede bien liso. Las terminaciones se hacen con trencillas o con cinta contrastante.

Esta mesa sustituirá la falta de una mucama, ya que pueden colocarse con gran comodidad todos los elementos necesarios para servir la mesa.

Bandejas grandes sobre patas plegables se utilizan como mesas y también se pueden hacer con planchas de vidrio puestas sobre un simple soporte de hierro.

Es maravillosamente útil una mesa rodante o plegable con bandeja para servir el té o lo que sea de manera rápida. Al elegirla, hay que buscar que no sea demasiado pesada, que sus ruedas corran con facilidad, que las superficies planas resulten lavables y sufridas, que el mueble en conjunto no resulte ni demasiado grande ni demasiado chico para el espacio en que se ha de poner habitualmente.

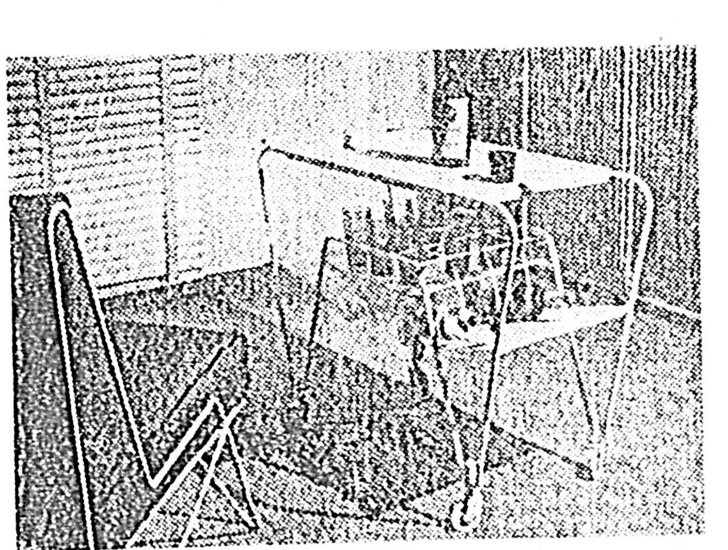
Antes de un cocktail o té, se colocan en la mesa todas las cosas necesarias. Después se emplea para llevar de una vez todos los vasos y tazas utilizados.

Pero si no hay espacio para guardar una mesa rodante, se puede reemplazar por una bandeja grande que se coloca sobre patas cruzadas plegables.

Quizás de todos los muebles de una casa, no haya ninguno más útil que éste.

¿No vale la pena elegirlo antes que a ese bargueño de adorno?

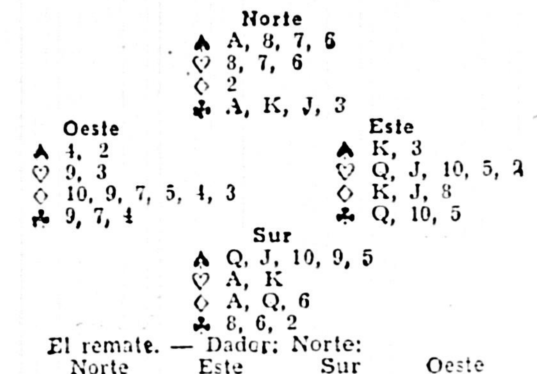
Otras mesas deben destinarse a estudio, a lectura, bridge, costura, lo que sea necesario a la vida de la familia y equiparse con los accesorios correspondientes. Un papel secante y una taza con lápices y pinceles basta para dar a una mesa de arrimo, el carácter de un escritorio. Una ex mesa de comedor adosada a la pared y cubierta de revistas y de diarios, se transforma en magnífica mesa de biblioteca; pintada y combinada con una estantería para objetos de costura es una útil y simpática mesa de cortar y cubierta de macetas y plantas es la base de un jardín de invierno.



Mesa portátil para servir el cocktail con reparticiones donde se colocan los vasos y botellas.

Algunos comentarios sobre BRIDGE

50ª MANO INTERESANTE



El remate. — Dador: Norte:

Norte	Este	Sur	Oeste
1 ♣	1 ♡	1 ♠	Paso
3 ♠	Pasa	6 ♠	Pasa
Pasa	Dobla	Redobla	

Sale Oeste de 9 de corazón, y una mirada al muerto le hace comprender a Sur que todas las figuras que faltan están en poder de Este. Así, toma la salida con su As, juega la dama de pique, y pone el As del muerto, y juega el único diamante, haciendo la fineza a su Dama; juega después el As, y descarta un trébol del muerto; el Rey de corazón, el 6 de diamante, y lo falla en el muerto, y un corazón del muerto que falla en su mano. Juega un trébol al Rey del mudo. En ese momento, las cartas son:

Norte
♠ 8, 7
♡ ninguno
◇ ninguno
♣ K, J

Oeste
♠ 4
♡ ninguno
◇ 10, 9
♣ 3

Este
♠ K
♡ 10
◇ ninguno
♣ Q, 10

Sur
♠ 9, 5
♡ ninguno
◇ ninguno
♣ 8, 6

Sur juega un pique. Oeste gana con el Rey, y ¿qué juega? Si manda el 10 de corazón, Sur falla en su mano y descarta el Jack de trébol del muerto, y si juega trébol hacia la tenaza de Norte, también le da a Norte las dos bazas en trébol, y el juego está cumplido.

SISTEMA DE PUNTOS PARA LA AVALUACION DE LAS MANOS

Contestación a las aperturas de uno en palo (Continuación)

Las respuestas que hemos dado hasta ahora, son con manos débiles o medianas; pero si nuestra mano es fuerte, debemos hacerlo notar en nuestra contestación, ya sea aumentando en salto el palo de apertura, nombrando otro, o anunciando dos o tres Sin triunfos.

Para el primer caso, es decir, salto en el mismo palo, que es **forcing a game,** es necesario tener una buena ayuda en triunfos, por lo menos cuatro con un honor, y de lado una fuerza de 10 a 16 puntos. Por ejemplo, nuestro compañero abre de un corazón, y nuestra mano es:

♠ A, 7; ♡ Q, 8, 6, 5; ◇ A, J, 9, 3, 2; ♣ 8, 6;

la contestación debe ser tres corazones. Con la misma fuerza, pero una ayuda menor en triunfos, como ser:

♠ A, Q; ♡ 8, 6, 5; ◇ A, J, 9, 3, 2; ♣ 8, 2,

nuestra respuesta debe ser dos diamantes, y si el abridor repite su corazón, podemos ayudar con los que tenemos, marcando el game.

Las respuestas en salto doble, un corazón, cuatro corazones, muestran una mano con muchos triunfos, con fallos o semifallos, y menos de 9 puntos en figuras; es decir, una mano que sólo puede jugarse en esa denominación, y que no ve perspectivas de slam.

Por ejemplo, abriendo nuestro compañero de un corazón y teniendo nosotros la siguiente mano:

♠ 9, 8; ♡ A, Q, 7, 6, 5; ◇ K, 7, 6, 5, 4; ♣ 3

nuestra respuesta es cuatro corazones y nuestro compañero pasará, salvo que su apertura fuera la máxima (21 puntos). Pero ya sabe que en figuras no tenemos más de 9 puntos.

51ª MANO INTERESANTE

Norte
♠ K, J, 6, 4
♡ 9, 7
◇ A, 8, 7, 4
♣ J, 6, 4

Oeste
♠ A, 8, 5
♡ K, 8, 2
◇ K, Q, J, 9, 5, 2
♣ 9

Este
♠ 10, 9, 7, 2
♡ J, 10, 6, 4, 3
◇ 10, 6, 3
♣ 5

Sur
♠ Q, 3
♡ A, Q, 5
◇ ninguno
♣ A, K, Q, 10, 9, 7, 3, 2

El remate. — Dador: Este.

Este	Sur	Oeste	Norte
Paso	1 ♣	1 ◇	1 S. T.
Paso	3 ♣	3 ◇	5 ♣
Paso	6 ♣	Paso	Paso
Paso			

(La solución en el próximo número).

CURIOSIDADES

En Croacia las mujeres no llevan vestidos de luto a la muerte del marido. Se desconoce toda señal externa de duelo. Por el contrario, cuando la mujer visita la tumba del esposo suele usar vestidos de diferentes colores en honor de sus antepasados.

★

Hasta hace algunos años no se publicaban en Grecia revistas humorísticas. Toda tentativa de introducir este género de lectura fracasaba, porque no interesaba al público... Como se ve, Grecia es siempre la tierra de la literatura majestuosa.

☆

Era yo entonces un abogado joven y mi secretaria no resultaba precisamente un dechado de cooperación. Si llegaba algún cliente cerca de la hora de cerrar la oficina, desaparecía por temor de tener que quedarse un poco más tarde de dicha hora. Cuando me encontraba yo fuera de la población la señorita, según me lo informó un pasante de derecho que tenía yo en el bufete, no se preocupaba gran cosa de su trabajo. La llamé a mi oficina privada y le hablé detalladamente de todas estas faltas. Después agregué: "En vista de todo lo anterior, lo que voy a hacer es a subirle el sueldo, pero usted va a ganar lo que yo le pague". Y, efectivamente, se dedicó a ganarlo y jamás he contado, de entonces acá, con secretaria mas eficiente.

★

En la sección anuncios clasificados de uno de los principales periódicos de Toronto, ciudad de Canadá, se apelaba a la curiosidad y al buen humor de los lectores con lo siguiente: "Dos individuos perezosos, con un camión destartalado, transportarán cualquier cosa a cualquier parte. El hambre nos obliga a trabajar".

Alguien a quien amar

(Viene de 3ª pág.)

las palabras de la joven, silencio que quedó roto por su llanto desolado.

Los tenía enfrente. Estaban tomados de la mano como dos niños. El muchacho era joven, podría tener la misma edad de Mauricio. También su modo de tener erguida la cabeza, y sus dulces ojos verdes de mirar apasionado, le recordaban al hijo desaparecido. El rostro de Mariela brillaba de felicidad.

—¿Por qué ha hecho esto, señora?

—Porque todos teníamos sed, sed de amor. Ven aquí, Mariela, te enseñaré a no decirme señora, sino "mamá". Tengo necesidad de hijos a quien amar, no puedo negarme a este don de Dios. Junto con mi dinero, querida hija, tendrás mi cariño, la posibilidad de instruirte y de eso que ayuda a ser —me lo has dicho tú misma— un ser humano.

Ricardo le tomó la mano dejándole un cálido beso de agradecimiento.

Desde el fondo de su corazón se vió junto a Mauricio, que con su mirar infantil le decía:

—¿Has visto, mamá, cómo por fin has encontrado alguien a quien amar? Yo te lo he mandado. No estaré más muerto si puedo ser útil a quien vive. Adiós, mamá, aunque lejos, estoy junto a tu nueva felicidad.

Fuese milagro, fuese sueño, lo cierto es que lo vió alejarse con su alegre juventud en dirección al mar...

Los caprichos de los niños y la responsabilidad de...

(Viene de 7ª pág.)

filarse la prevalecencia monolateral (esto es, de una sola mano) desaparecen también estas irregularidades del desarrollo.

¿Pero qué sucede cuando es la izquierda la que toma la dirección del viento? Estamos en presencia del mecanismo y nos apresuramos a precisar que existen dos tipos, aquel que aparece en cierto modo hereditario (quizá se encuentre el fenómeno en la línea de ascendientes) y el adquirido por el sólo hecho de que el niño imita a algún compañero zurdo, o también porque ciertas lesiones patológicas afectan un hemisferio cerebral (encefalitis, por ejemplo). Pero en la mayoría de los casos el verdadero izquierdismo es precoz, lo mismo que el diestrismo y recién es posible diagnosticarlo a los dos años de edad.

Entendámonos sobre este delicado argumento. Si el zurdo presenta esta característica y se continúa en los años pre-escolares y escolares usando de la mano izquierda, tanto para escribir como para jugar, debemos aceptar la realidad tal cual es y no tratar obstinadamente de incluir sobre esta conducta perfectamente normal. Es falso insistir en que el mecanismo produce una cierta disminución de las facultades intelectuales o cualquier anormalidad de los sentimientos, muchos ejemplos ilustran contradictoriamente una afirmación de tal naturaleza. Es inútil rezongar al zurdo, sacarle violentamente de la mano izquierda la cuchara o el lápiz, obligarlo a servirse siempre de la derecha, insistir en el ejemplo de los compañeros que son destrimanos, castigarlo por este "vicio" o "capricho"; toda técnica equivocada es muy peligrosa. ¿Qué obtendremos? Dolores de cabeza, inapetencia, irritabilidad y —lo que es peor— la tartamudez. Los castigos, la ironía, el ridículo y la incomprensión general del niño producen un grave conflicto emotivo, la convicción de ser un individuo inferior, enfermo, distinto de los demás, odiado por los maestros y por los mismos compañeros. Conflictos emotivos que fatalmente conducen al comportamiento típico neurótico.

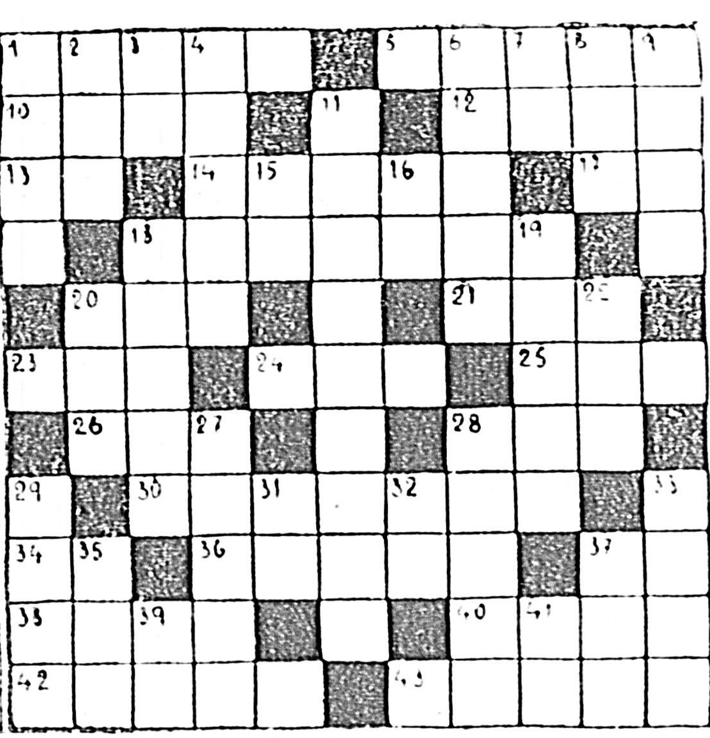
No se trata, pues, de "caprichos" o de gestos obstinados de niños rebeldes, sino de un fenómeno natural que está condicionado por una estructura particular del cerebro, y entonces es tiempo de respetar la personalidad de los zurdos.

ANTONIO MOTTO.

(Concesión de revista Belmondo, Milán).

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES. — 1. Cultivado, trabajado. - 5. Diosa griega del pensamiento, equivalente a la Minerva de los romanos. - 10. Rezar. - 12. Disco en escudo usado en blasones. - 13. Adverbio de negación. - 14. Embisto. - 17. Río, el más largo de Siberia. - 18. Torre en lugar alto para registrar el campo. - 20. Piojo de las gallinas. - 21. Ciudad y puerto de Finlandia. - 23. Exclamación destinada a aplaudir. - 24. Río de Suecia que nace en los montes Kioelen y desagua en el golfo de Botnia. - 25. Parte de ciertas vasijas que sirve para asirlas. - 26. Onda que se forma en la superficie del agua. - 28. Arbol leguminoso de Venezuela. - 30. Engomado de las telas. - 34. Símbolo químico del sodio. - 36. Pinzas que usan los cirujanos para mantener separados los tejidos en las operaciones. - 37. Notación musical de "a tempo". 38. Ligero, de movimientos fáciles. - 40. Tonto, necio. - 42. Brotar, salir libremente. - 43. Francmasón.

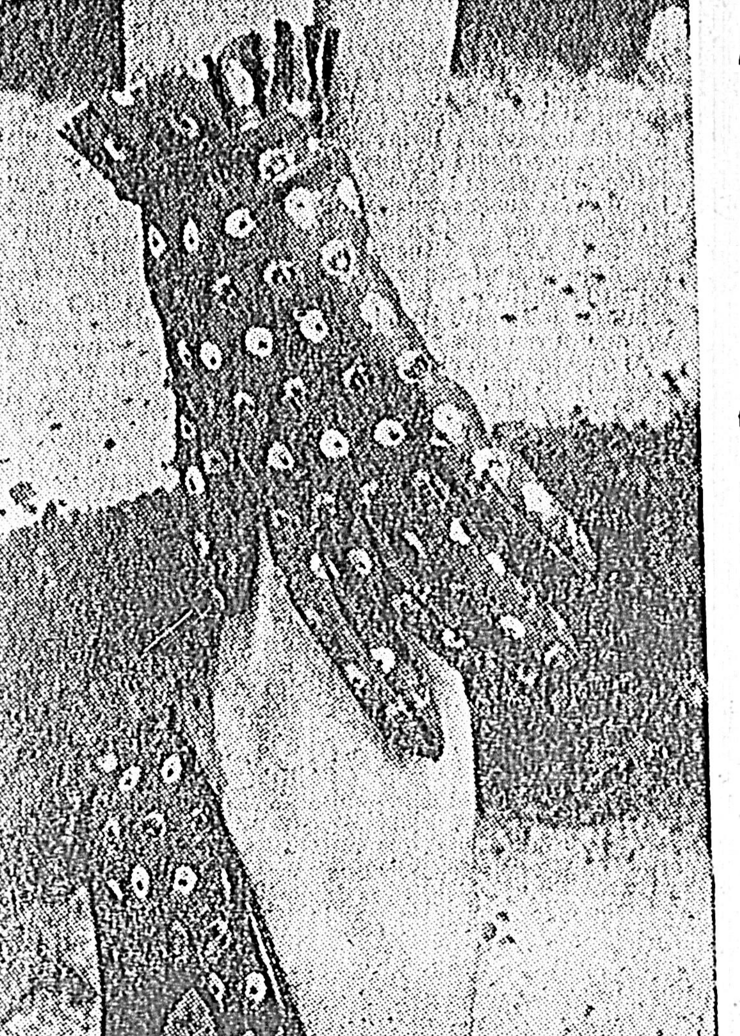


VERTICALES. — 1. Fruto de las coníferas. - 2. Bisonte casi extinguido de Europa. - 3. Nota musical. - 4. Tráfico de negros. 6. Iliano Pérgamo, ciudad del Asia Menor. - 7. Río de Aragón, que desagua en el Cantábrico. - 8. Nuevo, moderno. - 9. Luz del día antes de salir el sol. - 11. Demostración afectada de cariño. - 15. Interjección ¡tate! - 16. Interjección ¡quiá! - 18. Ciudad de la antigua Campania. - 19. Parte en forma de tablero que corona el capitel. - 20. Nieto de Dárdano, fundador de Ilión. - 22. Animal plantígrado de gran fuerza y tamaño. - 27. Nombre de mujer. - 28. (Manuel), político español (1880 - 1939), presidente de la República española de 1936 a 1939. - 29. Estado de Indochina oriental. - 31. Terminación de infinitivo. - 32. Preposición separable. - 33. (Marco Silvio), emperador romano en el año 69. - 35. Oficial del ejército turco. - 37. Período de tiempo en que la tierra da una vuelta en torno al sol. - 39. Prefijo privativo. - 41. Variante pronominal.

A	T	A	U	D	■	A	U	N	A	R
C	O	S	■	U	L	M	■	A	N	I
A	G	■	D	O	■	I	R	■	A	N
N	O	N	O	■	O	■	O	S	L	O
T	■	U	N	I	S	O	N	O	■	C
I	P	E	■	L	A	R	■	P	O	E
L	■	R	U	I	D	O	S	O	■	R
A	L	A	S	■	O	■	A	R	C	O
D	E	■	O	N	■	R	O	■	I	N
O	D	A	■	A	S	I	■	S	E	T
S	A	L	M	O	■	F	R	I	N	E

(Solución del número anterior)

LOS ZAPATOS Y LA MODA



Elegantes modelos de Dior-Delman, de zapatos y guantes en imprimé sobre fondo negro y pequeñas flores claras.

EL zapato es el complemento elegante número dos, ya que el sombrero es el número uno y la cartera y guantes ocupan el tercer lugar.

Cada año a medida que transcurre el tiempo, la moda lanza una línea drástica a seguir, y la mujer a quien le gusta vestirse bien, se sacrifica, y como una religión, adopta las reglas casi sin protestar.

Sin embargo, nunca antes el sector femenino había estado tan encantado, ya que en este año son tan variadas las tendencias, que toda mujer elegante puede estar al "último grito" sin necesidad de sujetarse a una forma determinada.

Así tenemos que se pueden usar desde los pequeñísimos sombreros de líneas muy definidas, hasta los muy grandes de trabajos muy complicados. Y todavía más, se colocan como mejor convenga: sobre la frente hasta llegar a las cejas, en el centro de la cabeza; en la parte posterior; o si lo prefiere coquetamente hacia un lado; asimismo se pueden usar con él o prescindir si es que incomoda la visual.

Ahora bien, en los zapatos la razón comodidad es lo más importante; se terminó la época en que tener el pie chico" era signo de distinción y elegancia; con todo, el zapato define de un modo muy importante la distinción de una mujer.

Para la mañana, para ir de tiendas, el zapato más indicado es el tipo sport, o sea el de taco de suela, el llamado "trotteur" que tan bien acompaña un sacón o un tailleur.

También se usa enormemente entre la gente joven los mocasines; éste es el preferido por las estudiantes de todo el mundo, pero no se debe abusar de él porque no hace elegante.

El zapato escotado en charol, cabritilla o gamuza, "el clásico", con taco de 5 1/2, 6 ó 7 1/2, está indicado para todas las horas del día, variando de la mañana a la tarde, sólo por su material.

Muy bonitos son los escotados que tienen un fino trabajo de ojalillos pespuntados son para los conjuntos de calle y no deben llevarse con traje de vestir.

El taco es importantísimo. Ahora se usan de aluminio; dentro del estilo Luis XV, pero mucho más altos y finos, para vestir de 7 a 8 ctms. No creemos que esta moda del taco tan alto dure mucho, no porque el material empleado no sea de gran resistencia, sino porque no se consigue la estabilidad y comodidad necesarias, pues hay que pensar lo cansada que se siente una mujer parada dos o tres horas en una recepción poco menos que en punta de pie.

En las sandalias de gran vestir, se usa la cabritilla dorada o plateada; en las más nuevas, el raso. Se ven mucho las piedras incrustadas, son de muy bonito efecto.

En cuanto a los colores, el negro es el preferido, combinado con el color cognac. Han aparecido en París unos muy bonitos presentados por Palinkas, escotados, terminados por una moña.

Para la próxima temporada de verano, la sandalia sigue triunfante. Se ven en toda Europa en todos los materiales utilizables. Ya no se necesita el cuero ni la paja. Los nuevos materiales de nylon que imitan tan bien los cueros auténticos y las más finas rafias.

Unos muy bonitos vistos en lo de Dior eran de satin cotton negro con pequeñas flores en el tono del blanco, rosa y gris. Guantes de la misma tela hacían juego.

En el desfile de modelos de Copacabana pasaron un traje negro con zapatos de cabra rosa pálido y guantes de lo mismo. Parece que estos zapatos harán furor la próxima primavera, como en un tiempo hicieron los zapatos color beige.

Las pajas caladas, entrecruzadas, rellenan muchas veces los espacios de las sandalias haciendo un bonito efecto.

En algunas casas de Italia y Francia se han visto las "babuchas orientales" en finos rasos con ricos bordados; en algunas, la punta estaba exageradamente levantada y se combinan de raso y lamé dorado; en estas babuchas el taco es sólo de 3 ctms.

En Londres, en cambio, se usa siempre el "scooter", tan cómodos, tan finos y elegantes. Se hacen mucho de antílope marrón claro, algunos con hebillas y otros con lengüetas atadas. Estos generalmente tienen la suela de caucho; es de imaginarse que con el clima húmedo son así más saludables.

Aunque parece sin importancia, ya vemos que al enumerar el sin fin de contrastes que reinan en la temporada actual, en el zapato es en otra de las prendas que también tenemos que saber elegir para poder estar cómodas y elegantes.

Delia.

Sandalias de gran vestir en moderna combinación de líneas y materiales.

EL SERVICIO SOCIAL RURAL Y SU OBRA

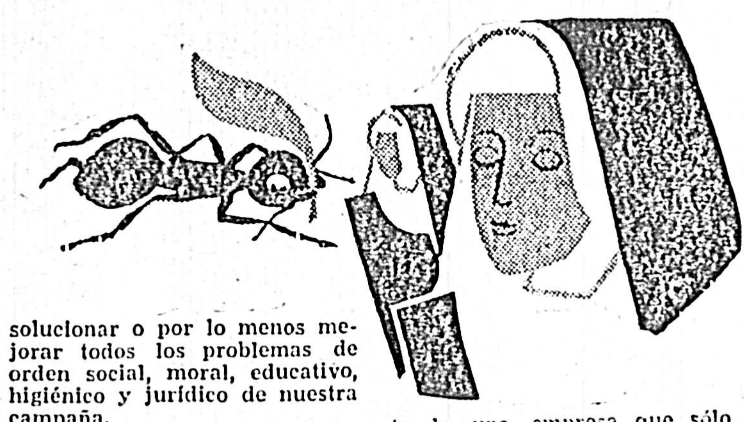
EL Apostolado Femenino Uruguayo en nuestro medio ha querido llegar con su inquietud y su magnífica actividad al ambiente de nuestro campo para que éste se beneficie con todas las mejoras sociales.

Nuestra campaña no podía estar desatendida, material y moralmente, ya que ella es la fuente de las principales riquezas del país.

Así lo ha comprendido un grupo valiente de señoras que conociendo íntimamente los problemas que inquietan a un elevado número de campesinos han querido favorecerlos por medio de esta meritoria obra, que no sólo llena sus necesidades materiales sino que les proporciona una asistencia social y espiritual invalorables.

Y así surgió el Servicio Social Rural.

La finalidad de esta obra es solucionar o por lo menos mejorar todos los problemas de orden social, moral, educativo, higiénico y jurídico de nuestra campaña.



Se va a realizar esta obra por medio de asistentes sociales religiosas quienes como verdaderas hormigas con su labor constante y tenaz pueden vincularse estrechamente a los problemas, dejando en un trabajo anónimo y desinteresado, el fruto de una empresa que sólo ellas están capacitadas para cumplir.

De este modo se podrá prestar mayor ayuda a las clases modestas del medio rural, que atraviesan angustiosas situaciones creadas por diversos factores: escasés de medios de locomoción para concurrir a las escuelas, falta de asistencia médica, etc.

Además de otros factores hay otras causas que impulsaron este movimiento. Entre las más importantes destacamos la necesidad ingente de llevar a la práctica por medio de una solución aplicable al ambiente de las diversas publicaciones y disertaciones que desde hace casi cincuenta años se vienen propagando con acertadísimo criterio en lo relativo al angustioso e injusto desamparo en que vive nuestra campaña.

Es muy conocido el estado lamentable en que se encuentra la mayor parte de nuestros departamentos del interior.

Hay verdadera necesidad de acercarse a estos hogares y proporcionarles el consejo que los oriente, la instrucción que no han recibido, el alivio que cure sus enfermedades físicas y morales.

Para llegar hasta ellos, el Servicio Social Rural instalará próximamente un nuevo foco en la localidad de Guichón, con ramificaciones que llegarán a todos los pueblos adyacentes. Además contando desde ya con las dos casas de Molles y La Paloma, se extenderá desde allí una red beneficiosa hasta lograr una invasión total que cubrirá la mayor extensión dentro del territorio nacional.

Para lograr este propósito, se solicitará el apoyo moral y material de todas las personas vinculadas al campo, para formar una fuerza común en pro de un progreso y bienestar social y moral.

Esta obra se financiará con los aportes obtenidos en colectas que siempre se realizan simultáneamente con la Exposición Ganadera del Prado y otros medios corrientes como beneficios, socios protectores, etc.

Actualmente han organizado una gran colecta domiciliaria, en la cual se visitará a todas las personas que por uno u otro motivo se encuentran vinculadas a la campaña o simplemente que sus sentimientos humanitarios la lleven a compenetrarse del amargo problema que viven las clases humildes del interior de la República.

El Servicio Social Rural aportará al país innumerables beneficios: formará nuevas generaciones sanas en cuerpo y alma que siendo integrantes de una sociedad defenderán nuestro suelo de ideas y hechos ajenos a nuestros principios patrióticos y tradicionales.

No dudamos que tan simpática actividad encontrará eco propicio en nuestro ambiente y de este modo podrá desarrollar todos sus vastos planes, gracias a la comprensión de almas grandes y generosas.

Prendas de vestir para la tarde tejidas a mano

Casaca en lana negra con original canesú

La atracción del tricot es indudable. El tejido a mano se presta tanto para prendas deportivas como para prendas de vestir si éstas se realizan con lanas finas y de colores oscuros.

El modelo que presentamos está realizado en lana negra y lleva canesú de un bonito punto fantasía cuya originalidad puede observarse en el grabado.

MATERIALES EMPLEADOS. — 350 gr. de lana tipo retorcido negra; agujas Nº 2½.

ABREVIATURAS. — Punto, p.; punto derecho, pd.; punto revés, pr.; hilera, hil.; aumento, aum.; disminución, dism.; tejer, tej.

PUNTOS EMPLEADOS. — **Jersey:** tej. 1 hil. pd.; 1 hil. pr. **Fantasía:** 1ª hil.: (x) 4 pr., 3 lazadas. (Enroscar 3 veces la hebra alrededor de la aguja), 1 pr., 3 laz. Repetir desde (x). 2ª hil.: (x) 2 pr., soltar las 3 laz. primeras, tomar el p. siguiente como si fuese a tej. al revés y estirar, soltando al mismo tiempo las segundas lazadas. Repetir desde (x). 3ª hil.: (x) tej. el 5º p. tomando la brida de arriba y sin soltarlo tej. el 1c, 2º, 3º y 4º; deslizar los 5 a la vez. Repetir desde (x). 4ª hil.: tej. todos los p. al revés. 5ª hil.: 2 pr. (x), 3 lazadas, 3 p. pr., 3 lazadas, 4 pr. Repetir desde (x) terminando con 4 pr. 6ª hil.: como la segunda hil. 7ª hil.: 2 pd., (x) tomar el p. largo y dejarlo en suspenso hacia arriba del tej., 4 pd., pasar el p. en suspenso a la aguja izq. y tej. al derecho. Repetir desde (x) 8ª hil.: como la 4ª hil. Repetir estas 8 hil. **Para talle 44-46.**

EJECUCION. — **Espalda:** montar 166 p. Tej. 6 hil. en p. jersey, 1 hil. al revés sobre el derecho del p., luego seguir otras 6 hil. rectas. Luego tomar juntos los 2 p. de las orillas, al comienzo de cada hil., 17 veces distintas, después aum. cada 4 hil. 20 veces 1 p. A los 17 cms. formar las sisas. Dism. en ambos lados, hil. por medio, 1 vez 8 p., 2 veces 6 p. por vez, 3 p.; 2 p.; y 1 vez 1 p. Continuar recto hasta la altura de los hombros que están situados a los 20 cm. de sisa. Dism. 40 p. en cada lado, en 4 grupos de 10 p., al empezar las 8 hil. próximas. Los p. rest. se dism. para el escote. **Delantera:** colocar 166 p. Tep. siguiendo la explicación de la espalda hasta terminar las dism. de las sisas. A esta altura dividir los p. en dos partes que se tej. a la vez con dos ovillos, y tej. los 5 p. de la orilla de la división en p. arroz así: 1ª hil.: (x) 1 pd., 1 pr. Repetir desde (x). 2ª hil. e hil. subsiguientes: tej. 1 pd. sobre el pr. de la hil. anterior y 1 pr. sobre el pd. A los 6 cm. de alto formar un alforzón de cada costado sobre los p. jersey para marcar el canesú así: tej. 8 hil.: 1 hil. al revés sobre el derecho del p., 8 hil. La siguiente hil. se teje tomando junto con cada p. del a aguja 1 p. de la 1ª hil. de las 8 hil. primeras; para esto se toma la brida formada en el lado del revés del p.; tej. a la vez 2 p. La próxima hil. se hace al revés y luego se continúa en p. fantasía, formando al mismo tiempo el escote. Disminuir al empezar las hil. que parten de las orillas centrales, 1 vez 5 p., 5 veces 2 p. por vez y 5 veces 1 p. A la misma distancia, y de igual forma que en la espalda, sesgar los hombros. **Mangas:** poner 70 p. Tej. 6 hil. en p. jersey, 1 hil. al revés sobre el derecho del p., seguir en p. jersey aum. en cada costado 1 p. cada 6 hil. 10 veces. A los 35 cm. formar la parte superior. Dism. en ambos lados, hil. por medio, 1 vez 4 p.é 3 p.; 2 p. y luego de a 1 p. hasta que resten en las agujas 30 p. Cerrar.

ARMADO. — Planchar el tej. por el revés. Armar la prenda. Aparte tej. una tira en p. arroz de 6 p. y 14 cm. de largo, drapear el bajo de las mangas, sobre la parte de arriba, y colocar dicha tira en forma de ocho. Hacer el dobladillo del bajo y coser con puntadas invisibles. En 3 agujas finas 4 p. Tejer redondo con una 4ª aguja en p. arroz, aum. 1 p. en cada p. cada dos hil. hasta tener 24 p. Tej. sobre ellos recto durante 8 hil.; cerrar sin ajustar. Coserla en el centro del escote.

★

Por consultas sobre labores dirigirse a Miss MAC NUTT, Redacción de "EL BIEN PUBLICO", Ciudadela 1169.